1 FR. 50 - N° 25 - 26e ANNÉE

J.A. – 1950 SION 1

LUNDI 1er FÉVRIER 1993

QUOTIDIEN
Tél. (027)
297 511
Téléfax: (027) 297 565
Abonnements: (027) 297 525-26
téléfax: (027) 221 906
Publicitas Sion: (027) 29 51 51
Messageries: (027) 297 666

N°1 du volet alu
STORES ET VOLETS PROTECTIONS SOLAIRES
ROCCALU
Route du Simplon Tél.(026) 46 34 20 1906 Charrat

LATHION-VOYAGES
Vos vacances: safari photos
Sion Sierre Martigny

Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais

Jamais plus

L'Allemagne craint le retour du nazisme.

BONN. – Plus de 500 000 personnes ont manifesté samedi contre le racisme dans la plupart des villes d'Allemagne, soixante ans jour pour jour après l'accession au pouvoir d'Adolf Hitler. Ces rassemblements marquent un sommet dans la mobilisation populaire contre les violences xénophobes.

Ils étaient plus de 100 000 à Berlin, 120 000 à Düsseldorf, 80 000 à Dortmund, 25 000 à Rostock et plusieurs milliers dans d'autres villes, portant des bougies pour former de véritables rivières de lumière, selon les estimations de journalistes sur place. En décembre et janvier, plus de trois millions de personnes étaient déjà descendues dans les rues des villes allemandes pour dire non au retour de la violence néo-nazie, qui a fait dix-sept morts en 1992. *(ats/afp)*

A Berlin, les participants ont collé leurs bougies sur le sol pour former les lettres des mots «Nie wieder» (Plus jamais), à l'endroit même où les nazis avaient défilé au pas de l'oie. epa

Editorial

A l'approche des élections du mois de mars, des assemblées se tiennent avec de l'enthousiasme délégué, et des discours se prononcent avec énergie, à défaut d'imagination.

Ainsi, samedi, à Sierre, le Parti radical valaisan n'a pas proposé un programme de législature, il a seulement répété de la rengaine, dénoncé un mode de scrutin, le système majoritaire. Comme si l'introduction du système proportionnel entraînait aussitôt de l'équilibre budgétaire, de la relance économique, de la consolidation de l'acquis social.

Le temps des réformateurs

D'emblée, Mme Cilette Cretton qualifie le système majoritaire d'injuste, d'indigne, de pervers et d'arbitraire, et considère les élections comme une «duperie». Bientôt, le conseiller d'Etat Serge Sierro estime que ce système engendre le clientélisme, le népotisme, le favoritisme. Comme si les municipalités à majorité radicale ne pratiquaient pas de semblable façon tous ces travers évidemment intolérables. «Le moment est venu de mettre au pouvoir le temps des réformateurs», lance M. Serge Sierro. Comment?... Par le biais du système proportionnel. Allons donc!

A propos de «duperie», chacun convient volontiers de la justesse de cette appréciation qui tient cependant plus à l'inertie ébahie des délégués qu'aux carences du système majoritaire. Et ce n'est pas le changement d'un mode de scrutin qui transformera cette inertie en tremplin soudain vers «le temps des réformateurs».

Le système majoritaire contient certes de l'«arbitraire», lorsqu'un parti est trop... majoritaire, trop accapareur de fonctions et de prébendes, trop méprisant à l'égard des minorités. Mais le système majoritaire, lorsqu'il n'est pas interprété par des myopes de l'esprit, demeure préférable au système proportionnel.

Le gouvernement d'un pays n'est pas celui d'un parti, il est celui de l'ensemble de la communauté. Le système proportionnel tendrait inévitablement à confondre les intérêts du parti et ceux du pays. Il en résulterait un autre «arbitraire», une autre «duperie».

Le temps des réformateurs ne passe pas par de la manipulation électorale, il passe d'abord par du programme politique.

Roger Germanier

Le bonjour de Chantal

Tout sourire, Chantal attend la première épreuve avec sérénité. keystone

Depuis Morioka où a commencé l'entraînement en vue de la première épreuve, la descente du combiné dames, dans la nuit de mardi à mercredi, Chantal Bournissen adresse le bonjour à ses supporters valaisans, en compagnie de sa mascotte japonaise portant le numéro 1. Sera-ce son numéro de dossard porte-bonheur?

Voir page 21

Le meilleur

L'Américain Jim Courier n'a pas failli à sa réputation de meilleur joueur de tennis du monde. En battant Stefan Edberg en finale du tournoi d'Australie, il a gardé sa couronne. keystone

Voir page 20

Alusuisse: résistance

On ne va pas se laisser faire. Telle est la conclusion de l'assemblée constitutive d'IG Alu à Steg. Le but est simple: pas question de supprimer des emplois à Steg, à Sierre ou Chippis avant qu'on ne les ait remplacés par d'autres, dans d'autres secteurs d'Alusuisse en Valais.

Voir page 16

Comme prévu

Confiance radicale à Serge Sierro. Votations fédérales: 2 oui et 1 non.

Serge Sierro: sans problème. nf

Réuni à Sierre en assemblée extraordinaire, le Parti radical-démocratique valaisan a décidé de reconduire la candidature de Serge Sierro pour le Conseil d'Etat. Il a pris aussi position sur les trois projets des votations fédérales du 7 mars prochain: faible majorité pour la hausse du prix de l'essence, massive approbation pour la levée de l'interdiction des maisons de jeu et contre l'interdiction absolue des expérimentations animales.

Voir page 15

Le ski avant les urnes

Une journée de détente pour nos députés avant l'échéance électorale du 7 mars prochain. Ils subiront alors le test des urnes pour le Grand Conseil.

Samedi, ils participaient à un slalom à Fiesch, sur les pentes de Kühboden. Ils étaient les invités de M. Herbert Volken, président de Fiesch, et du Grand Conseil. Le temps était au beau fixe, la neige fraîche et craquante. Un beau parcours toutes catégories leur avait été réservé. L'apéritif leur fut offert à même la pente. Vraiment des moments inoubliables.

Voir page 16

ligne roset
meubles rembourrés
guy widmann
ensemblier-décorateur
Exposition à la rue des Cèdres 11
(027) 22 20 33 sion

★ MONDE — Israël: pressions 8
★ VALAIS — Relancer les chantiers 10
★ SPORT — A Graben, on se rassure 23
★ SERVICES — Dallas, Dallas! 25

SÉRIE SPÉCIALE TOYOTA COROLLA TERCEL 1,6 XLi 4x4 «SNOW»

Série spéciale 4x4 «Snow». Vous y gagnez: fr. 1710.–.

Toit ouvrant électrique en acier, plus rampe de pavillon, plus 4 roues garnies de pneus neige: tout cela fait partie de l'équipement supplémentaire de la série spéciale «Snow». La Corolla Tercel 4x4 avec transmission intégrale permanente et blocage du différentiel central enclenchable à volonté, moteur 16 soupapes de 1,6 litre développant 77 kW (105 ch) mais ne consommant que 7,9 l/100 km (OEV-1, parcours mixte), offre en toute saison et sur tous les terrains un confort routier exceptionnel. Une conception exemplaire de l'habitacle et des dossiers de banquette arrière rabattables séparément permettent de résoudre tous les problèmes d'habitabilité, quels qu'ils soient.

***Corolla Tercel 1,6 XLi 4x4 «Snow»**, 1587 cm³, 77 kW (105 ch), 16 soupapes, 5 portes, direction assistée, radiocassette, verrouillage central, lève-glaces électriques. Au total, attrayant équipement supplémentaire compris: **fr. 26 020.–**. Version de base: fr. 25 330.–.*

La Tercel «Snow» est aussi disponible en leasing avantageux. Garantie totale: 3 ans ou 100 000 km, 6 ans de garantie contre la corrosion perforante.

L'équipement supplémentaire englobe:

Toit ouvrant électrique en acier	**valeur: fr. 980.–**
4 roues garnies de pneus neige	**valeur: fr. 1020.–**
Rampe de pavillon	**valeur: fr. 400.–**
Plus-value	**fr. 2400.–**
Supplément	**fr. 690.–**
Vous y gagnez	**fr. 1710.–**

LA PERFECTION AUTOMOBILE

TOYOTA

LE N° 1 JAPONAIS

TOYOTA SA, 5745 SAFENWIL, 062-999 311

Agences principales: Martigny: Carline Jean-Claude Boisset S.A., Av. du Simplon 148, 026/22 22 22 • **Sierre:** Garage Montani S.A., Rue de la Gemmi, 027/55 63 62 • **Sion:** Emil Frey S.A., Rue de la Dixence 83, 027/31 50 50

Agences locales: Chermignon: J.L. Vaudan, 027/43 24 21 • **Conthey:** Aymon Claude, 027/36 40 44/45 • **Fully:** Garage de Chataignier, 026/46 25 66 • **Isérables:** Garage du Manoir, 027/86 47 46 • **Les Hauderes:** Garage des Alpes, 027/83 15 27 • **Monthey:** Garage Bel-Air Udriot, 025/71 26 63 • **Orsières:** W. Droz, 026/83 10 77 • **Saillon:** Ch. Bertholet, 026/44 10 04 • **Savièse/St-Germain:** Solliard et Varone, 027/25 18 42 • **Saxon:** Fr. Taccoz, 026/44 25 40 • **Sierre:** Balmer + Salamin, 027/55 61 31 • **St-Maurice:** Garage des Iles, 025/65 13 90 • **Troistorrents:** Garage St-Christophe, 025/77 18 64 • **Verbier:** Garage et Parking de Verbier, 026/ 31 36 66 • **Vétroz:** Garage St-Christophe, 027/36 33 33 • **Vollèges:** F. Magnin, 026/85 18 34 • **Vouvry:** G. Buillard, 025/81 19 16

ANNONCES DIVERSES

Ecœuré(e) de votre augmentation de primes

caisse-maladie

nous vous proposons, sans aucun engagement, des offres comparatives et conseils neutres, afin de trouver une solution plus favorable à vos besoins. Exemple: homme ou femme 26-45 ans, chambre commune dans toute la Suisse, franchise annuelle Fr. 150.–, dès Fr. 129.–.

Neutra Courtage
Av. de la Gare 20, 1920 Martigny
Tél./Fax (026) 23 24 77.

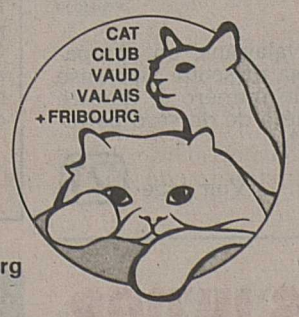
036-064450

Exposition féline internationale

Salle de la Matze, Sion, 6 et 7 février 1993

Heures d'ouverture:
Samedi 10 h. à 18 h.
Dimanche 9 h. 30 à 17 h.

Cat Club Vaud, Valais + Fribourg affilié à la FFH



Ecole professionnelle de massage
Tél. (021) 963 70 64

★ Massage de base relaxation, anti-cellulite, amaigrissant et sportif
★ Réflexologie et réflexothérapie
★ Massage de vertébrothérapie, etc.

Cours du jour, du soir, combiné et week-end.
Ecole professionnelle d'esthéticienne
Programme complet + nouveautés.
MONTREUX.

440-003.609

Nouvelliste

Imprimerie Moderne de Sion S.A.
Administration et rédaction
André Luisier, directeur général
et éditeur responsable
1950 Sion, rue de l'Industrie 13
Tél. (027) 297 511

Téléfax (027) 297 565
Service des abonnements
(027) 297 525-526
Chèques postaux 19-274-0

Rédaction centrale
André Luisier, directeur; Hermann Pellegrini, rédacteur en chef; François Dayer, Pierre Fournier et Roland Puippe, rédacteurs en chef adjoints; Jean-Cosme Zimmermann, Gérald Théodoloz, Jean-Paul Riondel, Michel Pichon, Jean-Marc Theytaz, Michel Masserey, Xavier Duroux, Ariane Alter, Danièle Delacrétaz, Csilla Bohnet, rédacteurs; Roger Germanier, Vincent Pellegrini, éditorialistes analystes; Jean-Pierre Bahler, Jacques Mariéthoz, Gérard Joris, Christian Michellod, Christian Rappaz, rédacteurs sportifs; Raphaël Bolli, rédacteur publicitaire; Casal, caricaturiste. Magazine: Antoine Gessler, Manuela Giroud, Joël Cerruti.

Tirage contrôlé
44 221 exemplaires. REMP base 1991.

Réception des annonces
Publicitas S.A., Sion, avenue de la Gare 25, téléphone (027) 29 51 51.

Téléfax (027) 23 57 60

Edition du lundi: jusqu'à vendredi à 10 h.
Edition du mardi: jusqu'à vendredi à 16 h.
Edition du mercredi au samedi: l'avant-veille du jour de parution à 16 h.

Avis mortuaires: la veille du jour de parution jusqu'à 17 h 30. (En dehors des heures de bureau ils peuvent être transmis directement à la rédaction du journal, téléphone (027) 297 511 **jusqu'à 22 heures.)**

Renseignements techniques
Surface de composition d'une page: 289×440 millimètres.
Corps fondamental: 8 (petit).
10 colonnes annonces de 25 mm de largeur.
6 colonnes réclames de 44 mm de largeur.

Tarif de publicité
Annonces: Fr. 1.10 le millimètre (colonne de 25 mm), hauteur minimale 30 mm.
Réclames: 4 fr. 70 le millimètre.
Gastronomie: 2 fr. 45 le millimètre.
Publireportage: 2 fr. 35 le millimètre.
Avis mortuaires: 1 fr. 50 le millimètre (colonne de 44 mm).
Rabais de répétition sur ordres fermes et sur abonnement d'espace.

Le drame yougoslave: prochain acte à New York

Après cinq mois de dures négociations à Genève et sur le terrain, pendant que se déroulaient les atrocités que l'on sait, les coprésidents de la conférence sur l'ex-Yougoslavie ont mis samedi matin les trois leaders de Bosnie devant leurs responsabilités. Acceptez-vous, oui ou non, les propositions négociées?

Les trois sont d'accord sur les principes constitutionnels; Serbes et Croates acceptent le texte de l'accord militaire conduisant à un cessez-le-feu; les Serbes ne veulent pas d'un découpage de la Bosnie qui ne leur laisse qu'un «corridor» avec la Serbie et désirent négocier un échange de territoire avec les Croates. Les musulmans n'acceptent pas la carte qui, selon eux, avantage la «purification ethnique» des Serbes, alors qu'en réalité ceux-ci devraient se retirer du quart de leurs conquêtes; les musulmans demandent encore des garanties à l'ONU que les armes lourdes serbes seront effectivement confisquées.

MM. Vance et Owen sont allés aussi loin qu'ils le pouvaient. Ils ont estimé que c'était au Conseil de sécurité de prendre le relais. Dès aujourd'hui, les deux coprésidents y présenteront les résultats acquis à Genève. Mercredi, les trois leaders de Bosnie viendront plaider leur cause. «Il faudra encore deux à trois jours avant que le conseil ne se détermine pour imposer le plan de paix», prévoit M. Vance. Des accords interbosniaque sont probables sous la pression internationale.

A Genève, lord Owen s'est opposé à toute sanction unilatérale contre la Serbie. «Les Serbes nous ont aidés récemment, souligne-t-il, en faisant pression sur les Serbes de Bosnie.» L'adoption d'une résolution interdisant le survol de la Bosnie est probable «bien que les violations soient peu fréquentes», affirme le diplomate britannique. Celui-ci s'opposera également à toute levée de l'embargo sur les armes – déjà violé par les Iraniens – «qui mettrait à feu et à sang l'ensemble des Balkans».

Les plans établis à Genève sont complets; ils concernent le déroulement, heure par heure, du cessez-le-feu et du retrait des combattants sur des lignes définies. Ils s'adressent aussi à la période intérimaire entre le cessez-le-feu et l'entrée en vigueur d'une constitution. Ils prévoient, enfin, des mécanismes poussés de contrôle du respect des droits de l'homme, que les coprésidents voudraient voir appliqués en Croatie afin d'y garantir les droits de la minorité serbe.

P.-E. Dentan

La libéralisation des échanges

Le Forum économique de Davos s'est achevé hier.

DAVOS. – La libéralisation des échanges est le thème dominant du 23e World Economic Forum (WEF). Les pays de l'Est réclament un meilleur accès aux marchés de l'Ouest pour leurs produits. Les experts américains, jugés proches de l'administration Clinton, ont dit la volonté de Washington d'assurer de nouveaux débouchés aux exportations. La relance aux Etats-Unis passe par le commerce.

Le Groupe des sept pays les plus industrialisés (G-7) s'est vu sommé d'adopter une stratégie de croissance. Les économistes ont insisté sur trois points: baisse des taux directeurs de la banque centrale allemande, relance de la demande au Japon et réévaluation de 20% du yen. De quoi stimuler les ventes de biens «made in USA» en Europe et au Japon.

Mais les Etats-Unis ne comptent pas uniquement sur le G-7. Le sénateur démocrate Bill Bradley a souligné la priorité accordée cette année par Washington à la ratification du Traité de libre-échange nord-américain (NAFTA), conclu avec le Mexique et le Canada.

Clinton Round

Les politiques américains ont souvent insisté sur la volonté des Etats-Unis de devenir le moteur de la croissance mondiale. Ce «leadership» économique trouve sa traduction dans le projet de «Clinton Round».

Il s'agit, après la conclusion de l'Uruguay Round, d'entamer de nouvelles négociations multilatérales sur les échanges. Celles-ci se préoccuperaient en priorité de l'environnement.

Pour plus d'audace à l'Est

Les républiques tchèque et slovaque, la Pologne et la Hongrie ont également réclamé une plus grande ouverture des marchés de l'Ouest à leurs produits. Leur demande a été vivement soutenue par le président de la Banque européenne pour la reconstruction et le développement (BERD), Jacques Attali.

Les pays de l'Est sont aujourd'hui au nombre de 24. Ils n'étaient que sept avant l'effondrement du communisme. «Il est urgent de les intégrer dans un grand marché continental», a plaidé le président de la BERD.

Autrement, on risque d'assister, en Russie par exemple, à la prolifération des ventes d'armes au noir et autres activités criminelles. Mais tout reste à faire, observe Jacques Attali, à commencer par la création de systèmes financiers adaptés.

Nouvelle réalité «tchécoslovaque»

Les dirigeants des républiques tchèque et slovaque ont aussi saisi l'occasion du forum pour présenter leurs nouveaux Etats, un mois après la «partition de velours». Les lapsus étaient nombreux du côté tchèque. Et le ministre Karel Dyba n'a pas été le seul à parler de «Tchécoslovaquie», avant de s'en excuser.

Le premier ministre tchèque Vaclav Klaus, dont l'épouse est Slovaque, a toutefois observé que les relations entre les deux peuples sont meilleures depuis la séparation. Les relations bilatérales sont aujourd'hui définies dans 26 traités. *(ats)*

Le président de la Confédération, M. Adolf Ogi (au centre), en compagnie du premier ministre du Pakistan, M. Nawaz Sharif (à gauche), et du secrétaire d'Etat britannique Douglas Hurd (à droite). keystone

Négociations Suisse - CE

DAVOS. – La Suisse et la Communauté européenne (CE) entameront probablement des négociations bilatérales en avril. Le principe de ces discussions doit auparavant être approuvé par le conseil des ministres de la CE. La décision tombera au plus tard au début du mois de mars. Mais la communauté exclut la possibilité pour la Suisse d'obtenir au rabais les avantages de l'EEE.

Le président de la Confédération Adolf Ogi a annoncé samedi le projet de négociations, à la suite d'entretiens avec le commissaire européen Hans Van den Broek et plusieurs autres dirigeants des pays membres de la CE. Elles devraient porter en premier lieu sur les normes du trafic routier et aérien, en accord avec le traité sur le transit qui lie la Suisse et la CE.

Le rapprochement entre le droit communautaire et helvétique dans les domaines de l'environnement et de la concurrence sera également discuté, de même que la collaboration en matière de recherche scientifique. La Confédération est condamnée aux négociations bilatérales après le rejet par le peuple suisse de l'accord sur l'espace économique européen (EEE).

Le président de la Confédération estime cependant que les rencontres faites dans le cadre du World Economic Forum (WEF) ont contribué à éviter un isolement de la Suisse. Mais celle-ci ne pourra pas bénéficier au rabais des avantages que lui aurait donnés un oui à l'EEE, lui a précisé samedi Hans Van den Broek.

M. Ogi a également discuté avec de nombreux représentants des pays de l'Est au cours des dix-huit entretiens qu'il a eu depuis vendredi à Davos. Il a ainsi pu se rendre compte «de première main» de leurs besoins. Un nouveau projet d'aide financière en leur faveur devrait être déposé au mois de mars devant les Chambres fédérales.

Le premier ministre russe Victor Tchernomyrdine s'est montré hier très intéressé par une contribution suisse à la formation de cadres économiques dans son pays. Les discussions avec le président albanais Sali Berisha ont porté sur une aide helvétique dans les domaines énergétique et de la santé.

Le premier ministre tchèque Vaclav Klaus ne veut en revanche aucune aide directe. Il a plaidé pour que le marché suisse s'ouvre le plus possible aux produits tchèques et souhaité que les investisseurs helvétiques s'intéressent à son pays.

Le premier ministre pakistanais Nawaz Sharif s'est prononcé en faveur d'une collaboration économique renforcée avec la Suisse. M. Ogi a annoncé hier que le secrétaire d'Etat Franz Blankart se rendrait dans ce but en avril au Pakistan. *(ats)*

France: fantasia...

Une semaine après l'annonce de la fermeture de l'usine Hoover de Dijon et de son transfert en Ecosse, le spectacle reste celui d'un exceptionnel déphasage entre la réalité économique et les réactions de la classe politique française, désordonnée, démagogique, incapable d'assumer ses responsabilités.

Sur le plan national, d'abord, la croisade est engagée sous la houlette du président de la République qui crie au «brigandage» et de son premier ministre qui demande à la commission de Bruxelles une enquête sur les aides communautaires à l'Ecosse.

Boomerang

Ces réactions dissimulent mal un double malaise. C'est d'abord, pour la France, une curieuse façon de frapper les trois coups du grand marché et la transparence qui le caractérise. C'est une plus curieuse manière de freiner le déclin des investissements étrangers en France qui ont diminué de moitié en dix ans puisqu'ils n'ont représenté, en 1992, que 14 000 emplois. Et, sur ce total, les Etats-Unis représentent 5300 emplois, suivis de l'Allemagne, avec 2200, et de la Suisse, avec 1450. D'ailleurs, la France reste étonamment silencieuse lorsqu'elle tire son épingle de la compétition internationale, en accueillant, par exemple Eurodisney...

Le malaise est beaucoup plus lourd, tant il relève de la mauvaise foi quand des voix autorisées parlent de «dumping social». Si Hoover plie bagage, en Bourgogne, pour s'installer en Ecosse, c'est d'abord parce que les charges sociales atteignent 45% du salaire en France et 10% outre-Manche. Et s'il existe une telle disparité entre les deux pays, c'est parce que la protection sociale est financée, en Grande-Bretagne, par l'impôt direct alors qu'elle l'est en France par des taxes sur les salaires. Mais il y a une contrepartie à ce dispositif: moins d'un Français sur deux paye l'impôt sur le revenu... Quel gouvernement osera, demain, étendre l'impôt direct pour réduire les charges des entreprises et donc s'aliéner les électeurs-contribuables? A huit semaines des législatives, aucune proposition en ce sens n'est présentée par les partis.

Byzantinisme

Mais, il y a pire, dans cette France de la bonne table et des grands crus. Il y a les disparités de développement entre régions et l'affaissement de certaines comme la Bourgogne, malgré un conseil régional dont c'est la vocation première. Or, on vient d'assister, vendredi et samedi dans la nuit, à un spectacle qui relève du byzantinisme aigu; des palabres interminables alors que l'affaire Hoover sanctionne l'échec absolu d'une assemblée régionale, incapable de localiser des activités pour compenser l'hémorragie d'emplois industriels et administratifs. La ville de Dijon a ajouté ses contre-performances à ce bilan, malgré un réseau de communications modernes, avec un inéluctable déclin démographique et économique, illustré par la cessation de paiement du parc d'attractions de la Toison-d'Or. Il est temps, pour un député local, d'écrire à Bill Clinton... *Pierre Schäffer*

Ballons à Château-d'Œx

50000 spectateurs pour 110 aérostiers.

CHÂTEAU-D'ŒX. – La 15e semaine internationale de ballons à air chaud s'est terminée hier dans la station vaudoise de Château-d'Œx. Pendant neuf jours, quelque 50000 spectateurs – 10000 de plus que l'an dernier – et dix chaînes de télévision ont suivi les évolutions de 110 aérostiers en provenance de dix-sept pays. La victoire dans les compétitions est revenue à l'Italien Giovanni Aimo.

L'office du tourisme de la station a relevé hier dans un communiqué que la manifestation a connu «un succès sans précédent». Le public a pu assister à de nombreuses démonstrations: décollages groupés de montgolfières, chasse au ballon, vols de longue distance, atterrissages de précision, largages d'ailes delta et de parachutistes à partir de nacelles ou envol d'aérostats aux formes originales.

Le vainqueur des compétitions est pour la deuxième fois consécutive Giovanni Aimo, d'Italie, qui est décidément le meilleur pilote européen du moment.

Quant au challenge Fair Play Parisienne il est revenu à l'Anglais Richard Stone et à ses quatre coéquipières, qui se trouvent être également ses filles!

Le comité d'organisation s'attelle déjà à la tâche qui l'attend l'an prochain, puisque la 16e édition de cette manifestion, qui aura lieu du 22 au 30 janvier 1994 sera suivie du 2 au 6 février du championnat du monde de dirigeables. *(ats/c)*

L'histoire selon Chappatte

La deuxième compilation des dessins de presse de Chappatte est sur le marché. Avec «Attention, chute de mythes!», le dessinateur de presse de la «Suisse» décortique les quatres dernières années, quatre ans riches en rebondissements de tout poil. Tour d'horizon.

Indiscutablement, Chappatte ne regarde pas la vie par le même trou que tout un chacun. Il la traverse à vive allure, à cheval sur son pinceau, semant au gré de ses humeurs ses dessins tantôt «coup de cœur», souvent «coup de gueule», toujours «dans le mille». Avec un coup de crayon que même Gotlib ne désavouerait pas, il croque l'actualité, trempant son pinceau dans le vitriol, grattant le verni hypocrite pour atteindre la trame de l'événement, une trame souvent lourde de bêtise, de tristesse ou de gravité.

Mais l'humour reste de rigueur, quel que soit le sujet abordé.

Pour ce nouvel ouvrage, Chappatte a groupé ses dessins non pas par ordre chronologique mais par sujets, quatre thèmes qui ont occupé le devant de la scène de l'actualité, et cela depuis 1989.

«A l'Est, du nouveau!»

Dans ce premier chapitre, Chappatte se penche sur la chute du «mur de la honte» et le démantèlement de l'URSS, en passant par la réunification et le déclin de Gorbatchev. Le trait juste, l'allusion exacte, l'attaque précise, rien n'échappe à ce dessinateur hors pair qui, de sa table à dessin, découvre une autre facette de la réalité.

«... désordre mondial»

Après la défaite du marxisme, Chappatte recharge ses crayons et réduit en bouillie le mythe américain, de l'Irak à Israël, du sommet de Rio aux émeutes américaines. Là où Chappatte passe, George Bush ne repousse plus.

«Nos maux indépendants»

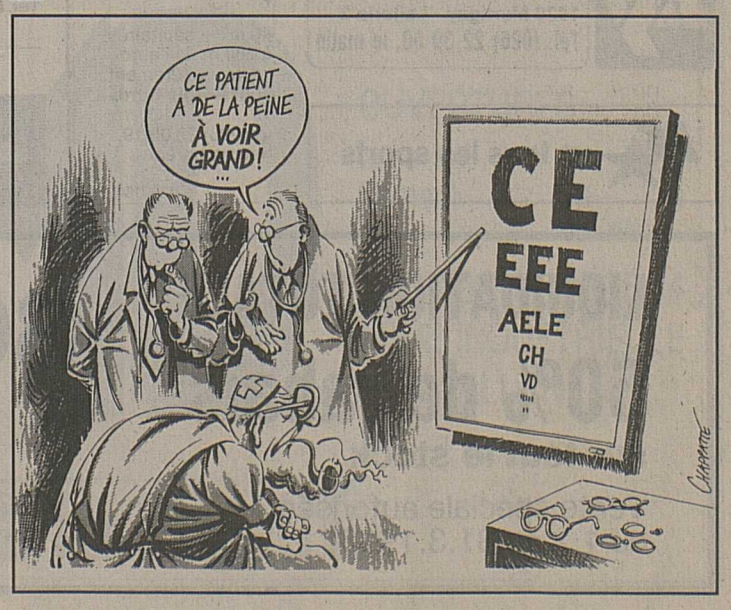
La Suisse n'échappe pas à l'analyse graphique de Chappatte. Il y consacre le troisième chapitre de son recueil, égratignant tour à tour l'armée, les banques, la formule magique du Conseil fédéral, les caisses-maladie, le racisme, ou encore les sacro-saints PTT. Tout y passe, et sans compromission aucune.

«... et moi, et moi, et moi?»

Pour en finir avec son tour d'horizon, Chappatte déchaîne son humour sur la Suisse et l'Europe, terminant son périple graphique par un dessin montrant un Suisse lançant le drapeau devant le siège de la CEE, dessin paru avant le fumeux 6 décembre 1992.

Chappatte serait-il visionnaire? Qui sait? Il n'en reste pas moins incontournable.

«Attention, chute de mythes!», par Chappatte, Atoz Editions. *Xavier Duroux*



Grand Conseil: bilan positif

Le rôle déterminant de la commission des finances.

Par Roland Puippe

Le Grand Conseil de la législature 1989-1993 a rendu les armes mardi dernier. Le prochain Parlement, qui sera élu le week-end du 7 mars, ne devrait pas connaître de grands bouleversements dans sa composition politique. C'est au niveau des têtes qu'il faudra chercher le changement. Un tiers environ de l'effectif a décidé de rentrer dans le rang et dans ce tiers on trouve, surprise, un ténor, le démocrate-chrétien Bruno Crettaz, président de la commission des finances, qui passe la main, dans le respect de la convention interne du PDC du district d'Hérens.

Et si, en matière de bilan, un député peut s'estimer satisfait du travail réalisé et des résultats obtenus, au-delà même de ses espoirs les plus optimistes, c'est bien Bruno Crettaz. Mais sa modestie devrait en souffrir si je n'associais pas à son action tous les membres de la commission des finances.

Cette commission a en effet très fort imprégné la présente législature, si fort que l'avenir en sera durablement marqué.

Œuvrant dans une situation de crise, alors que les finances publiques sombraient dangereusement sans beaucoup d'espoir de redressement à moyen terme et sans que le pouvoir politique valaisan ne manifestât une volonté suffisante de freiner efficacement la chute, la commission des finances, par sa volonté inébranlable de refuser l'inéluctable et surtout par ses propositions concrètes de redimensionnement des dépenses, a infléchi le cours des événements.

Le budget 1992, refusé dans un premier temps, a été revu à la baisse. Le budget 1993 a dû revoir à la hausse la marge d'autofinancement qui est proche de 60%. Et l'avenir devrait être encore plus souriant si, lors de la prochaine législature, le Conseil d'Etat, aiguillonné par le Grand Conseil, décide de mettre en œuvre les propositions de restructuration de l'administration étudiées et suggérées par les commissions permanentes (des finances et de gestion, voir NF de vendredi) et par la commission des économies, instituée en 1991.

Bruno Crettaz à cœur ouvert

– Comment la commission des finances est-elle parvenue à faire partager ses convictions à une large majorité de députés et à obtenir du Conseil d'Etat qu'il passe sous le joug, si vous permettez l'expression?

– Le sérieux de notre travail et notre volonté inébranlable ont certainement été nos meilleurs atouts, souligne le président Bruno Crettaz. Et d'expliquer le processus:la dégradation des finances publiques, amorcée en 1990, m'a fortement impressionné et inquiété et, lorsque le Conseil d'Etat a annoncé que le projet de budget 1992 prévoyait un déficit record de 120 millions avec une marge d'autofinancement inférieure à 25%, ce fut le déclic. Les membres de la commission ont décidé, unanimes, de ne plus accepter une courbe dépensière excessive qui nous menait tout droit à la catastrophe. Nous avons mis les bouchées doubles et obtenu les résultats prometteurs que vous connaissez.

– Cependant, le déficit 1992 que vous avez ramené à moins de 90 millions dans le budget atteindra tout de même quelque 150 millions de francs. Alors coup d'épée dans l'eau?

– Certainement pas. Ces 60 millions supplémentaires proviennent d'une perte de recettes fiscales (50 millions) due à la conjoncture et de deux tranches de crédits supplémentaires (10 millions). Sans notre action, le déficit 1992 dépasserait 200 millions. Et, nous avons obtenu, une année avant les autres cantons romands, qu'une commission des économies soit instituée. Car il est primordial de maîtriser les dépenses de fonctionnement et de définir des priorités correspondant à des besoins objectifs.

– Etiez-vous convaincu que le Parlement suive et que le Conseil d'Etat se plie à vos exigences?

– Non, mais nous avons travaillé pour réussir. Le Conseil d'Etat, dans un premier temps, ne devait pas croire à notre détermination mais, par la suite, il a dû se rendre à l'évidence d'autant plus que nous avions obtenu l'accord des différents chefs de groupe du Parlement.

– N'avez-vous jamais été tenté de lâcher du lest, car les pressions ont été fortes?

– Les pressions n'ont pas manqué mais nous n'avons jamais imaginé abdiquer. Il y allait non seulement de notre crédibilité mais surtout de l'avenir du canton. Et ce fut d'autant plus facile que l'ambiance au sein de la commission unanime était cordiale et collégiale. Nous n'avons rien laissé passer. Ainsi, dans le rapport sur le budget 1992, nous avons attiré l'attention du Conseil d'Etat sur le fait qu'il avait omis de répondre à dix-sept questions posées dès 1989. Notre opiniâtreté a ébranlé l'exécutif et il a trouvé, par exemple, une solution tout à fait acceptable, un mois après seulement, concernant le problème des auxiliaires dans l'administration. Un exemple parmi d'autres qui révèle des défauts structurels dans l'administration qu'il est urgent de corriger.

– Et pour le budget 1993, ce fut plus facile?

– Oui, puisque nous avions fait la preuve de notre détermination. Nous avons obtenu que le Conseil d'Etat augmente la marge d'autofinancement de 40 à près de 60%. Cette amélioration a naturellement provoqué quelques grosses coupes dans les dépenses de tous les départements, coupes qui ne furent pas aisées à décider. A cet égard, je dois souligner l'engagement du chef du Département des finances, le conseiller d'Etat Hans Wyer qui fut toujours très proche des thèses de la commission.

– Ce qui signifie que les autres conseillers d'Etat n'étaient pas si bien disposés à l'égard des mesures d'économies?

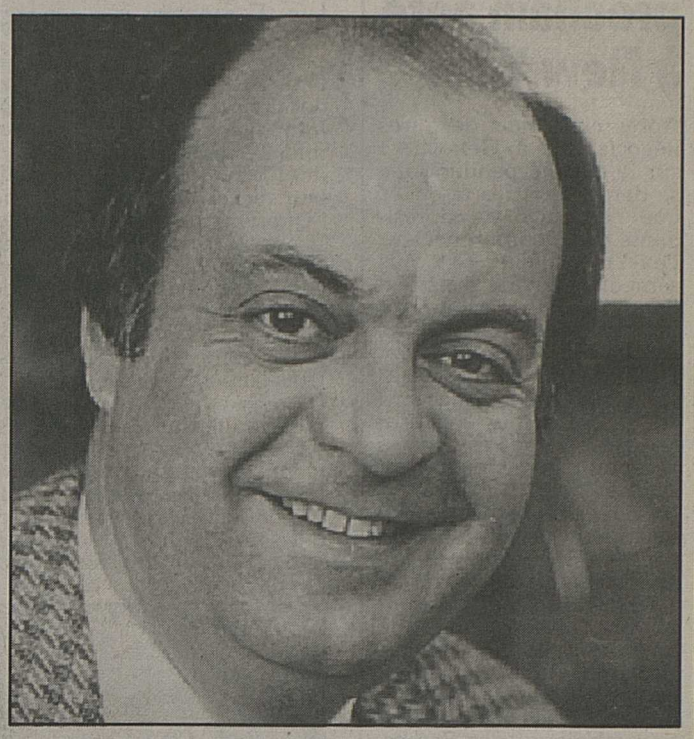
– Je sais que les pourparlers furent ardus.

– M. Hans Wyer n'étant plus dans la course, le nouveau Conseil d'Etat ne risque-t-il d'être tenté par un statu quo ante?

– Tenté peut-être mais improbable. Il ne faut pas oublier que le Conseil d'Etat, dont quatre membres seront assurément réélus, a donné mandat à la commission des économies d'étudier la restructuration de l'administration dans le sens d'une meilleure efficacité et d'un coût moindre. D'autre part, il est plus que probable que le nouveau Parlement, avec deux tiers d'anciens, et la nouvelle commission des finances, avec une majorité de députés de la précédente législature, poursuivent la politique commencée et qu'elles veilleront à son application. J'en ai l'intime conviction.

Un ténor s'en va

Prématuré mais inéluctable.



Bruno Crettaz, un président à poigne. nf

De nombreux députés ont été fort surpris d'apprendre que le président de la commission des finances, Bruno Crettaz, ne sera pas candidat au Grand Conseil, lors de l'élection du 7 mars prochain.

Comment est-ce possible qu'un député de sa trempe, compte tenu de l'immense travail accompli et des résultats prometteurs obtenus, puisse quitter le Parlement après deux périodes seulement, dont une en qualité de suppléant.

La réponse est simple: «Je suis lié par la convention interne du PDC du district d'Hérens qui stipule que les quatre régions qui constituent le district (Ayent, Evolène, rive droite et rive gauche) ont droit, à tour, de présenter un candidat député, et que les mandats attribués à chaque région ne peuvent excéder trois périodes. Comme le district compte trois députés d.c., il tombe sous le sens que chacune des régions saute un tour chaque trois périodes. Ce qui est le cas cette année pour la rive droite qui a été représentée durant trois périodes par deux députés.»

Une dérogation n'aurait-elle pas été possible?

«Je considère qu'il est primordial de respecter les conventions. J'ai pleinement adhéré à la convention en question d'autant plus que je l'ai conçue. D'aucuns regrettent cette situation eu égard à une représentation du district au Parlement qui aurait pu permettre une meilleure efficacité et estiment que le district d'Hérens se paie un luxe que d'autres districts ne sauraient s'autoriser.

Je m'incline tout en relevant que j'ai vécu une expérience extraordinaire, enrichissante à tous points de vue, surtout durant deux ans à la tête de la commission des finances. Je suis pleinement satisfait et espère avoir œuvré en faveur des intérêts légitimes du canton et de sa population.

Je quitte le Parlement mais pas la politique qui me tient à cœur. Je reste donc au service du PDC, dans la sérénité.»

Bon vent, Bruno Crettaz!

(rp)

P

AFFAIRES IMMOBILIERES

A construire pour vous en 1993

BRANSON
villas jumelles 6 pièces
130 m² hab. + en privé terrasse, balcons, pelouses, buanderie, garage, réduit, Fr. 440 000.–

COLLOMBEY-MURAZ
villas indép. 5 pièces
153 m² hab. + garage, réduit, buanderie + 600 m² terrain, Fr. 495 000.–

MARTIGNY-GUERCET
villas indép. 5 pièces
151 m² hab. + garage, réduit, cave, buanderie + env. 500 m² terrain, Fr. 520 000.–

MARTIGNY-BOURG
maison mitoyenne 5 pièces
136 m² hab. + cave, buanderie, Fr. 397 000.–.

Travaux personnels ou aide fédérale à discuter.

YVON REBORD
1920 Martigny - Laiterie 2
Tél. (026) 22 39 00, le matin

NF = tous les sports

A vendre à Sierre
vigne 2750 m²
1re zone, moitié pinot, ¼ chasselas, ¼ muscat. Prix à discuter.
Faire offre sous chiffre L 036-64398 Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.
036-064398

A louer à Sion
joli 3½ pièces
récemment rénové avec lave-vaisselle et place de parc extérieure. Fr. 1250.–, charges comprises.
✆ (027) 38 25 45.
036-064765

Martigny, à louer
joli local
40 m² + sanitaires, à 200 m de l'autoroute, entièrement équipé pour bureau.
✆ (026) 22 06 19, heures bureau.
036-064672

UNIQUE
A louer à SAXON dans petit immeuble neuf
magnifiques appartements
2½ pièces dès Fr. 665.– + ch.
3½ pièces dès Fr. 785.– + ch.
Confort moderne, tranquillité, verdure, place de parc.
Offre spéciale Premier mois gratuit
IMMO-INFO SOPITEC SA
GÉRANCE LOCATIVE ADMINISTRATION IMMOBILIÈRE
Tél. 027-22 66 23
RUE PRÉ-FLEURI 2 A
1951 SION

Savièse
A louer
studio indépendant meublé
Fr. 450.–, charges comprises.
Tél. (027) 25 13 39.
036-064746

A vendre à Martigny
appartement moderne
4½ pièces + garage. Quartier calme. Prix à discuter.
✆ (026) 22 11 46, int. 17.
036-064320

je suis donneur de sang!

Zellweger Fiduciaire Treuhand
A vendre à Grône
villa récente
calme et soleil, surface sur 3 niveaux, 200 m²
– grand salon 50 m²
– 4 chambres à coucher
– bureau, locaux, garage
sur parcelle de 727 m².
Cédée à Fr. 435 000.–.
Avec aide fédérale, Fr. 43 500.– fonds propres, Fr. 1 378.– par mois.
Agence Max Zellweger
Tél. (027) 22 08 10
36-064901

Saxon, à louer dans immeuble récent
appartement 4½ pièces
cuisine agencée, 2 salles d'eau. Loyer Fr. 1100.– + charges.
appartement 2½ pièces
Loyer pour personne en âge AVS Fr. 639.– + charges. Libres date à convenir.
✆ (025) 71 33 71 heures de bureau ou ✆ (025) 39 22 20.
243-011125

Occasion à Sion, à la rue des Condémines 11, à vendre
bel appartement 4½ pièces
comprenant: cuisine séparée, grand séjour avec balcon, 3 chambres, salle de bains et WC séparés, garage pour 2 voitures.
Fr. 450 000.–
Renseignements: ✆ (027) 23 53 00 Immo-Conseil S.A., 1950 Sion.
036-063973

ANNONCES DIVERSES

CAROLL
Place Centrale 10
1920 MARTIGNY
LIQUIDATION PARTIELLE
de **20** à **75%** de rabais sur tout le stock.
Vente spéciale autorisée du 1.2 au 31.3.1993.
440-35192

Vous n'avez pas reçu votre journal! Veuillez appeler le **(027) 297 666**

LIQUIDATION TOTALE
50% de rabais
sur tout le stock
Vente spéciale autorisée du 1.2 au 31.3.1993

BOUTIQUE ADIDAS
Rue des Vergers 1
1950 Sion

TOTAL AUSVERKAUF
50% Rabatt
auf das ganze Lager
Bew. Sonderverkauf vom 1.2 bis 31.3.1993

DIMITRI EN DÉDICACE

La Mâchoire d'Or 93

4e FESTIVAL DU RIRE

Mercredi 3 février 1993
de 13h30 à 15h00

innovation
MARTIGNY

AFFAIRES IMMOBILIERES

Martigny, rue de la Fusion, à louer pour le 1er avril

grand 3 pièces

Ø (026) 22 40 17.

036-064359

Martigny, place de la gare, à louer

studio meublé

libre tout de suite.

Ø (026) 46 25 37, heures des repas.

036-063934

Sion et Chippis

A louer

studios meublés et non meublés

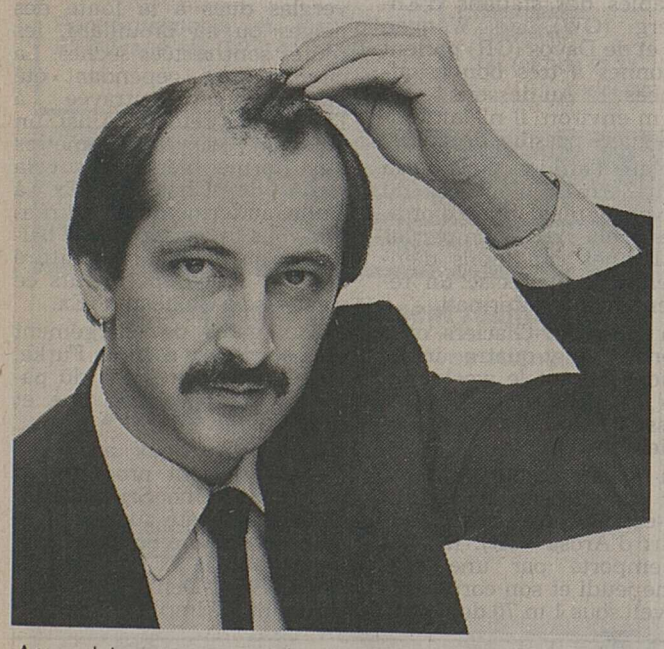
Prix raisonnable.

Tél. (027) 22 18 72.

036-064081

ANNONCES DIVERSES

Attendez-vous ce moment-là pour réagir?



Attendriez-vous aussi longtemps pour consulter un spécialiste lors de maux de dents ou d'autres ennuis de santé? Pensez-y: vos cheveux sont une richesse incalculable. Dès qu'ils commencent à tomber, il faut réagir. **La calvitie s'installe plus vite** que vous ne pensez. Et peut-être simplement parce que vous imaginez pouvoir soigner vous-même la chute des cheveux. Consultez sans tarder nos spécialistes! Grâce à leur longue expérience et à un traitement adéquat, vos cheveux cesseront de tomber et la calvitie sera vaincue. Demandez aujourd'hui encore un rendez-vous. La première consultation est gratuite. Ouvert sans interruption dès 10 heures du lundi au samedi.

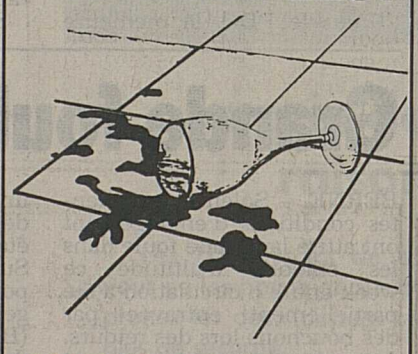
BEAUFORT AG

Genève	Rue du Port 8	022 310 87 33
Lausanne	Rue du Bourg 8	021 20 45 43
Sion	Rue du Rhône 26	027 22 36 26
Fribourg	Grand'Places 16	037 23 27 53
Berne	Neuengass-Passage 3	031 21 29 68
Bienne	Rue Neuve 19	032 22 33 45
Bâle	Claragraben 78	061 681 90 80

Aarau, Coire, Lucerne, Olten, Rapperswil, Soleure, St-Gall, Thoune, Winterthour, Zurich
Ouvert sans interruption dès 10h

190

PROTÉGEZ-LES!



AVEC DU TEFLON
- toutes pierres naturelles au sol ou en façade
- terre cuite - briques
- dessus de cuisine
- béton - pavés
- monuments, etc.

CONTRE
- eau, huile, salissures
- fumée, salpêtre, gel

Votre applicateur exclusif:
M. MÉTRAILLER - IMPORPHYRE S.A.
1957 Ardon (027) 86 33 73

Veuillez me verser Fr. .....
Je remboursera par mois env. Fr. .....
Nom .....
Prénom ..... Date de naissance .....
Rue ..... No .....
NP/Domicile .....
Signature .....

A adresser dès aujourd'hui à Banque Procrédit, 5, Av. des Mayennets, 1951 Sion (08.00 - 12.15 / 13.45 - 18.00 heures) ou téléphoner:

027 - 23 50 23

Xprocrédit

D/Nou/5/Mo

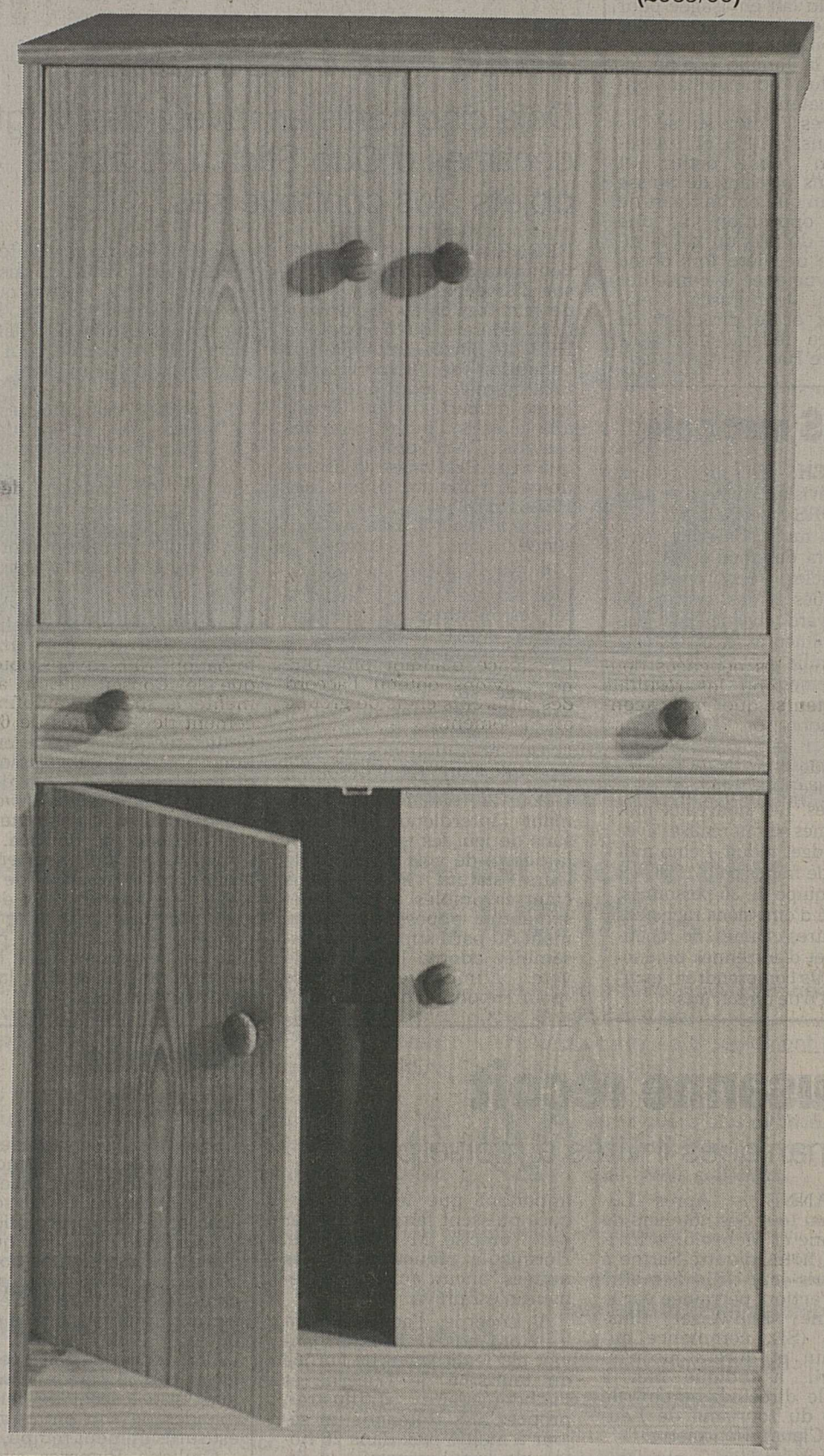
Taux d'intérêts jusqu'à 16,5% maximum par année inclus assurance solde de dette, frais administratifs et commissions

CMD Villeneuve

MEILLEUR MARCHÉ

98.- Meuble de rangement

4 portes, 1 tiroir, col. pin, dim. L 70 x H 125 x P 38 cm (2069/00)



VILLENEUVE

CMD

OUVERTURES:
Lu - ve 9h - 19h
Samedi 9h - 17h
non stop

TEL. 021/9603594
ZONE INDUSTRIELLE
1844 VILLENEUVE

MEILLEUR MARCHÉ

Prix du lait

LIGNIÈRES. – L'Union des producteurs suisses (UPS) est catégoriquement opposée à une baisse du prix du lait pour les paysans. Selon un communiqué publié hier, l'organisation des petits paysans romands estime que les producteurs de lait ont déjà consenti à une baisse de revenu de plus de 10% en termes réels en acceptant pour la troisième année consécutive le maintien du prix du lait à son niveau actuel.

L'UPS revendique le partage des efforts pour assainir les finances de la Confédération. Dans le coût final des produits mis sur le marché, la part revenant aux paysans diminue sans cesse au profit de celles de l'industrie de transformation et des intermédiaires commerciaux. L'UPS demande en conséquence au Conseil fédéral de renoncer à la baisse du prix du lait envisagée pour 1993, et d'examiner où des économies sont possibles dans la longue chaîne allant du producteur au consommateur.

Après l'Union suisse des paysans, l'UPS et l'Association des petits et moyens paysans de Suisse alémanique ont fait part de leur opposition à une baisse du prix du lait la semaine dernière lors d'une entrevue avec le conseiller fédéral Jean-Pascal Delamuraz et le directeur de l'Office fédéral de l'agriculture Hans Burger. *(ats)*

DRS matinale

ZURICH. – Dès aujourd'hui, la télévision suisse alémanique DRS émettra dès 9 heures du matin. Sa grille comprendra des feuilletons, des spectacles, des émissions pratiques et des cancans de boulevard chaque jour jusqu'à 16 heures. Au total, cela fera mille sept cents heures supplémentaires de télévision par an, soit une augmentation de 40%. Pour DRS, il s'agit essentiellement de tenir tête à la concurrence des chaînes allemandes. Les nouveaux programmes seront réalisés avec un budget réduit – cinq millions de francs pour 1993 – et une équipe de 35 personnes. A côté d'émissions rachetées à d'autres chaînes, de répétitions et d'anciennes productions, ils comprendront environ 14% de direct. *(ats)*

Après les faillites, les flammes

Le grand hôtel Palace de Lugano ravagé par un incendie.

LUGANO. – Le grand hôtel Palace de Lugano, un bâtiment désaffecté depuis plusieurs années, construit il y a plus d'un siècle, a été en grande partie détruit par un incendie samedi soir. Les causes du sinistre n'ont pas été établies pour l'instant, a indiqué hier le commandant des pompiers de Lugano. L'église Sainte-Marie-des-Anges, attenante à l'hôtel et abritant des fresques du XVIe siècle, a pu être protégée des flammes.

Le feu a pris samedi vers 21 heures et a détruit plusieurs étages de l'hôtel, a expliqué le commandant des pompiers, Renato Quadri. Les murs extérieurs n'ont par contre pas subi de dommages importants. Les pompiers ont réussi à maîtriser le sinistre hier vers 1 heure. L'église Sainte-Marie-des-Anges, datant de 1499 et classée monument historique, ne semble pas avoir été endommagée. Les causes de l'incendie ayant dévasté ce bâtiment qui avait été l'objet de nombreuses spéculations immobilières n'ont pas été établies. On ignore également le montant des dégâts.

L'hôtel Palace a vécu une histoire mouvementée ces dernières années et à vu différents propriétaires se succéder. Le Tribunal correctionnel de Neuchâtel a prononcé en 1992 la faillite du dernier en date, la société Palace au lac S.A., dont le siège est à Neuchâtel. Un an auparavant, cette société avait repris le bâtiment pour 50 millions à l'entrepreneur neuchâtelois Mario Peca, également tombé en faillite entre-temps. Ce dernier avait racheté l'hôtel en 1989 à l'avocat et promoteur immobilier neuchâtelois Patrick Wavre, lui aussi en faillite depuis 1991. Wavre l'avait acheté 40 millions. L'hôtel faisait alors partie de l'actif en faillite de l'entrepreneur tessinois Giorgio Gianola, que le promoteur neuchâtelois avait repris pour 94 millions.

En raison du mauvais état du bâtiment, les autorités de la ville de Lugano avaient dû effectuer en 1992 des travaux de soutènement pour plusieurs centaines de milliers de francs et protéger les façades avec des bâches. Une motion déposée l'été dernier au législatif de la ville avait proposé de démolir l'hôtel tout en conservant l'église. La mise aux enchères de l'hôtel estimé en 1992 à 50 millions de francs avait également été évoquée. *(ap)*

Un palace vraiment désaffecté. keystone

Taxe sur l'essence

Déjà cinq partis en faveur des vingt centimes d'Otto Stich. Les autres objets plus controversés.

BERNE. – Ecologistes et indépendants disent oui à la taxe sur l'essence. Au sujet des deux autres objets de la votation fédérale du 7 mars, le PES dit oui à l'initiative sur l'abolition de l'expérimentation animale alors que l'AdI laisse la liberté de vote. Quant à la levée de l'interdiction des casinos, l'AdI prône le oui quand le PES laisse la liberté de vote. Voilà une semaine, le PRD, l'UDC et le PS ont préconisé le oui à la taxe sur l'essence.

Réunis samedi en assemblée extraordinaire à Neuchâtel, les membres du Parti écologiste suisse (PES) ont décidé de recommander le oui à l'augmentation des droits d'entrée sur les carburants. Pour les partisans du oui, il serait dangereux de refuser à la Confédération des recettes dont elle a un urgent besoin.

Pour l'arrêté fédéral supprimant l'interdiction des maisons de jeu, les verts prônent la liberté de vote en vertu de leurs statuts. Six cantons étant favorables à l'arrêté et six autres opposés, le règlement du parti stipule que l'assemblée adopte la liberté de vote. L'initiative populaire «pour l'abolition des expériences sur animaux» a suscité un débat nourri. Pour des raisons éthiques, il faut rejeter toutes les expériences sur les animaux, ont estimé les défenseurs de l'initiative, qui au vote final l'ont emporté.

Le conseil des délégués de l'Alliance des indépendants (AdI) était rassemblé samedi à Aarau. La nécessité de décharger les finances de la Confédération ont notamment décidé les représentants à prôner le oui à l'augmentation de vingt centimes de la taxe sur les carbuants. Un conseiller national a rappelé qu'un refus remettrait en cause d'importantes réformes, notamment celle de l'AVS et de la politique agricole.

L'initiative demandant l'interdiction de l'expérimentation animale a embarrassé les délégués de l'AdI, car deux positions contradictoires ont été défendues. La liberté de vote a donc été décidée. La discussion sur la levée de l'interdiction des maisons de jeu a été très animée. Les délégués ont recommandé le oui car, selon eux, l'AdI ne pouvait pas se permettre de laisser une deuxième fois la liberté de vote. *(ats)*

Prévenir la dépendance

Le PDC se penche sur les problèmes liés à la drogue.

BERNE. – La loi sur les stupéfiants doit être remplacée par une loi générale sur la prévention de la dépendance. C'est une des conclusions auxquelles est arrivé samedi le PDC suisse au terme d'un séminaire qui a réuni 120 personnes pendant deux jours à Berne. Les démocrates-chrétiens proposent en outre la création d'un bureau central pour la lutte contre le crime organisé.

Selon un communiqué du PDC, les discussions de groupes ont montré qu'il n'y a pas de solution absolue en matière de politique de drogue et que la légalisation des drogues douces demeure une question contradictoire. Quelles que soient les solutions retenues, la dignité de l'homme reste pour le PDC au centre des préoccupations. Mais la société a aussi un droit légitime à la sécurité et à un cadre de vie si possible sans drogues.

Pour le PDC, la meilleure prévention réside dans l'éducation familiale, à l'école, par le sport et les associations de jeunes, ainsi que par de larges campagnes de sensibilisation. Les groupes de travail sont arrivés à la conclusion que les bases légales existantes ne suffisent plus à résoudre les problèmes actuels: la loi sur les stupéfiants doit être remplacée par une loi générale sur la prévention de la dépendance.

Parallèlement, le PDC attend de la Confédération qu'elle assume une responsabilité plus large et une conduite accrue dans les domaines de la prévention, de la thérapie et de la répression du trafic de drogue. Il propose la création d'un bureau central pour la lutte contre le crime organisé. Les fonds confisqués qui proviennent du trafic de drogue devraient être utilisés pour le financement des mesures de prévention et de thérapie.

Sous la direction du conseiller aux Etats Carlo Schmid, président du parti, 120 représentantes et représentants d.c. de la politique, de l'administration et de la justice s'étaient réunis pour définir les lignes directrices d'une politique de la drogue efficace et les moyens d'améliorer la coordination entre la Confédération, les cantons et les communes.

Les discussions ont été précédées d'une douzaine d'exposés présentés par des spécialistes. Pour sa part, le conseiller fédéral Flavio Cotti a présenté la position du gouvernement et mis en garde contre les tentatives d'«idéologisation» du problème de la drogue. A propos de futurs essais de distribution d'héroïne sous contrôle médical, il a dit que le respect de la loi sur les stupéfiants en serait une condition indispensable. Une certaine souplesse pourrait être trouvée pour le financement de ces essais, a-t-il ajouté. *(ats)*

Grande foule dans les stations

BERNE. – Soleil et excellentes conditions d'enneigement ont attiré la grande foule dans les stations d'altitude ce week-end. La circulation a été partiellement entravée par des bouchons lors des retours. Au moins deux personnes ont été tuées sur les routes, et un skieur a été retrouvé mort après avoir été emporté par une avalanche au-dessus d'Arosa (GR).

La neige tombée la semaine dernière, conjuguée à un soleil radieux, a fait la joie des skieurs et des stations d'altitude. Tous les responsables des stations interrogés ont affirmé que les pistes ont été prises d'assaut ce week-end. A Verbier, l'affluence a même dépassé celle des jours de pointe des vacances de Noël. Aux Diablerets, il a parfois fallu patienter une heure et demie pour pouvoir monter sur le glacier.

A Crans-Montana, les excellentes conditions d'enneigement ont attiré presque autant de monde qu'à Noël, selon une employée de la station des Violettes. L'enthousiasme était à peine plus tempéré en Suisse alémanique. Les responsables des stations d'Engelberg (OW), de Wengen (BE) et de Davos (GR) parlent de bonnes à très bonnes affluences. Au-dessous de 1500 m environ, il n'était toutefois guère possible de skier.

Malgré l'affluence, la Rega et Air-Zermatt n'ont pas dû intervenir plus que d'ordinaire. «Cela s'explique par les très bonnes conditions d'enneigement», a précisé un représentant d'Air-Zermatt.

Du côté d'Air-Glaciers, on a annoncé vingt-quatre interventions durant le week-end. Dans la majorité des cas, il s'agissait des «traditionnels» accidents de ski.

Un skieur a été retrouvé mort samedi sur le versant nord-est du Weisshorn, au-dessus d'Arosa (GR). Il avait été emporté par une avalanche jeudi et son corps était enseveli sous 1 m 70 de neige.

Bouchon de 12 kilomètres

Hormis quelques plaques de verglas dues à la fonte des neiges ou au brouillard, les routes sont restées sèches. La circulation a cependant été partiellement entravée à l'heure des retours. Ainsi, un bouchon de 12 kilomètres s'est formé hier soir sur la route de Château-d'Œx à Bulle, au terme du grand rendez-vous international de ballons à air chaud, qui a attiré environ 30000 spectateurs ce week-end à Château-d'Œx.

Aux gares de chargement du Lötschberg et de la Furka, les automobilistes ont dû patienter parfois entre une et deux heures.

Au moins deux accidents mortels se sont produits sur les routes. Une Sri-Lankaise de 30 ans a été tuée samedi matin dans une collision survenue sur la N 12, près de Châtel-Saint-Denis, sept véhicules ont été impliqués. *(ats)*

Lausanne reçoit

Alémaniques invités à moitié prix.

LAUSANNE. – Après Lucerne, au tour des hôteliers de Lausanne et Montreux d'inviter des hôtes d'outre-Sarine à découvrir leur ville à moitié prix. L'action, parrainée par le magazine «Schweizer Illustrierte» (SI), commence aujourd'hui et durera jusqu'au 18 avril, a indiqué hier à l'ATS le directeur adjoint de l'office du tourisme de Lausanne, Claude Petitpierre.

L'hebdomadaire alémanique a choisi Lausanne pour sa richesse culturelle, a indiqué à l'ATS Daniela Gisler, rédactrice. Les hôtes alémaniques qui se réfèrent à l'action «Für Kultur: Lausanne aller et retour» de la SI et qui passent par l'office du tourisme de Lausanne pourront loger à moitié prix dans 31 hôtels comprenant toutes les catégories. Ils peuvent également descendre à Montreux.

«L'opération a été conçue à la même date que celle de Lucerne, mais au lendemain du vote du 6 décembre, il était important que les Alémaniques puissent faire le premier pas», précise M. Petitpierre. Hormis la réduction sur les nuitées, aucun autre arrangement n'est prévu.

A Lucerne, l'action «Salut les Romands», lancée en janvier par le directeur de l'office du tourisme de Lucerne et l'hebdomadaire «L'Illustré», propose aux Romands un séjour à moitié prix dans 28 hôtels de la ville jusqu'à la fin mars. Le succès de l'invitation est tel que l'office du tourisme a dû faire appel à du personnel supplémentaire. Bien que la durée du séjour ne soit pas limitée, la plupart des Romands ne passent qu'une seule nuit à Lucerne, généralement le week-end.

Une autre action lancée en Suisse centrale après le rejet de l'EEE a permis à des classes de toute la Suisse romande de séjourner à Engelberg (OW). Des élèves se sont ainsi vu offrir en janvier une semaine de ski. *(ats)*

Bignasca licencie

LUGANO. – Le président de la Ligue des Tessinois Giuliano Bignasca licenciera 50 employés de son entreprise de construction à fin mars. Il a affirmé que cette décision est une conséquence directe de son récent procès, qui aurait entaché sa réputation. Il a en outre précisé samedi à l'ATS qu'il pourrait réengager ces 50 personnes en avril si le carnet de commandes de son entreprise est suffisamment rempli.

Giuliano Bignasca avait été condamné jeudi par le Tribunal correctionnel de Lugano à sept mois d'emprisonnement avec sursis et à 5000 francs d'amende pour divers délits, notamment escroquerie et faux dans les titres. Le chef de la Lega estime que sa réputation a été fortement entachée par cette affaire. Il ajoute que son procès «a provoqué des pertes de plusieurs millions de francs» pour son entreprise, qui emploie 130 personnes.

M. Bignasca avait déjà annoncé au cours de son procès qu'il devrait procéder à une vaste restructuration au sein de son entreprise. Il a réclamé en outre 3,9 millions de francs de dommages-intérêts, pour atteinte à la réputation, au procureur Bruno Balestra. Celui-ci avait mis en doute la solvabilité de l'entreprise de construction A. & G. Bignasca. Le chef de la Lega demande encore 500000 francs pour tort moral. *(ats)*

Danse sans prix

Pas de médaille d'or à Lausanne.

LAUSANNE. – Aucune médaille d'or n'a été attribuée lors de la 21e édition du Prix de Lausanne, concours international pour jeunes danseurs. Quatre jeunes filles et un jeune homme ont reçu une bourse. Il s'agit de Mizuka Ueno, Japon, Adriana Dias Duarte, Brésil, Oksana Selezneva, Russie, Marta Barahona Borrego, Espagne, toutes âgées de 15 et 16 ans, ainsi que d'Asier Uriagereka, Espagne, 18 ans. *(ats)*

Le cinéma suisse en crise

Clôture des 28es Journées de Soleure.

SOLEURE. – Les 28e Journées cinématographiques de Soleure ont pris fin hier. Elles confirment la crise que traverse le cinéma suisse. Mise à l'écart des programmes européens, menacée de scission entre Alémaniques et Romands, minée par les réductions des budgets culturels, la branche aura fort à faire pour redresser le courant. Les films montrés à Soleure témoignent de ce désarroi. L'imagination est en panne, seuls les documentaires et les films d'animation tirent leur épingle du jeu.

La pilule est amère pour les milieux suisses du cinéma. Outre les sévères coupes dans les budgets culturels 1993, ils doivent enterrer tout espoir de participation au programme européen d'aide au cinéma Media, depuis le non du peuple à l'EEE. Exit donc les coproductions européennes, le financement de doublages, l'aide à la distribution ou à l'écriture de scénarios. Les plus optimistes espèrent pourvoir raccrocher le wagon au début 1994, pour autant que les négocations entre la Suisse et la CE aboutissent rapidement.

Ces difficultés sont pourtant loin de provoquer une attitude solidaire chez les intéressés. Les journées ont démontré une nouvelle fois le fossé grandissant entre Alémaniques et Romands. Même la Journée romande a tourné à la mascarade et le dialogue très attendu s'est résumé à l'annonce de la création de l'Association romande du cinéma (ARC), regroupant cinéastes et producteurs. Et si les films romands étaient nombreux à l'affiche, leurs auteurs ont souvent brillé par leur absence. *(ats)*

OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

HYTORC® leader mondial de la clé hydraulique recherche

VENDEUR INDÉPENDANT

et exclusif pour une représentation exclusive pour les cantons Genève, Vaud, Neuchâtel, Fribourg, Valais.

Il doit être:
- ambitieux, énergique
- désireux d'apprendre
- prêt à faire des demonstrations de l'outillage des investissements au milieu industriel de préference
- âge de 28 à 42 ans
- bi- ou trilangues (français, allemand ou italien) si possible

Nous offrons:
- le produit dont la technologie dans son domaine est la plus avancée au monde
- la mise à disposition du materiel de demonstration
- initiation au travail et soutien technique et commercial
- commissions extrêmement élevées

Si notre offre vous intéresse, envoyez-nous votre C.V. ou visitez-nous à la foire internationale INTOOLEX à Zürich, hall 2.1, stand 106, Tel. 01-312 76 77, Fax 01-312 76 78 entre le 9 et le 13 février 1993.

HYTORC-S, Unterer Anger 15, D-8000 München 2
Tel. (49) 89 - 260 90 64, Fax (49) 89 - 260 79 21

Nous cherchons pour tout de suite ou à convenir, dans votre région,

des collaboratrices

Vous êtes:
- volontaire et dynamique
- ambitieuse
- bonne présentation.

Vous cherchez:
- une activité passionnante
- une augmentation de vos connaissances et capacités professionnelles.

Nous offrons:
- une structure solide et efficace
- formation complète (également pour débutante)
- salaire et prestations sociales de 1er ordre
- possibilité de véhicule d'entreprise.

Contactez-nous tout de suite au (027) 23 70 57, nous nous ferons un plaisir de vous renseigner.

(027) 29 51 51

L'Ecole suisse de ski de Crans

cherche

aides-monitrices ou aides-moniteurs

dès le 8 février 1993, pour une durée d'un mois.

Renseignements et inscriptions: ESS Crans, tél. (027) 41 13 20.

036-063724

Caviste-œnologue

avec expérience cherche emploi.

Ecrire sous chiffre P 36-63743 Publicitas, 1870 Monthey.

036-063743

Hôtel Splendide, Champex-Lac
cherche pour février et mars

jeune fille

pour la garde des enfants, de 16 à 20 ans.

✆ (026) 83 11 45.

036-063969

Restaurant à Martigny cherche pour tout de suite

sommelière

connaissant les deux services.

✆ (026) 22 95 53, de 14 à 19 heures.

036-063903

Café-restaurant

cherche

fille de cuisine

Sans permis s'abstenir.

Tél. (027) 31 22 31.

036-064887

ECCO
POUR ALLER DE L'AVANT...
Postes fixes et temporaires

Et vos désirs deviennent réalité!

Notre job est de répondre à vos attentes

Anne-Françoise Vernez
responsable d'agence

Votre source de renseignements
Tél. (027) 22 30 44
Place du Midi 29, Sion

ECCO
POUR ALLER DE L'AVANT...
Postes fixes et temporaires

Le prix de cette Golf à fr. 19 980.– est encore plus raisonnable dans sa version à fr. 21 170.–.

Les 1190 francs de différence, vous ne les payez en sus que si vous prenez les deux airbags avant pour plus de sécurité.

Deux précautions, toutefois, valent mieux qu'une. Et vous aurez beau chercher, personne ne vous proposera des coussins d'air protecteurs autogonflants à ce prix-là. Quant à trouver une voiture d'une qualité égale à la Golf CL 1.4 vendue 19 980.–, vous pouvez toujours chercher!

Pour être gagnant sur tous les tableaux, pas d'hésitation possible: prenez la Golf avec deux airbags en guise d'aérofreins pour le conducteur et son passager.

Ou procurez-vous seulement les airbags. Quoique?

Sans voiture autour, vous ne serez guère plus avancé.

La Golf. Vous savez ce que vous achetez.

AMAG, importateur VW et Audi, 5116 Schinznach-Bad, et les 600 partenaires VW et Audi vous assurent que leurs voitures sont de bons placements.

Bureau d'assurances à Sion cherche pour TELEMARKETING

2 dames

ayant le contact téléphonique facile.
Horaire de travail:
7 h 30 à 9 h et 18 h à 20 h.
Gains intéressants.
Ecrire à case postale 47
1951 Sion.

036-064076

Cherchons à Verbier

personne sérieuse

pour s'occuper à temps partiel de 3 appartements (nettoyage - blanchissage - accueil)

Faire offres à: Eurolidays S.A., avenue de France 10, 1950 Sion.

036-064880

Carreleur indépendant

effectue tous travaux de carrelage sur devis ou au mètre.

✆ (026) 22 71 84, soir.

Par la publicité...
chaque lecteur le sait!

Cherchons une

personne de confiance

d'une quarantaine d'années pour s'occuper d'un chalet à Crans, les week-ends et vacances, non logée.

Tél. (022) 752 40 35, entre 11 h et 13 h.

18-047730

S'Intéresser... lire les annonces

Importante firme automobile

cherche
(par son agent principal)

agent local

pour la région de **Martigny**
Excellente opportunité pour garage établi ou jeune entrepreneur de la branche désirant participer au développement de cette affaire.
Discrétion assurée.

Ecrire sous chiffre H 036-64063 Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.

036-064063

Préparez votre saison nautique à Palexpo!

Des animations spectaculaires à ne pas manquer, notamment sur le bassin de 800 m²

11e SALON INTERNATIONAL nautisme

GENEVE, 6 - 14. 2. 1993

Palexpo

Information: Orgexpo
C.P. 112 – CH – 1218 Grand-Saconnex
Tél. 022/798 11 11 – Fax 022/798 01 00 – Tlx 422 784 expo ch

Heures d'ouverture: tous les jours 10h. – 18h.
sauf: samedi 6 février 1993 10h. – 20h.
mercredi 10 février 1993 10h. – 22h.

Tourisme, vacances actives et sports sont réunis pour vous à Palexpo.

GAGNEZ VOS VACANCES en participant aux nombreux concours!
Des animations attractives:
mur de grimpe, tennis, squash, tir au laser etc...

Vacances et Loisirs *3e édition*

GENEVE, 6 - 8. 2. 1993

Heures d'ouverture:
samedi 6.2: 10h - 20h
dimanche 7 et lundi 8.2: 10h - 18h

Palexpo

création PUBLIPARTNER

Bosnie: échec et drame

PERUCA (Croatie). – Après l'échec des négociations de Genève, les affrontements se sont poursuivis hier en Bosnie-Herzégovine, notamment à Sarajevo, ainsi qu'en Croatie. Les présidents des deux républiques ont demandé un renforcement des sanctions à l'encontre des Serbes.

Le président croate Franjo Tudjman a annoncé que son armée continuerait à se battre pour récupérer les territoires perdus si les casques bleus ne parvenaient pas à désarmer les rebelles serbes et à rétablir l'ordre.

Acclamé par une foule de 2000 personnes à Split, il a déclaré qu'après ses récentes victoires dans l'arrière-pays dalmate, son armée ne regagnerait les casernes qu'une fois les Serbes désarmés. Si le Conseil de sécurité de l'ONU ne garantit pas cela, le gouvernement croate ne votera pas la prolongation du mandat de l'ONU.

De son côté, le président bosniaque Alija Izetbegovic a appelé la communauté internationale à durcir son attitude à l'égard des rebelles serbes et a à nouveau demandé des armes. Il a toutefois peu d'espoir. Le renforcement des résolutions de l'ONU pourrait certes contribuer à mettre fin aux combats mais «à ce stade, on ne voit pas comment la guerre pourrait finir».

Dans la capitale bosniaque, un obus de mortier est tombé hier devant la présidence, blessant 12 personnes. La veille, les bombardements avaient fait 18 morts et plusieurs dizaines de blessés.

Le barrage toujours plus menaçant

A Peruca, où Serbes et Croates ont conclu un cessez-le-feu samedi, un trou béant de cinq mètres et une lézarde se sont formés hier au sommet du barrage, indication que l'ouvrage endommagé par la guerre continue à se détériorer. Vingt mille Croates qui vivent en aval sont menacés.

Pavle Stojic, un responsable de l'entretien du barrage, a exprimé ses inquiétudes aux journalistes pendant une inspection de l'ouvrage avec trois experts britanniques arrivés de Londres samedi soir.

Les négociations de Genève entre Serbes et musulmans sur le plan de paix prévoyant le découpage de la Bosnie ayant échoué, les médiateurs lord David Owen et Cyrus Vance ont décidé de jeter l'éponge et de s'en remettre à l'ONU pour sortir l'ex-Yougoslavie de l'impasse. *(ap)*

Sarajevo: toujours l'horreur au quotidien. ap

Voir page 3

Non au «fascisme»

L'opposition serbe s'organise contre Milosevic.

BELGRADE. – Le Mouvement du renouveau serbe, le plus grand groupe d'opposition en Serbie, a appelé hier les forces démocratiques à se préparer à une bataille «décisive» contre le régime «fasciste» du président de Serbie Slobodan Milosevic.

M. Milosevic et son allié nationaliste Vojislav Seselj «transforment la Serbie en un goulag et une nation dirigée par la mafia», souligne-t-il dans un communiqué. Ces «dirigeants fascistes ont hâte» de stabiliser leur régime «qui ne reculera devant rien» pour parvenir à ses fins.

Galvanisés par leur récente victoire aux élections, les leaders nationalistes ont entrepris une «purge» et commencé à se débarrasser de leurs ennemis dans les médias, l'éducation et la culture. Après avoir évincé le premier ministre yougoslave libéral Milan Panic le 29 décembre, MM. Milosevic et Seselj ont commencé à poser des jalons pour écarter le président fédéral modéré Dobrica Cosic, probablement lors de la prochaine session du Parlement fédéral le 3 février.

Les autorités ont également permis à des dirigeants des milices serbes, dont les forces ont commis des atrocités en Bosnie et en Croatie, de s'installer à Belgrade où ils menacent de violence tous ceux qui ne soutiennent pas la politique des nationalistes. *(ap)*

Israël: pressions

Les Palestiniens refuseraient.

JÉRUSALEM-GAZA. – La radio israélienne a indiqué hier que le gouvernement israélien était prêt à autoriser le retour d'un tiers des quelque 400 Palestiniens expulsés vers le Liban. De plus, il serait disposé à réduire la période de bannissement pour les autres déportés. Cette proposition a cependant été rejetée par le porte-parole des Palestiniens bannis. Ces libérations et remises de peine devraient être prises par les commissions d'appel et les commissions spéciales mises en place par le premier ministre et ministre de la Défense, Yitzhak Rabin, a ajouté la radio, citant des hauts responsables israéliens. Selon la radio, cette décision aurait été prise à la demande des Américains «qui insistent» pour qu'Israël consente à «faire un geste spectaculaire» afin de leur faciliter la tâche. Les Etats-Unis souhaitent éviter un vote de sanctions contre Israël au Conseil de sécurité de l'ONU.

Les Palestiniens n'ont pas accepté cette offre. Le premier ministre israélien Yitzhak Rabin «doit appliquer la résolution 799 du Conseil de sécurité de l'ONU», qui exige le retour immédiat des déportés, a affirmé le porte-parole des Palestiniens Abdel Aziz al-Rantissi, figure de proue du mouvement islamique Hamas. «Cette proposition est une façon de contourner la résolution de l'ONU.»

Par ailleurs, après l'assassinat de deux soldats israéliens, plus de 40 Palestiniens accusés d'être des activistes du Hamas ont été interpellés dans la nuit de samedi à dimanche dans la bande de Gaza. *(ats/afp/reuter)*

Le pont de la rivière Ngai

Catastrophe ferroviaire au Kenya: 58 morts, 200 disparus.

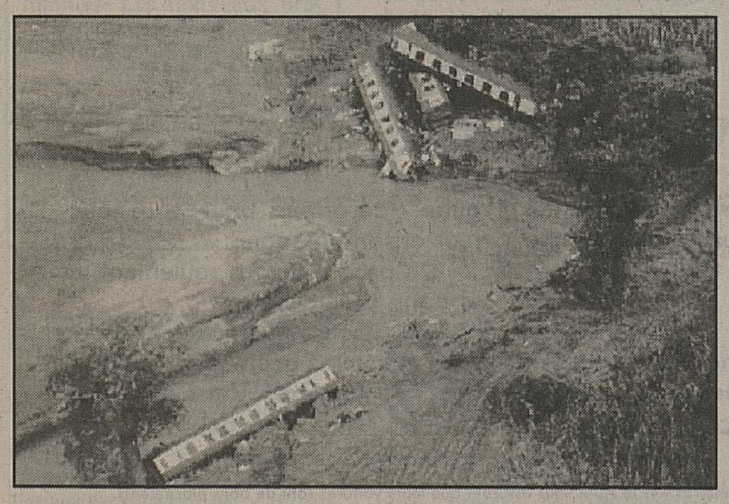
DARAJANI. – Une catastrophe ferroviaire au Kenya a fait samedi au moins 58 morts et 200 disparus, selon le dernier bilan officiel diffusé hier. Un pont s'est effondré, précipitant dans le fleuve un train transportant 600 personnes reliant Mombasa à Nairobi. Il s'agit de la pire catastrophe ferroviaire qu'ait connue le Kenya depuis son accession à l'indépendance en 1963.

Un bilan définitif ne pourra pas être établi avant quelques jours. Cruelle ironie, le nom du fleuve – Ngai-Ndethias – signifie «Dieu nous garde». L'accident s'est produit vers 3 heures du matin, surprenant ainsi la plupart des passagers dans leur sommeil.

Selon les chemins de fer kenyans, seuls 200 des 600 passagers ont pu être dégagés des débris du train qui reliait Nairobi au port de Mombasa sur l'océan Indien. La police a cependant précisé que de nombreux autres survivants avaient quitté par leurs propres moyens les lieux de la tragédie.

Deux étrangers au moins – un Canadien et un Européen – figureraient parmi les victimes mais le travail d'identification n'a pas encore commencé. A Berne, le DFAE a déclaré hier n'avoir aucune information sur l'éventuelle présence de Suisses parmi les passagers.

Le pont, mis sous pression par un fleuve grossi par des pluies exceptionnelles, a cédé sous le poids du train. Un contrôleur a eu la présence d'esprit de désatteler les voitures de troisième classe, qui furent en outre retenues au bord du précipice par un arbre. Mais la locomotive et les voitures de tête ont plongé dans le fleuve. *(ats/afp/reuter)*



Un des wagons a été retrouvé à 2 kilomètres du drame ap

Horrible

MEXICO. – Un enfant mexicain de 9 ans a été attaché pendant quatre ans par sa mère à un arbre en compagnie d'un chien dans la ville de Hermosillo, à 2000 kilomètres au nord-ouest de Mexico. L'enfant souffrait de forts troubles mentaux et de convulsions. Sa mère est elle-même légèrement faible d'esprit.

Elle l'avait attaché par un pied à un arbre dans la cour intérieure de sa misérable maison afin qu'il «ne traîne pas partout» pendant qu'elle travaillait. Ses quatre frères et sœurs, également légèrement atteints dans leur santé mentale, ont fréquemment joué avec lui alors qu'il était dans cette situation. *(ats/dpa)*

Exode à Lomé

LOMÉ. – Des milliers d'habitants de Lomé ont commencé à fuir la capitale togolaise hier matin au lendemain d'une opération de représailles des forces de sécurité qui a fait, selon un bilan officieux, au moins cinq tués, dont un enfant, et quatorze blessés. Toutes les victimes sont des civils qui ont été atteints par balles. *(ats/afp)*

Zaïre: calme relatif

Les Suisses en sécurité.

KINSHASA. – La capitale zaïroise Kinshasa a connu un week-end relativement calme après les violences commises par des militaires jeudi et vendredi. L'évacuation de nombreux étrangers s'est néanmoins poursuivie. Quelque 1300 personnes sont ainsi parties en bateau pour Brazzaville, la capitale du Congo. Les 229 Suisses qui vivent au Zaïre n'ont jusqu'ici pas manifesté leur désir de quitter le pays. La France et la Belgique notamment ont offert – comme par le passé lors de situations analogues – de participer si nécessaire à leur évacuation, a indiqué hier à Berne le Département fédéral des affaires étrangères (DFAE). L'ambassade de Suisse a donné en fin de semaine pour consigne aux ressortissants helvétiques d'éviter tous les déplacements et de rester chez eux, sauf en cas d'absolue nécessité. Aucun des Suisses contactése n'a été victime de violence, a indiqué le DFAE. *(ats/afp/reuter)*

Le pape en santé

CITÉ DU VATICAN. – Jean Paul II s'est soumis le 18 janvier dernier à un examen médical de contrôle qui a montré que «la santé du pape est optimale», a indiqué dans une interview le porte-parole du Vatican Joaquin Navarro.

«Tous les paramètres de laboratoire se sont révélés normaux», a dit le porte-parole à l'hebdomadaire «Panorama» qui doit paraître aujourd'hui, démentant à nouveau les rumeurs faisant état d'un mauvais état de santé du pape, à quatre jours de son départ pour une tournée éprouvante d'une semaine en Afrique. *(ats/afp)*

Pablo Escobar frappe

Attentat à la voiture piégée à Bogota: 20 morts.

BOGOTA. – Un attentat à la voiture piégée a fait 20 morts et 68 blessés samedi soir dans une rue commerçante du centre de Bogota, capitale de la Colombie. Le président Cesar Gaviria a déclaré que, selon les premiers éléments de l'enquête, cet attentat était vraisemblablement l'œuvre du baron de la cocaïne Pablo Escobar, chef du cartel de Medellin.

La bombe de 110 kg, dissimulée dans une voiture en stationnement, a explosé en début de soirée aux abords de la Chambre de commerce de la capitale colombienne. Semant la panique, l'explosion a détruit plusieurs véhicules, endommagé des immeubles et projeté des débris dans un large périmètre. *(ats/afp/reuter)*

Mariage princier contesté

MARIAZELL. – Karl de Habsbourg, petit-fils du dernier empereur d'Autriche Karl Ier, a épousé hier dans la basilique de Mariazell (à 150 km au sud-ouest de Vienne) la baronne Francesca von Thyssen-Bornemisza, d'origine suisse et habitant Lugano, fille d'un des hommes les plus riches du monde. La cérémonie a été boycottée par une partie de la maison des Habsbourg et de la grande noblesse européenne.

Le mariage entre Karl, 32 ans, éternel étudiant en droit et histoire ancienne, animateur d'un jeu télévisé et président de la section autrichienne du Mouvement paneuropéen, avec Francesca, 34 ans, présidente d'une fondation pour la préservation du patrimoine culturel en Europe centrale et de l'Est, a été célébré par l'archevêque de Vienne, Mgr Hans Hermann Groer, en présence de quelque 800 invités. Le mariage civil aura lieu dans une semaine à Lugano.

Le faste de la cérémonie ne peut cependant pas cacher la grogne dans la maison des Habsbourg provoquée par ce mariage entre le fils d'Otto de Habsbourg, député allemand au Parlement européen, et l'héritière d'une fortune, considérée comme «roturière» par ses détracteurs.

Prétextant «d'importantes affaires», les quatre frères d'Otto n'ont pas participé aux festivités qui ont commencé samedi soir par une grande réception. A part les princes héritiers d'Ethiopie et d'Italie, Asfa Wossen et Victor Emanuel de Savoie, et le duc de Braganza et Guimaraes du Portugal, ainsi que le prince Henri de Fürstenberg, la très haute noblesse a brillé par son absence. Ainsi, il n'y a pas eu de représentant de la couronne d'Espagne.

Richissime pas assez noble

L'épouse est la fille de Hans-Heinrich von Thyssen. Celui-ci est le chef d'un holding d'acier, pétrolier et financier, propriétaire d'une des plus importantes collections privées d'œuvres d'art. Cinq fois marié, il n'occupe pas un rang assez élevé pour épouser un Habsbourg aux yeux des contestataires. Dans le passé, remarquent-t-ils, Otto a interdit à d'autres membres de la famille de telles liaisons. Karl est censé succéder à Otto comme chef de la maison des Habsbourg. La vie sentimentale assez mouvementée de la jeune épouse n'est pas non plus du goût d'une partie de la famille.

En outre, Francesca von Thyssen-Bornemisza n'est pas catholique, comme les Habsbourg, mais anglicane. D'autre part, elle ne parle pas l'allemand, ses langues maternelles sont le français et l'anglais. Enfin, certains membres de la famille des Habsbourg, dont Otto lui-même, ont fui le nazisme alors que le nom de von Thyssen est associé à la collaboration avec Adolf Hitler. *(ats/afp)*

Le baron von Thyssen conduit sa fille dans la famille des Habsbourg. ap

Nouvelliste

VALAIS

CHABLAIS
MARTIGNY
SION
SIERRE
HAUT-VALAIS

Relancer les chantiers 10
«Le pays de la joie» 12
Les adieux de Michel Dénériaz 14
Poumons sous la loupe 15
Alusuisse: on résiste 16

Messageries du Rhône et BVA Sion S.A.
Case postale 555 - 1951 Sion
Tél. (027) 297 666
Votre partenaire en publicité directe

La fête à Georges Borgeaud

A 80 ans, «le peintre de la lumière» s'offre la fondation Gianadda.

Le «Tower Bridge» de Londres (1971), l'une des œuvres présentées à la fondation Gianadda. ldd

Georges Borgeaud en compagnie de son biographe et ami Maurice Zermatten. C'était vendredi à l'heure du vernissage de l'exposition. nf

MARTIGNY. – Il fallait bien qu'elle ait lieu la rencontre entre «le peintre de la lumière» et l'espace culturel octodurien. Depuis vendredi, Georges Borgeaud, 80 ans le 18 septembre prochain, expose à la fondation Gianadda. Après Braque, Rodin, Toulouse-Lautrec, Modigliani et tant d'autres célébrités...

Le vernissage a donné lieu a un impressionnant rassemblement populaire, rarement constaté. Par centaines, les admirateurs de l'artiste, souvent anonymes, ont fait mouvement en direction de la rue du Forum. Peu familier des mondanités, Georges Borgeaud, blazer écru, cravate et pantalons noirs, s'est prêté de bonne grâce à une très longue séance de dédicace, savourant sans doute intensément ce retour au coude du Rhône. Vingt-cinq ans après l'exposition du Manoir qui allait coïncider avec le début d'une carrière longue à se dessiner.

Aucune vanité

«Chaleur, lumière, soleil, bonheur» pour paraphraser Léonard Gianadda à l'heure de la présentation de l'artiste, c'est tout cela et bien davantage que Borgeaud donne à admirer à travers cent cinquante œuvres qui couvrent pour l'essentiel les dix dernières années. En cette période de sinistrose, voilà qui n'est pas pour nous fâcher.

«Borgeaud dans le temple octodurien, c'est la reconnaissance de la rue, du Valais, du pays» dira son biographe Maurice Zermatten. C'est la consonnance absolue entre une œuvre et son auteur. «Georges est content d'être ce qu'il est. Il n'en tire aucune vanité, même s'il est aujourd'hui très connu en Suisse comme à l'étranger.»

L'écrivain ajoutera que Borgeaud est un être profondément aimant. Enfant de l'assistance publique, il aurait eu mille et une raisons de laisser éclater sa révolte, comme Gide, en criant «Famille, je vous hais!» Au contraire, le peintre a mené une vie de saint, parce qu'exemplaire. Une vie humiliée, marquée par le désir d'arriver à faire ce qui doit être fait. Borgeaud est le produit d'un artiste simple, enthousiaste, généreux, volontaire pour qui dessiner est aussi naturel que respirer.

Être heureux

Georges Borgeaud prendra lui aussi la parole, après une parenthèse musicale proposée par un quatuor de tout jeunes violons appartenant à l'académie Tibor Varga. Le Genevois d'adoption, manifestement très ému, dira la richesse de l'amitié. Il évoquera l'aquarelle de ses 12 ans, point de départ d'un très long contrat avec la peinture. Et d'ajouter, touchant de sincérité: «Je ne peux dire merci à personne, parce que je me suis fait tout seul», avant de lancer, cri du cœur: «Pour peindre, il faut être heureux.»

A l'évidence, Georges Borgeaud est un homme heureux.

(gram)

Chablais

Concert à succès

Chaque année, l'Echo des Torrents fait le plein.

TROISTORRENTS. – Il y avait foule samedi soir à la salle polyvalente de Troistorrents. Le concert annuel de l'Echo des torrents – septième du nom – fait toujours le plein avec les amoureux de musette du Chablais, le val d'Illiez, c'est connu, étant le pays par excellence du piano à bretelles.

Sous la direction de Maurice Defago, les quelque 25 musiciens qui viennent de Champéry, Morgins, Muraz, Illarsaz, Vionnaz, Vouvry, Torgon et évidemment Troistorrents, ont donné un concert en quatre parties. Le folklore se taillait bien entendu la part du lion dans un programme sans frontières: marches, valses, tangos, chansons napolitaines, mélodies appenzelloises ou paso doble se sont succédé dans la joie et la bonne humeur. L'Echo des torrents avait même travaillé quelques mises en scène, notamment pour «Chariots of fire», en lumière noire et «Petite fantaisie sur les saisons» avec des enfants costumés.

Enfin, la soirée a été l'occasion de féliciter trois membres pour cinq ans d'activité. Ce sont Ingrid Rouiller, Thierry Rouiller et Patrick Excoffier. Prochain rendez-vous d'importance de l'Echo des torrents: le 26 septembre pour l'amicale cantonale. *(ric)*

Les membres méritants, le président Jean-Marie Dubosson et la présidente cantonale Marie Roulier. nf

Oiseaux arc-en-ciel à Zinal

La septième rencontre de parapente de Zinal a été un succès complet

ZINAL. – La station anniviarde est la plus grande réserve «d'oiseaux» de Suisse. Et c'est certainement la plus importante quant à la variété des espèces, surtout ce week-end. On a observé en effet une forte concentration d'oiseaux arc-en-ciel venus de toute la Suisse et de l'étranger. Ces volatiles apprécient l'aire de vol, le biotope et l'accueil chaleureux de ses habitants!

Une météo super

Mais redescendons des nuages pour saluer cette 7e rencontre de parapentistes qui a obtenu un énorme succès. La météo a été pour quelque chose dans leurs évolutions gracieuses. Un nombre impressionnant de spécialistes, responsables, hôteliers, restaurateurs, commerçants et parrains se sont démenés pour accueillir tous ces oiseaux migrateurs. L'organisation a été prise en main par le Para-Delta-Club de Zinal, présidé par M. Marc Rigolatti.

Le concours de pilotage consistait en une série d'exercices de précision. Sitôt après le décollage de Sorebois, les pilotes devaient toucher cinq fois le sol (touch and go) puis repartir. Ils avaient à larguer un ballon dans une cible, sans interrompre le vol. Ils pouvaient crever les ballons suivants. L'aire d'atterrissage à Zinal était barrée par un mur de neige qu'il fallait franchir, skis aux pieds.

Les épreuves se sont disputées samedi et dimanche avec en final, la coupe Mauler.

Cette manifestation est aussi le rendez-vous du Para-Club de la Gruyère qui effectue dans ce même cadre sa sortie annuelle.

C'est ainsi que la station de Zinal compte dans ses voiles, deux conseillers nationaux, MM. Philippe Mamie et Simon Epiney. Même si ces deux parlementaires volent haut dans les nuages, ils savent garder les pieds sur terre.

Les vainqueurs de ces différentes épreuves seront connus dès demain. *(a)*

Oiseaux de toutes les couleurs. nf

Des chantiers pour du travail...

Les délégués au Conseil de district de Saint-Maurice plaident pour une relance par l'ouverture des chantiers en attente.

SAINT-MAURICE. – Pour relancer l'économie régionale, rien de tel que le démarrage de quelques chantiers importants en attente. Dans le district de Saint-Maurice le chantier d'Hydro-Rhône à Massongex (100 millions) ou la construction de la route entre Salvan et Finhaut (60 millions) constitueraient de salutaires bouffées d'air frais en cette époque difficile.

Le préfet et les délégués au Conseil de district de Saint-Maurice l'ont souligné avec insistance vendredi dernier lors de leur rendez-vous annuel à l'hôtel de ville du chef-lieu. Certains ont même élargi leur propos à l'ensemble du Bas-Valais en évoquant le projet de Mauvoisin 2 ou les travaux routiers «en panne», comme la route de la vallée en dessus de Monthey, la liaison Bouveret-Villeneuve ou Vérossaz-Monthey. Faisant un parallèle avec le chômage (250 chômeurs à ce jour dans le district), le préfet Roger Udriot a fait remarquer: «Sur les milliards mis pour le chômage, n'y a-t-il pas vraiment quelques millions pour une relance intelligente?»

Salvan-Finhaut

Dans son rapport annuel, le préfet a insisté sur le projet de route entre Salvan et Finhaut «qui n'a pas avancé d'un millimètre; quatre ans d'entrevues sporadiques, de discussions, de promesses sans résultat... Il faut pourtant continuer sans découragement». Pour Roger Udriot il est évident que le seul problème est financier. Actuellement le projet – qui a déjà passé en première lecture au Grand Conseil – suit un parcours des plus sinueux dans les méandres de l'administration fédérale car plusieurs départements sont concernés. Aux dernières nouvelles, le département d'Adolf Ogi ne prendra de décision qu'après la votation du 7 mars sur l'essence. Si c'est non à l'augmentation de la taxe, il y a bien des chances que la route Salvan-Finhaut reste de longues années encore une route de papier...

Mauvais payeurs

Autre point du rapport annuel: le préfet a précisé que la fondation Saint-Jacques pour les personnes âgées fonctionne à plein régime: 52 pensionnaires, toutes les chambres sont occupées. Cependant pour les responsables «Le gros souci est actuellement d'obtenir le contrôle du compte de construction et le paiement du solde des subventions par la Confédération qui est en retard et l'encaissement des subsides arriérés du canton. Les communes ont fait leur part toujours dans les délais, a ajouté le préfet.

Nominations

Du côté des nominations, le conseil de district devait choisir les membres de la Chambre de tutelle. En plus du préfet Roger Udriot, président, ce sont Monique Revaz de Saint-Maurice et Michel Cergneux de Salvan qui ont été nommés. Les suppléants sont Christine Rinaldini de Massongex et Michel Délez de Saint-Maurice.

Le membre de la commision d'impôts de district reste Roland Gex de Vérossaz. Sachez encore que le conseil a augmenté la cotisation par tête d'habitant, de 30 à 50 centimes. *(ric)*

MM. Maurice Puippe, secrétaire, Roger Udriot, préfet du district de Saint-Maurice, et Jérôme Borgeat, sous-préfet. nf

Un stylo pour les citoyens

SAINT-MAURICE. – Cérémonie traditionnelle de promotion civique à Saint-Maurice ce week-end. Juges, chef de la police, député, conseillers communaux et généraux, président de la bourgeoisie, porte-bannière... tout le monde avait fait le déplacement pour accueillir les nouveaux citoyens nés en 1975. Sur les listes de l'état civil, ils sont 34 également répartis entre filles et garçons. Samedi, à l'hôtel de ville, ils étaient un peu plus de 20 à avoir fait le déplacement pour écouter tour à tour MM. Georges Coutaz (bourgeoisie), Nicolas Farquet (président du Conseil général) et Jean-Paul Duroux (président de la commune).

Pour marquer l'événement, la Municipalité a offert à chacun un livre intitulé «Saint-Maurice d'Agaune» écrit par la chanoine Dupont-Lachenal dans la collection Trésors de mon pays. Et comme on n'avait plus de médailles, les nouveaux citoyens ont reçu un stylo-plume aux armes de la ville, qu'ils pourront faire graver. La cérémonie s'est prolongée à la salle du Roxy où l'humoriste Thierry Romanens a fait son spectacle avant que tout le monde partage un repas. *(ric)*

Les nouveaux citoyens à l'heure des discours. nf

Le mérite à l'organiste

La Société de développement de Saint-Maurice décerne un mérite culturel au chanoine Athanasiadès.

SAINT-MAURICE. – Les responsables de la SD de Saint-Maurice n'ont certainement pas hésité longtemps pour attribuer leur mérite culturel 1992, tant celui qu'ils ont honoré contribue depuis de nombreuses années à faire résonner le nom de Saint-Maurice dans le monde entier. C'est en effet le célèbre musicien et organiste le chanoine Athanasiadès qui a été félicité par Benoît Allet, le président de la SD, et largement applaudi. Un autre Agaunois, René Reynard, a aussi été remercié pour son entrain et son dévouement lors des visites guidées de la ville, une nouveauté mise sur pied l'été dernier et qui connaît «un succès croissant».

Ces remerciements ont eu lieu vendredi dernier lors de l'assemblée annuelle de la SD à la salle du Roxy. A cette occasion les membres ont accepté l'augmentation des cotisations pour 1993. Pour les personnes elle passe de 15 à 20 francs et pour les commerces de 25 à 30 francs. Ce réajustement s'avérait nécessaire pour asseoir un peu mieux les finances de la société. D'autre part Daniel Chappuis quitte le comité et est remplacé par Lucette Pignat, tandis que la commune sera dorénavant représentée par le conseiller et vice-président Georges-Albert Barman.

En vrac et en chiffres nous pouvons signaler que les nuitées pour 1992 se montent à 11147 pour le camping TCS et 6711 pour les hôtels et résidences. 5000 personnes ont visité le château et le musée militaire, 8000 personnes ont visité le trésor de l'abbaye et 12000 personnes la grotte au fées. Enfin la SD a donné les résultats du concours Maisons en fleurs. Ont été primés la clinique Saint-Amé, Edouard Dormond des Cases, le bâtiment des Condémines et le café de la Place.

L'assemblée a été suvie par un exposé très apprécié de Stéphane Dayer de l'Union valaisanne du tourisme, sur le thème «Le tourisme, l'affaire de chacun». *(ric)*

Benoît Allet, président de la SD, et André Olivier, vice-président, entourent le chanoine Athanasiadès. nf

Le point sur Châble-Croix

MURAZ. – L'Association du stand de tir de Châble-Croix qui groupe les communes et les sociétés de tir de Monthey, Collombey-Muraz, Vionnaz et Torgon, Vouvry et Saint-Gingolph, que préside M. Granger, tenait son assemblée générale la semaine dernière à la buvette du stand.

Un ordre du jour comprenant dix-sept points a été enlevé au pas de charge. La situation financière, bien que l'exercice ait présenté un léger déficit, est saine grâce à un bénéfice estimé à 19000 francs provenant du tir d'inauguration des nouvelles cibles.

Des différents rapports, dont celui du président Granger, il ressort que le stand a été bien occupé par les ER d'infanterie et les cours de répétition de la troupe ainsi que par les sociétés. L'entretien du stand par le groupe des anciens qui y travaillent bénévolement a permis une économie d'une dizaine de milliers de francs. A signaler que les installations sanitaires seront complétées par un secteur dames, celles-ci étant toujours plus nombreuses à participer à la vie du stand.

Le programme 1993 est bien fourni et débutera officiellement le 20 février par les tirs de maîtrise d'hiver à 300 m. Dès le 20 mars, ce sera l'ouverture complète du stand jusqu'aux 8 et 9 janvier 1994 avec le tir des Rois. Du 23 au 25 juin l'équipe suisse à 300 m participera avec ses internationaux à un camp d'entraînement. Du 18 juillet au 10 août le stand et la buvette ne seront ouverts que le samedi après-midi.

La fixation des indemnités et des cotisations est inchangée. Par contre, la taxe de la cartouche est portée de 5 à 7 centimes.

Le comité présidé par M. Granger a été reconduit dans ses fonctions pour une nouvelle période, les vérificateurs des comptes étant Monthey et Collombey-Muraz.

Le stand de tir de Châble-Croix est fréquenté par de nombreux tireurs de l'extérieur qui apprécient ses installations modernes et ses bonnes conditions de visibilité. *(c)*

De gauche à droite, les membres du comité avec Jos. Guérin, vice-président, Mme M. Winiger, secrétaire, M. Granger, président, M. Gremion, caissier, et Mme Sylvie Colliard, membre. nf

Lausanne se met à nu

LAUSANNE. – Lausanne aura son «peep-show» dans les plus brefs délais, a annoncé à AP son concepteur, un jeune entrepreneur de 25 ans. Il entend ainsi réaliser des gains pour poursuivre ses activités de conseiller d'entreprise dans le cadre de sa société.

Le principe: une fille se déshabillant au milieu de dix paires d'yeux dissimulées derrière une vitre sans tain accessible contre le versement régulier de pièces d'un franc, ne peut plus provoquer l'intervention du procureur général du canton de Vaud, Jean-Marc Schwenter, pour autant que les mineurs ne puissent assister au spectacle.

Son «lieu de distractions», comme il l'appelle, s'adressera seulement aux adultes. Il devrait être situé en sous-sols, en un lieu éloigné des écoles, signalé par une enseigne discrète. Il compte sur le bouche à oreille pour assurer sa publicité.

Ses plans prévoient une piste de danse tournante sur laquelle évolueraient, selon un «tournus» de quinze minutes, quatre «artistes» par heure, entre midi et deux heures du matin. Dix cabines munies de vitres sans tain, chacune réservée à un seul client, entoureraient la piste centrale. Un petit clapet s'actionne et s'ouvre sur le spectacle, une minute durant, contre le paiement d'un franc. Aucune boisson ou article érotique ne sera vendu.

Les «artistes» au salaire qui n'a pas encore été déterminé devraient être engagées par le biais d'agences spécialisées.

Aucune patente n'est nécessaire pour un tel établissement, lui a signalé la police du commerce. *(ap)*

ANNONCES DIVERSES

Ing.dipl. **Fust**

TV/HIFI/VIDEO

Désormais 34 magasins spécialisés, 1001 prix super-bas dans toute la Suisse!

HIT

PRIX FOUS!

Bosch Natel C
Handy Natel-C.
Mémoires pour 99 numéros.
Mémoire de répétition.
Affichage alphanumérique.
Support et prise pour allume-cigare inclus.

1280.-
Location 55.-/m.*, abo. de service inclus

Choix immense de toutes les grandes marques en stock

- Durée minimum de location 12 mois * • Téléphones, fax, autoradios livrables à partir du stock
- Livraison, raccordement • Service de réparation
- Garantie des prix les plus bas (votre argent est remboursé si vous trouvez dans les 5 jours un prix officiel plus bas)
- Service de commandes téléphoniques

Sion, av. de Tourbillon 47
(027) 22 17 66

Témoignage

Le coca-cola et une vie pétillante

MARTIGNY. – Attaché à la direction d'une importante entreprise de boissons désaltérantes pendant vingt ans, M. André Roy n'a cessé de lier intimement sa vie professionnelle à une foi en un Dieu vivant. Dans ce long parcours qu'est le développement d'une entreprise, dont l'usine vient d'être classée la plus moderne du groupe, il semble être nécessaire de s'entourer des meilleurs conseillers et spécialistes.

Pour M. Roy, chaque difficulté fut surmontée par la foi. Chaque décision fut prise après confirmation dans la prière. Que ce soit pour l'engagement d'un collaborateur ou l'achat d'une chaîne d'embouteillage à 50 millions de francs, son conseiller infaillible fut Jésus-Christ.

C'est sans orgueil qu'André Roy nous parlera de son vécu, des rapports humains dans l'entreprise, de sa réussite qui ne peut être évoquée sans les bénédictions de Dieu.

«Avec le Seigneur, nous ferons des exploits!» Psaume 108:13.

Ce repas-conférence est organisé par l'Association des hommes d'affaires du Plein Evangile.

Rendez-vous le 5 février à 19 heures à l'Hôtel du Grand-Quai de Martigny.

Renseignements complémentaires et inscriptions au (025) 81 30 07.

036-064806

FORS **FORS** **FORS**

GASSER FRÈRES

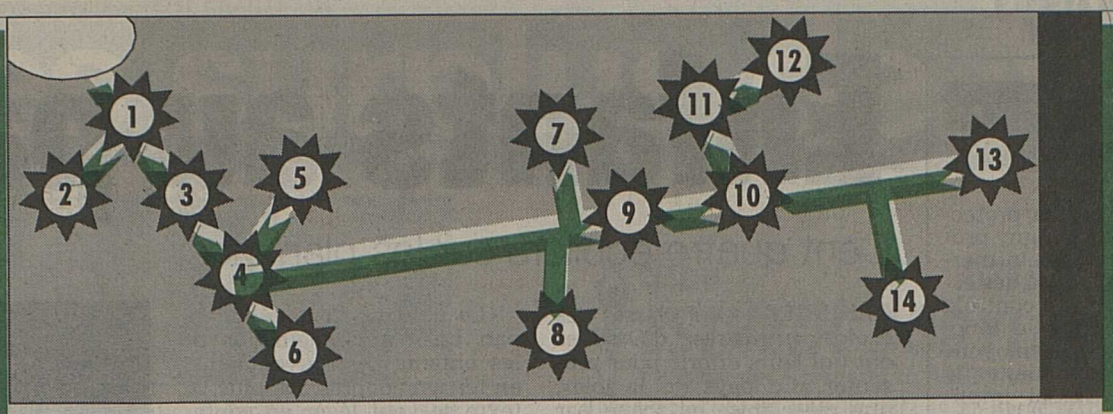
LAVE SÈCHE
45cm

Appareils ménagers
Grand-Pont 29
SION
(027) 22 80 29

36-064289

droguerie

Bien conseillé



NOUVEAU **Pampers Phases**

Pampers Phases avec barrières anti-fuites
maintenant sur toutes les tailles

Bébé	Mobile Premiers pas	Junior
pour petits bébés	pour les petits bébés qui commencent à être vraiment mobiles	pour les enfants qui courent, s'agitent, s'excitent
MINI 3–6 kg, MIDI 4–9 kg	MAXI 8–18 kg, MAXI PLUS 10–20 kg	JUNIOR 12–25 kg

Maintenant... meilleur marché dans votre droguerie !

1. **MONTHEY** Droguerie Garrone Tél. 025/ 71 23 73
2. **TROISTORRENTS** Droguerie M. Défago Tél. 025/ 77 13 68
3. **ST-MAURICE** Droguerie Jordan Storelli Tél. 025/ 65 11 62
   Droguerie A. Mottet Tél. 025/ 65 27 47
4. **MARTIGNY** Droguerie B. Crettex Tél. 026/ 22 12 56
   Droguerie J. Federici Tél. 026/ 22 28 27
5. **FULLY** Droguerie L. Cherifi Tél. 026/ 46 20 39
6. **ORSIERES** Droguerie M. Rausis Tél. 026/ 83 16 84
7. **CONTHEY** Droguerie Gérard Vuagnaux Tél. 027/ 36 35 25
8. **HAUTE - NENDAZ** Droguerie Y. Moren Tél. 027/ 88 12 10
9. **SION** Droguerie A. + B. Schroeter Tél. 027/ 22 21 64
   Droguerie A. Thevenon Tél. 027/ 22 38 89
   Droguerie B. Constantin Tél. 027/ 22 73 66
   Droguerie Jordan Tél. 027/ 23 72 23
   Droguerie M. Rey Tél. 027/ 22 10 29
   Droguerie du Ritz Tél. 027/ 23 68 23
10. **SIERRE** Droguerie B. Barone Tél. 027/ 56 10 12
    Droguerie J. Ch. Romailler Tél. 027/ 55 12 68
    Droguerie J. Puippe Tél. 027/ 55 10 91
11. **CRANS - SUR - SIERRE** Droguerie J.- P. Rouvinez - D. Mommer Tél. 027/ 41 40 87
12. **MONTANA** Droguerie Centrale M. Rey Tél. 027/ 41 24 20
13. **BRIGUE** Droguerie Th. Gygax Tél. 028/ 23 14 92
    Droguerie M. Brigger Tél. 028/ 24 13 00
14. **GRÄCHEN** Droguerie M. Brigger Tél. 028/ 56 16 65

HOTEL RESTAURANT EDEN
ANZERE

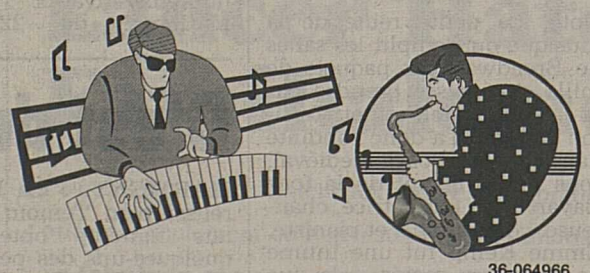
Vendredi 5 février 1993 dès 20 heures

Souper-concert
avec l'orchestre de jazz

"JULES CERISIERS ORCHESTRA" (7 musiciens)

Prix : Avec repas Fr. 45.-- (buffet froid)
Sans repas Fr. 15.--

Réservation au 027/38.38.44



36-064966

Même si vous prenez une retraite anticipée, vous ne devez pas forcément subir une perte de revenu.

Grâce à l'assurance-vie à durée flexible de Familia.

Vous caressez l'idée de prendre votre retraite plus tôt. A quel âge précisément, vous ne le savez pas encore. Ne serait-il dès lors pas agréable de disposer d'une assurance malléable pouvant être aisément accomodée à la nouvelle situation?
Cette assurance, elle existe aujourd'hui. Demandez donc notre prospectus. Et vous saurez alors comment résoudre votre problème.

Familia-Vie

Case postale 396, 9001 St-Gall, Tél. 071 20 91 11

☐ J'aimerais compenser le préjudice financier. Envoyez-moi votre prospectus.

☐ Envoyez-moi donc votre spécialiste en matière de prévoyance. Qu'il me calcule exactement la perte de revenu résultant d'une retraite anticipée.

Nom: _____
Prénom: _____
Rue, no: _____
NP/ lieu: _____
Téléphone: _____

Adresser ce coupon à:
Familia-Vie, Case postale 396, 9001 St-Gall

N2

MAIGRIR à CONDITION

de ne pas faire n'importe quoi, chez n'importe qui, à n'importe quel prix
Vous prendre seul(e) en main c'est bien, mais combien de fois avez-vous essayé?
Si nous vous prenons en main, ce sera une fois pour toutes
car nous vous apprendrons à rester mince et en forme sans vous priver

NOUS LE PROUVONS DEPUIS 10 ans
Pourquoi attendre l'été pour maigrir
et regrossir en le cachant sous le premier pull de septembre

10 kilos en 5 semaines
et + ou – en + ou – de temps

à l'issue duquel un bilan médical vous donnera la mesure de votre santé
c'est ce que vous propose
le spécialiste de l'amaigrissement rapide sans carence

HYGIAL
Cabinets-conseils d'hygiène alimentaire

Genève	Lausanne	Sion	Neuchâtel
(022) 786 60 49	(021) 23 58 34	(027) 22 48 88	(038) 25 37 07

En bref

Sirènes

MARTIGNY. – La protection civile de Martigny procédera, après-demain mercredi, dès 13 h 30, à des essais de sirènes. Ce contrôle servira à vérifier le fonctionnement des moyens nécessaires pour alerter la population. L'essai implique le déclenchement du signal «alarme générale». Il s'agit d'un son oscillant durant une minute et qui peut se répéter à volonté.

Il est rappelé que lors d'une situation critique la population est invitée par ce signal à écouter la radio et à se conformer aux instructions des autorités.

Ski-club

MARTIGNY. – Le Ski-Club de Martigny a prévu une sortie en Haute-Savoie, les 19, 20 et 21 mars prochain, à l'occasion de la Saint-Joseph.

Le délai d'inscription est fixé au 22 février, à la bijouterie Langel à Martigny. Le nombre de places étant limité, n'attendez pas la dernière minute pour vous inscrire.

Droit d'initiative

FULLY.– Le comité interpartis pour l'introduction d'un Conseil général et du droit d'initiative à Fully se félicite du succès de ses démarches pour l'introduction du Conseil général. Conformément à ses promesses, il va œuvrer maintenant pour l'introduction du droit d'initiative. La récolte des signatures dans ce but a déjà commencé. Selon la loi, 340 signatures (10% des électeurs inscrits) doivent être réunies avant le 31 mars 1993. La demande sera ensuite soumise au vote de l'ensemble des citoyennes et citoyens de Fully, avant le 30 juin prochain. S'il est accepté, le droit d'initiative permettra à 20% des électeurs inscrits (10% si le Conseil général abaisse par la suite ce chiffre) de demander l'adoption ou la modification d'un règlement communal, et, en cas de refus, d'obtenir que l'affaire soit soumise au vote du corps électoral communal. Il s'agit donc d'une extension des droits des citoyens, qui s'ajoute au droit de référendum déjà prévu par la loi.

Du nouveau

ORSIÈRES. – Du nouveau à Orsières qui salue l'ouverture toute proche d'une boutique de seconde main pour des habits d'enfants ainsi que des jouets.

Baptisée La cave à malices, cette nouvelle structure est installée au sous-sol de la pharmacie d'Orsières. On y accède par la rue de l'Eglise. Le magasin est ouvert de 14 heures à 17 h 30, tous les mercredis, à partir du 10 février.

L'objectif poursuivi est évidemment d'offrir la possibilité aux familles de se procurer des habits d'enfants à des prix défiant toute concurrence. La cave à malices se fait l'intermédiaire entre les personnes qui n'utilisent plus ces vêtements et celles qui en ont besoin.

C'est donc un service rendu à toute la population. Le matériel apporté doit être propre et en bon état. Il fera l'objet d'un tri et sera répertorié. Les responsables ont nom Marie-Monique Murisier et Denise Duay.

RÉDACTION DE MARTIGNY ET ENTREMONT
Avenue de la Gare 8
✆ (026) 22 42 96/97

Pascal Guex *(pag)*
✆ (026) 22 56 76

Michel Gratzl *(gram)*
✆ (026) 22 45 79

Eric Felley *(ric)*
✆ (026) 44 23 89

Marcel Gay *(gay)*
✆ (026) 22 06 29

Enfants au pays de la joie

Cent quatre écoliers sur les planches.

ORSIÈRES. – Six classes des écoles primaires d'Orsières ont uni leurs efforts pour présenter «Le pays de la joie», une pièce mise en scène par Michel Abbet. Ce dernier a choisi la musique du spectacle «Circus et boule de gomme» comme fil rouge mais il y a ajouté une touche personnelle afin de présenter un théâtre original.

Un travail d'équipe

Cent quatre enfants des classes de 4e, 5e et 6e primaires quittent, l'espace de trois soirées, leur rôle d'écolier pour entrer dans la peau qui d'un singe, qui d'un éléphant, qui d'une fée, qui d'un mauvais esprit.

La démarche voulue par Michel Abbet et ses collègues enseignants est intéressante. Elle a pour but de contrer l'individualisme par un travail en commun.

«Le pays de la joie» fait la part belle à l'imagination et les enfants se trouvent ainsi en terrain conquis. De plus, le texte se veut léger en contenant des petits faits insignifiants et délicieux qui forment la trame de l'existence. Servie par une musique et des chants entraînants, la pièce se déroule tambour battant. Les acteurs n'ont pas le temps de s'ennuyer, les spectateurs non plus.

«Le pays de la joie» vous intéresse? Vous pourrez le visiter les 3, 4 et 5 février dès 20 h 15 à la salle Edelweiss d'Orsières.

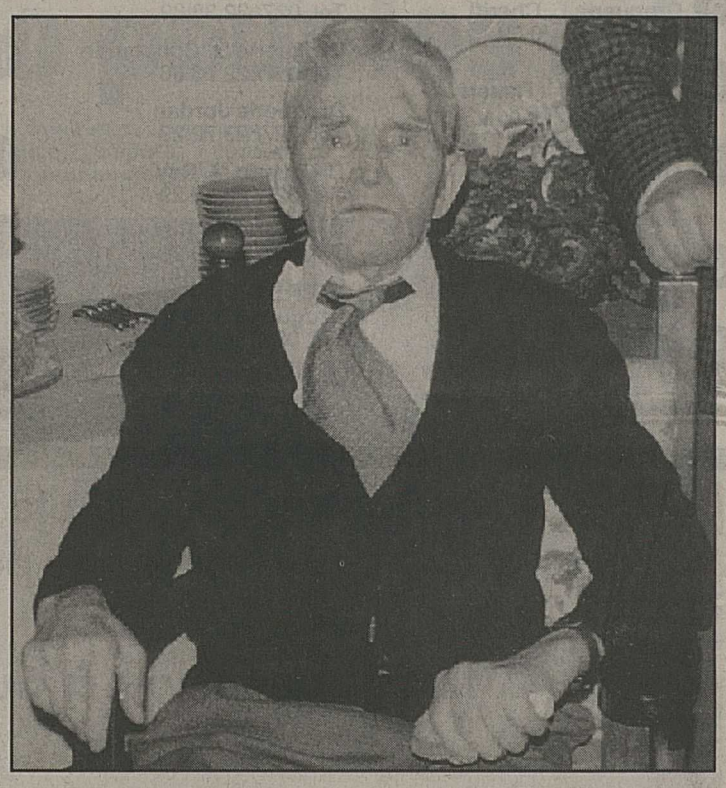
Billets en vente au guichet de la Caisse Raiffeisen.

(gay)

«Le pays de la joie» interprété uniquement par des enfants prouve l'intérêt d'une telle démarche pédagogique. ldd

Nonagénaire et Bedjui

Modeste-Marin Monnet fêté pour ses 90 ans.



Modeste-Marin Monnet. ldd

SAXON. – Les autorités d'Isérables, président Narcisse Crettenand en tête, ont effectué, samedi, une petite visite de courtoisie à Modeste-Marin Monnet, dans le home saxonin dont il est pensionnaire. Pas de fauteuil, ni de pendule pour l'élu du jour qui souhaitait simplement, en lieu et place, que l'on offrît «un petit quelque chose» à ses enfants. C'est qu'il a le sens de la famille le nonagénaire à qui son épouse Honorine a donné douze enfants. Les six garçons et quatre fille encore en vie avaient tous fait samedi le déplacement des Floralies, rejoints par certains des vingt-deux petits-enfants et quatorze arrière-petits-enfants.

Profondément attaché à la terre, Modeste-Marin Monnet a exercé sa vie durant le dur métier d'agriculteur de montagne.

Veuf depuis 1970, il coule aujourd'hui une retraite paisible au milieu du verger valaisan qu'il connaît si bien pour l'avoir longtemps cultivé.

(gram)

Chalet en feu à Champex

CHAMPEX. – Le feu a ravagé une résidence secondaire, vendredi après-midi, dans la station de Champex. Très probablement accidentel, le sinistre a provoqué des dégâts estimés à quelque 150000 francs, selon la police cantonale. L'incendie s'est déclaré vers 16 h 30 dans un chalet situé à proximité de l'hôtel Splendide et appartenant à une famille sédunoise. L'alerte a été donnée par l'occupante de l'habitation, incommodée par des émanations de fumée.

Les pompiers de Champex sont intervenus. Commandés par le premier-lieutenant Joseph Pellouchoud, les sapeurs de l'endroit, bientôt renforcés par des effectifs venus d'Orsières, ont mis plusieurs heures pour maîtriser les flammes.

Une enquête a été ouverte. Mais il ne fait guère de doute, la thèse de l'accident est celle qui est généralement retenue: la cheminée de la cuisinière aurait communiqué sa chaleur à une paroi de bois qui se serait embrasée.

(gram)

Télécommunications

Modernisation et coupure dans le Bas-Valais.

MARTIGNY. – La modernisation des centraux téléphoniques se poursuit et des changements de processeurs sont en cours en divers endroits. C'est le cas de Martigny et sa région, ainsi que de l'Entremont et de la vallée du Trient.

Ces travaux d'adaptation, visant à octroyer des facilités supplémentaires aux abonnés, provoqueront une interruption temporaire des liaisons de télécommunications dans la nuit du lundi 1er au mardi 2 février 1993. La coupure interviendra à 24 heures et ne devrait pas excéder quarante-cinq minutes.

Les raccordements d'abonnés concernés se situent dans les réseaux et les tranches de numéros suivants:
Martigny: de 220000 à 229999; de 231000 à 233999; de 210000 à 219999; de 241100 à 241299.
Saxon: de 441000 à 442999; de 443000 à 443999; de 431000 à 431999.
Evionnaz: de 671000 à 671999; de 661000 à 661999.
Finhaut: de 681100 à 681599.
Salvan: de 611000 à 612599.
Vernayaz: de 641000 à 642599; de 631000 à 631999.
Fully: de 461000 à 464999.
Orsières: de 831000 à 833999.
Bourg-Saint-Pierre: de 871100 à 871399.
Verbier: de 311000 à 314999; de 315000 à 317999.

La Direction des télécommunications compte une fois de plus sur la compréhension de sa clientèle et l'en remercie d'avance. *(c)*

Emme Kemp, reine de Broadway

Une grande dame du jazz aux bains de Saillon.

SAILLON. – Après Kenny Moore, à la fois bras droit, main gauche et pianiste, de surcroît, de la grande Tina Turner, les bains de Saillon... baignent, une nouvelle fois, dans l'huile. Et à propos «d'huile», c'est effectivement une grande personnalité du monde du jazz et de la comédie musicale qui attouche, actuellement, le clavier du Blue Note. La petite reine de la musique qui remplit les salles de Broadway par paquets de mille s'est laissé prendre par la «légende» de Farinet. Ce filon d'argent l'a donc conduite dans ce vieux bourg médiéval, sous l'œil vigilant de la tour Bayart. A la fois actrice, chanteuse, compositeur et pianiste, Emme Kemp fut une intime de monstres sacrés, tels que Thélonius Monk, Cunningham et Eubie Blake. Louis Armstrong, en personne, l'a décrite en ces termes (et en version originale): «Emme Kemp swings at the piano and she is a great singer... she sends me.» En outre, cette grande dame – native de Chicago, mais résidant, d'ordinaire, à New York – a composé plusieurs comédies, dont «Bubbling Brown Sugar», petit chef-d'œuvre qui a obtenu un énorme succès à Broadway et à Paris. Son style? Très jazzy, évidemment, gospel avec un zeste de soul et de... Broadway, bien entendu. Les télévisions américaine, canadienne et française ont pointé avec insistance leurs caméras sur cette diva venue des grands... shows. Les hauts lieux du jazz mondial l'ont accueillie: Berlin, Mexico, New York, Monte-Carlo, Paris, Las Vegas, Mexico, Memphis, Harlem, pour ne citer que les principaux. Et, ô sensation! Emme Kemp ensorcelle Saillon jusqu'au 13 février. *(raph)*

Emme Kemp ou la fugue d'une vedette de Broadway en pays saillonin. nf

C'est du billard!

MARTIGNY. – La libre leur réussit bien. Témoin les résultats flatteurs obtenus par quelques-uns des pensionnaires du Billard-Club Martigny. Sur le plan valaisan, Nicolas Bossetti a fêté un titre (libre II), alors que Philippe Stragiotti obtient un troisième rang en libre I.

A l'échelon national, l'équipe octodurienne (Stragiotti-Bossetti-Bossel) accède également au podium, ce qui lui vaut une promotion de troisième en deuxième catégorie.

Mais le plus remarquable, sans doute, tient dans la qualification de Philippe Stragiotti à la finale du championnat suisse de troisième catégorie. Le meilleur représentant du BC Martigny est l'un des six «appelés» parmi lesquels sera désigné le champion du pays, au terme d'une série de rencontres disputées à Winterthour.

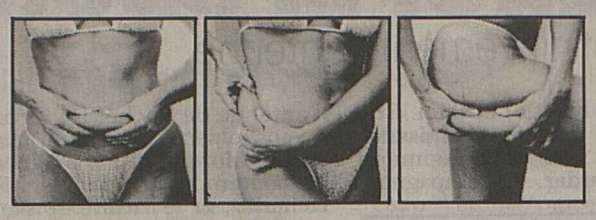
(gram)

Bossetti, Stragiotti et Bossel (de gauche à droite) ont fêté une promotion en deuxième catégorie dans le championnat suisse, à la libre, par équipe. nf

Eliminons les surplus de Noël

Trois façons rapides de vérifier si vous avez des kilos de trop.
Voici une possibilité d'atteindre en peu de temps votre poids idéal.
Grâce à FMS (système mobilisateur des graisses) vous obtiendrez ce résultat en quelques heures par semaine. Appliqué déjà sur trois continents, le système FMS fait désormais ses preuves en Suisse aussi.
Venez – avec ou sans rendez-vous – pour une analyse gratuite de votre silhouette. Pour dames et messieurs. Ne concerne pas les cas d'adiposité maladive.

- **sans faim** • **sans pilule**
- **sans gymnastique**
- **sans injection**



Testez votre abdomen. Si vous ne sentez plus vos côtes, vous êtes trop gras. Pétrissez votre taille. Si vous y sentez des amas graisseux vous avez besoin d'une cure appropriée. Examinez vos cuisses; si elles sont molles et forment la peau d'orange (cellulite), traitez sans attendre.

Sion 027/ 22 33 00
ESTHETIC BODYLINE SA
Passage des Remparts 25, 1950 Sion
Baden (056)21 53 09, Bâle (061)272 44 30, Berne (031)21 19 19, Genève (022)344 80 80, Lausanne (021)311 31 21, Lucerne (041)52 88 50, St.Gall (071)22 32 77, Zurich (01)461 62 11, Zurich-Oerlikon (01)312 44 65, Zoug (042)22 57 58
lu./jeu. 8.30-19.00 heures, mar./mer. 8.30-18.00 heures, ven. 8.30-16.00 heures

CH – FMS 7 QF

VEHICULES AUTOMOBILES

J'ACHETE JE VENDS
TOUS VÉHICULES AUTOMOBILES RÉCENTS
027 / 55 24 25 (H. BUREAU)
WILLY FOURNIER - ILE FALCON - SIERRE

Utilitaires

Datsun Homer	1980	5 500.–
Renault bus	1991	12 500.–
VW bus	1984	10 500.–
Toyota Hiace	1988	13 800.–
VW double cabine	1983	9 000.–
Mitsubishi L 300	1981	7 800.–
VW Pick-up	1982	7 500.–
Peugeot J5	1984	8 900.–
Fiat Ducato	1987	11 000.–

Autocca S.A., 3930 Viège-Eyholz
Tél. (028) 46 56 87
115-707679

NOUVEAU !
Vous désirez
Acheter - Vendre - Louer
(Véhicules - Apparts - Objets)
Appelez 24h/24h le
156 - 82 45 Fr. 2.-/min

Achète au plus haut prix
voitures bus camionnette
km et état sans importance. Paiement comptant.
Tél. (077) 28 32 17.
17-799781

Nissan Micra
Fashion, 1989, exp., Fr. 6900.– ou Fr. 210.– par mois.
Tél. (037) 45 35 00.
17-799782

Garage Mont d'Orge, Pont-de-la-Morge
Occas...
BMW 318 iS
11.90, 56 000 km, noir mét., jantes alu, roues d'hiver, climat., kit dynamique.
Fr. 18 000.–.
Essayez...
✆ (027) 366 320.
036-064688

Subaru Justy 1,2 i
4×4, 27 000 km, Fr. 9900.–.
Tél. (027) 41 97 59.
036-065020

Peugeot 405 Mi-16
options, exp., Fr. 17 900.– ou Fr. 420.– par mois.
Tél. (037) 45 35 00.
17-799783

027 29 51 51

Opel Ascona C 1800E
automatique 85, expertisée, 40 000 km, parfait état, Fr. 10 500.–

Opel Ascona C 1600
rouge, 86, expertisée, 108 000 km, parfait état, Fr. 6500.–
Tél. (025) 79 14 86.
036-064650

A vendre
Porsche 911 Carrera 2
1990.
Tél. (027) 23 34 40.
036-064823

A vendre
Natel C Pocket
Simonsen Freewar, pochette en cuir, 2 accus, support auto, alimentation 12 v, chargeur 220 v. Utilisation 10 mois, Fr. 1500.–
Tél. (027) 43 43 63. (077) 28 51 48.
036-064520

POTS D'ÉCHAPPEMENT
BATTERIES à des prix sans concurrence
STEINER
PNEUS
SION - Route de la Drague 14
Tél. (027) 22 25 22
Samedi matin ouvert!

AFFAIRES IMMOBILIERES

A louer à Sion, Vieux-Canal 35
appartement 4½ pièces
Loyer: Fr. 1050.– + Fr. 120.– de charges.
Date d'entrée: 1er mars 1993 ou à convenir.
✆ (027) 22 34 64.
036-063062

Saxon
A vendre
villa individuelle
5 pièces.
Possibilité aide fédérale, mensualités fixes Fr. 1560.–, prix à discuter.
Tél. (026) 44 19 59, heures de bureau.
036-062720

A LOUER :
à Sion-Est, Pré du Rhône
grand 2½ p.
avec balcons.
Loyer: Fr. 760.– + charges.
Libre dès le 1er avril 1993.
Tél. 027/ 22 85 77

Pour Fr. 800.– par mois, devenez propriétaire à Martigny
d'un 3½ pièces, très bien équipé, avec pl. parc privée.
✆ (026) 22 63 21.
036-062769

Collombey particulier vend appartement 2½ pièces
très bonne situation.
Bas prix.
Rens. et visites: P. Fellay,
Tél. (025) 71 14 53 (de 19 h à 20 h)
036-064378

A louer au cœur de la vieille ville de Sion, dans un immeuble du 16e siècle,
appartement de 4 pièces
2 chambres, cuisine agencée.
Libre tout de suite.
Fr. 1500.–, charges comprises.
Tél. (077) 23 28 36.
036-064964

Bramois,
à vendre dans petit immeuble
superbe duplex
en attique, 3½ pièces, 138 m², grand standing, 2 salles d'eau, finitions marbre-granit. Séjour avec cheminée, très ensoleillé, place de parc.
Tél. (027) 23 43 83.
036-063866

Zogg. Kettiger. Gasser.

Nouveau: Lancer Hatchback. Familialement vôtre. Pour 19'990.-

La nouvelle Lancer Hatchback, dotée d'un pratique hayon, ne vous offre pas seulement de nouveaux moteurs multisoupapes, mais aussi un **fabuleux rapport prestations/prix.**

Prenez la 1300 GLi: aussi familiale qu'avantageuse en RC, avec son sobre moteur à injection ECI de 1.3 litre, elle possède un habitacle variable, des flancs renforcés et tous les attributs du vrai luxe: **direction assistée,** verrouillage central, radiocassette, vitres teintées, volant et siège du conducteur réglables en hauteur. **Tout cela pour 19'990.-!**

Vous désirez plus de punch? Parfait: les Lancer 16V de **113 ch** (GLXi, GLXi avec boîte automatique) ou **140 ch** (GTi) vous attendent! Et pour doubler votre plaisir: la **Lancer Hatchback GLXi 4x4** à traction intégrale permanente. **Lancer Hatchback: un ami de famille comme on n'en fait plus.**

Prix:	Lancer GLi	1.3/12V	75 ch (55 kW)	19'990.-
	Lancer GLXi	1.6/16V	113 ch (83 kW)	22'790.-
	Lancer GLXi 4x4	1.6/16V	113 ch (83 kw)	25'790.-

Autres modèles Lancer Hatchback 16V avec boîte automatique, ABS, toit ouvrant électrique.

Consommation: Lancer 1.3i, selon norme OEV-1:

Circuit routier	5.2 l/100 km
Circuit urbain	7.3 l/100 km
Circuit mixte	6.4 l/100 km

Financement: Mitsubishi-EFL – votre partenaire pour le financement et le leasing.

6 ans contre la corrosion perforante
3 ans de garantie d'usine
6/3/3 GARANTIE
3 ans Inter-Euro-Service, dans toute l'Europe, 24 h sur 24

Coupon: Documentez-moi à fond sur la Lancer Hatchback:
Nom
Prénom
Adresse
NPA/localité
Remplissez ce bon, découpez-le et renvoyez-le à:
MMC Automobile AG, Steigstrasse 26, 8401 Winterthour

SILENCE **PUISSANCE MITSUBISHI**
MITSUBISHI MOTORS

«Adieu mes beaux Wallis»

Depuis le Pacifique, Michel Dénériaz rend définitivement l'antenne.

SION. – «Adieu mes beaux Wallis». C'est sur ces mots que le Sédunois Michel Dénériaz rendra définitivement l'antenne le 27 février prochain sur les ondes de la Première, dans le cadre d'un duplex organisé entre l'île Wallis (archipel de Polynésie) et Sion. Enregistrée samedi, l'émission réunissait du côté sédunois Emile Gardaz, le compagnon d'antenne de Michel Dénériaz depuis plus de quarante ans; Pierre Moren, ami d'enfance et contemporain de Michel Dénériaz, et le vicaire épiscopal François-Xavier Amherdt.

Pour sa dernière pirouette radiophonique, Michel Dénériaz a donc franchi les 21694 kilomètres qui séparent son Valais natal de Wallis. Deux mondes forts différents qui portent pourtant le même nom... En compagnie de la journaliste Lucia Cavacava et de Petelo (Pierre) Tauhadili, le traducteur du souverain de Wallis, Michel Dénériaz présente l'île et ses habitants. On apprend alors, par exemple, que Wallis ne compte que 9000 habitants, qu'elle n'accueille que cinquante touristes par année et que le plus haut sommet de l'île, le Mont-Loulou, plafonne à 145 mètres. Autre différence marquante avec notre «Wallis»: sur cette île lointaine, les bistrots sont inexistants.

Pas de quoi pleurer à l'écoute de cette émission et c'est ainsi que l'a voulue Michel Dénériaz: gaie et vide de toute nostalgie. *(dan)*

Côté sédunois: Emile Gardaz, Pierre Moren (rebaptisé Petelo pour l'émission) et François-Xavier Amherdt. Michel Dénériaz? A 20000 kilomètres, sur l'île Wallis. nf

Virus rock à l'Usine

Les Sweet Disease à l'affiche du Kabaret de l'Usine le mercredi 3 février ldd

Le rock romantique et torturé des Valaisans de Sweet Disease part contaminer l'underground genevois.

SALINS. – Après deux ans d'existence, des concerts dans plusieurs salles valaisannes dont la Diligence, la sortie d'une cassette autoproduite, les Sweet Disease sont prêts à écumer les scènes romandes. Le groupe valaisan, né sur les cendres fûmantes de Speculation, un ensemble de death metal trash, sera sur la scène du Kabaret de l'Usine, à Genève, le mercredi 3 février, en première partie du groupe techno lausannois Glauque and Spiel. Une première sortie hors canton pour les cinq musiciens qui ont récemment séduit le public des Caves du Manoir lors du dernier réveillon rock. Leur recette, un rock sombre et envoûtant dans la lignée des And Also The Trees, Sisters of Mercy ou Cure. Atmosphère sombre et romantique, vocaux puissants, arabesques de guitares, claviers menaçants, la musique des Sweet Disease allie le psychédélisme de la fin des sixties à la froideur lancinante de la cold wave des années huitante. Un métissage à découvrir. La cassette demo intitulée «Virus» est disponible à l'adresse suivante: Sweet Disease c/o Yvan Broccard, Turin, 1991 Salins. *(mym)*

Remise de chèque chez Montani

La moitié du produit de l'action de Noël ira aux handicapés de l'IMC.

SION. – Les directeurs de l'école Montani à Sion, MM. Bruno Bucher et Etienne Roux, ont remis vendredi après-midi un chèque d'un montant de 4500 francs à l'Association valaisanne en faveur des personnes handicapées moteur cérébral et handicapées multiples (IMC).

Cette remise de chèque s'inscrivait dans le cadre de l'action de Noël qu'entreprend chaque année depuis maintenant vingt-cinq ans l'école Montani. En 1992, cette action s'est concrétisée par le vente de lots de cartes postales accompagnée d'un concours.

Favoriser l'intégration

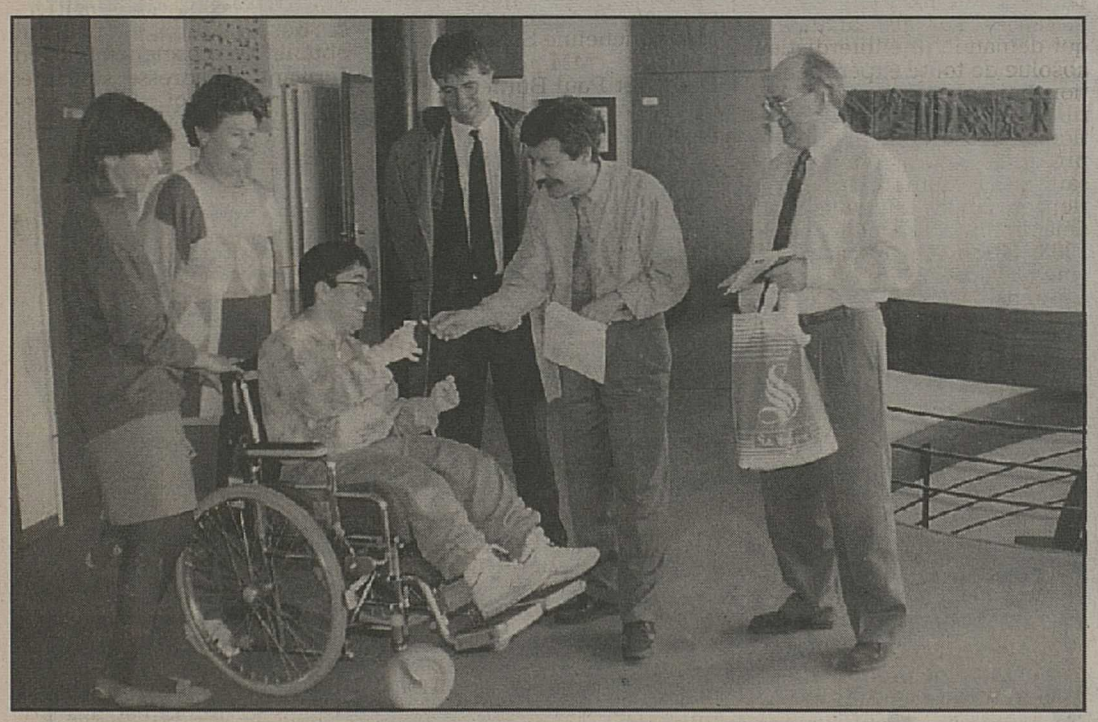
L'Association valaisanne en faveur des personnes infirmes moteur cérébral et handicapées multiples s'est trouvée en 1992 à une étape charnière de son développement. Une constatation s'est en effet imposée: les handicapés ont de plus en plus besoin de s'intégrer dans la société, de participer aux activités qui sont les nôtres, de se mouvoir.

Or pour pouvoir répondre à ce besoin légitime de liberté, l'association doit être en mesure d'offrir aux handicapés les plus défavorisés, un bus adapté leur permettant d'assister à diverses manifestations. En bref, d'avoir une ouverture sur le monde la plus large possible. L'achat d'un tel bus se révèle toutefois très onéreux (environ 70000 franc) et pour pouvoir en assurer le financement, l'IMC a lancé une «action bus» à laquelle l'école Montani a décidé d'associer son action de Noël.

Pour la fondation

L'action de Noël de l'école Montani a rapporté 9000 francs au total. La seconde moitié de cette somme sera versée comme d'habitude à la fondation Montani, qui a comme but l'octroi de bourses, de prêts avec ou sans intérêts, ainsi que des facilités financières à des élèves, des anciens élèves ou même des tiers, tous de condition modeste.

Notons encore que deux tirages au sort ont eu lieu lors de la remise de chèque. Mme Yvonne Zengaffinen a ainsi gagné un week-end prolongé à Paris et M. Gérard Gay-des-Combes a gagné un séjour en Grèce. *(dan)*



Le chèque est remis par MM. Bucher et Roux à Janique Roessli, en présence de M. Stéphane Riand, caissier de l'IMC, de Mme Mary-Jo Rudaz, secrétaire de l'IMC et de Mme Emma Bucher. nf

Contrôle des sirènes

Le mercredi 3 février, de 13 h 30 à 14 heures, un contrôle des sirènes sera à nouveau effectué sur le plan national. Cet essai d'alarme permet de vérifier le bon fonctionnement de 6000 sirènes, destinées à prévenir la population en cas de guerre ou de catastrophe. Ce contrôle s'effectue en déclenchant le signal «alarme générale», qui consiste en un son oscillant continu d'une minute. En cas de nécessité, l'essai d'alarme peut être répété jusqu'à 14 heures au plus tard. Si le signal «alarme générale» retentit à un autre moment que celui des essais, cela signifie que la population court certains dangers. Chacun est alors prié d'écouter la Radio suisse romande 1, de se conformer aux instructions de l'autorité et d'informer ses voisins. De plus amples informations sur les signaux d'alarme et les règles de comportement à observer en cas d'alarme figurent aux dernières pages de chaque annuaire téléphonique.

Le Département fédéral de justice et police remercie la population de la compréhension dont elle fait preuve face aux désagréments liés à ces contrôles. *(c)*

Le consulat français reçoit

Les autorités valaisannes étaient invitées à la maison Malacors.

Autorités françaises et valaisannes réunies pour la photo souvenir. nf

SION. – La réception officielle du consulat français de Sion a eu lieu vendredi soir à la maison Malacors à Sion. A cette occasion, M. Etienne Barrault, consul honoraire en poste à Sion, accueillait notamment du côté français, Mme le consul général Anne Gazeau-Secret, M. Rigal, vice-consul à Genève, et M. Claudon, consul à Lausanne. Du côté valaisan cette fois, on pouvait relever la présence, pour ne citer qu'eux, du président de la ville de Sion M. Gilbert Debons, du procureur Pierre Antonioli, du préfet du district de Sion M. Léo Clavien et de M. Victor Gillioz, président du Tribunal cantonal.

Au cours de cette réception, le consulat de Sion remercia les différentes administrations pour leur aide et leur concours et leur présenta également ses meilleurs vœux pour la nouvelle année.

Rôle du consulat

Environ 5000 ressortissants français se trouvent actuellement en Valais et ce chiffre peut monter jusqu'à 7000 durant la haute saison touristique, indique M. Etienne Barrault. Côté administratif, le consulat s'occupe donc de tout ce qui est chancellerie, des visas, de l'état civil. Le consul honoraire se doit également de visiter ses compatriotes qui sont en prison ou à l'hôpital, de régler différents poblèmes sociaux etc. Il assure encore une fonction de représentation du consul général dans notre canton. A noter que les consulats de Sion et de Lausanne sont gérés par le consulat de Genève. Celui-ci se trouve ainsi être le plus grand consulat français dans le monde. *(dan)*

En bref

Visite présidentielle

SION. – M. Carlos Menem, président de la République argentine, fera une halte en Valais, à l'occasion de sa participation au symposium de Davos en fin de semaine. M. Menem a décidé de s'arrêter en Valais pour remercier les autorités, les organisateurs et les cousins valaisans, pour le magnifique accueil que le Valais avait réservé aux émigrés valaisans d'Argentine. M. Menem sera officiellement reçu par l'Etat du Valais et par la Municipalité de Sion, demain mardi à 10 h 30 sur la place de la Planta. Toute la population est cordialement invitée à cette manifestation, à laquelle prendront également part l'Harmonie municipale et la gendarmerie en costume d'apparat. Venez nombreux saluer le président d'un pays qui compte aujourd'hui près de 270000 descendants d'émigrés valaisans.

Course de familles

NENDAZ. – Dimanche 24 janvier dernier, sur une piste très bien préparée par Télé-Nendaz, a eu lieu la 5e édition de la course de ski en famille. Fournier contre Gillioz, Monnet contre Crettenand, derbies villageois ou familiaux, c'est dans une ambiance fort sympathique et détendue que 26 familles se sont affrontées pour gagner de nombreux et beaux prix offerts par la Fédération suisse de ski et l'office du tourisme. Cette course se déroule chaque année le dernier dimanche de janvier, alors... avis aux amateurs. Voici les noms des cinq premières familles: 1. Filliez Pierre-André, Raissa et Jacob de Basse-Nendaz; 2. Crettenand Joseph, Urbain, Ursula et Marilyne d'Isérables; 3. Crettenand Roger, Fabrice, Florence et Richard de Leytron; 4. Amstutz Jean, Cindy, Marja Liisa de Tavannes; 5. Monnet Paul, Damien et Jessica d'Isérables.

Unipop Sion

SION. – L'Université populaire de Sion annonce que le jeudi 4 février à 20 heures à l'aula François-Xavier-Bagnoud (école d'ingénieurs), M. Marcel Maurer donnera une conférence sur le thème: «Energie et environnement». La fin de l'âge du feu approche, le défi à relever est exigeant et incontournable. Le conférencier se propose de présenter quelques éléments d'un dossier en constante évolution. *(c)*

P

ligne roset
meubles rembourrés
guy widmann
ensemblier-décorateur
Exposition à la
rue des Cèdres 11
(027) 22 20 33
sion

Les poumons sous la loupe

Cent ans de pneumologie pour trois cents médecins.

CRANS-MONTANA. – Durant trois jours au Régent, le congrès s'est déroulé avec une alternance de conférences données par de grands spécialistes et par du travail en petits séminaires réunissant quinze à vingt médecins. Comme le congrès coïncidait avec le 100e anniversaire de Crans-Montana et pour cette raison, le thème des maladies pulmonaires a été abordé cette année.

Statistiques préoccupantes

L'histoire médicale de Montana a commencé avec le traitement de la tuberculose. En effet, en 1893, la station naissait, hébergeant de nombreux patients tuberculeux. Un climat privilégié, une longue exposition au soleil et une belle situation dans les Alpes ont contribué à ce succès dans le passé.

«Les statistiques sur la tuberculose sont actuellement préoccupantes. Par exemple, on sait qu'en Afrique, il y a 8 millions de personnes infectées par le virus du sida. La moitié de ces malades sont porteurs du bacille de la tuberculose. Ceci constitue un mélange hautement dangereux avec un fort risque de dissémination de la tuberculose dans cette population», souligne le Dr Jean-Marie Tschopp, médecin-chef du Centre valaisan de pneumologie et co-organisateur du congrès. Pour cette raison, les congressiste ont suivi une conférence du Dr Mühlberger, ancien chef de la Clinique bernoise sur la situation au Rwanda. L'organisation Quadrimed, responsable de ce congrès, finance, en partie, un programme de soutien au Rwanda.

Restons vigilants

Dans les pays développés, la situation est aussi préoccupante puisqu'on assiste, à cause du sida, à une recrudescence de la tuberculose dans les grandes villes d'Europe et d'Amérique. Ceci n'est pas le cas encore en Suisse grâce à un bon contrôle de cette maladie par notre système de santé. Néanmoins, il convient de rester vigilant vu ces chiffres préoccupants.

7% de la population

On a parlé aussi de l'asthme bronchique qui est une maladie fréquente frappant environ 7% de la population. Les médecins présents au congrès ont été orientés de façon détaillée sur les différentes modalités actuelles du traitement de cette maladie et sur les nouveaux développements de la thérapeutique moderne. Le professeur Tim Clark de Londres, autorité mondiale en la matière, a brossé un tableau extrêmement détaillé sur les dernières acquisitions dans le diagnostic et le traitement de l'asthme bronchique.

Ont aussi été abordés le problème de la prévention pour diminuer les maladies pulmonaires dans la population ainsi que celui de l'utilisation rationnelle des moyens diagnostiques et thérapeutiques à notre disposition actuellement. Enfin, les médecins ont pu entendre d'intéressantes conférences sur les maladies liées à l'altitude. On sait, en effet, que certaines personnes développent facilement des œdèmes pulmonaires d'altitude lorsqu'elles montent au-dessus de 2000 m. Ce problème n'est pas négligeable quand on sait que plus d'un million de passagers sont transportés chaque année au sommet du Petit-Cervin à Zermatt. Dans notre pays, ont été réalisés de nombreux travaux pionniers en la matière puisque beaucoup d'études ont été conduites dans nos cabanes du Club alpin. Les médecins ont aussi longuement envisagé le problème lancinant de la fréquence élevée du cancer du poumon en relation avec le tabagisme dans la population en général. Pour clore ce congrès, les quatre médecins-chefs des cliniques bernoise, genevoise, lucernoise et du Centre valaisan de pneumologie ont présenté plusieurs cas de maladies pulmonaires en relation avec les thèmes du congrès.

Effort sportif

Rappelons que le congrès a débuté par une brillante conférence du Dr Vincent Barras sur l'histoire des cent ans de la médecine à Crans-Montana et qu'il s'est terminé sur un effort sportif non négligeable puisque plus de septante médecins ont participé hier à une course à peau de phoques sous la direction du guide Jean Hauser qui les a conduits au sommet du Schneehorn où ils ont joui d'un panorama magnifique sur les Alpes. *(dac)*

Un appareil moderne au service de la santé. nf

Serge Sierro plébiscité

La cité du soleil a accueilli samedi après-midi l'assemblée générale extraordinaire du Parti radical-démocratique valaisan. A l'ordre du jour: la désignation de son candidat au Conseil d'Etat et la prise de position concernant les prochaines votations fédérales.

SIERRE. – Après les salutations d'usage et le mot de bienvenue du président radical de la ville de Sierre, Charles-Albert Antille, Mme Cilette Cretton, présidente du PRDV, a présenté la candidature de Serge Sierro au Conseil d'Etat. Entré voici une année au Conseil d'Etat, celui-ci a été plébiscité et ovationné par la totalité des membres présents.

Votations fédérales

Lors des prochaines votations fédérales du 7 mars, trois objets seront soumis au vote populaire: le relèvement des droits sur les carburants (hausse de 20 centimes du litre d'essence), la levée de l'interdiction des maisons de jeu (casinos) et l'initiative contre l'expérimentation animale.

Serge Sierro, le candidat désigné par le PRDV. nf

Concernant la hausse du carburant, un débat contradictoire entre Jean Gay, président de l'ACS (Automobile-Club suisse), opposé à une hausse du carburant, et Bernard Comby, conseiller national, favorable à une augmentation de 20 centimes du prix du litre d'essence, a permis à l'ensemble des membres de se faire une idée plus précise sur cet objet. Au vote et par une faible majorité de 87 oui contre 80 non, les membres du PRDV ont accepté l'augmentation.

Dans un long plaidoyer en faveur de la levée de l'interdiction des maisons de jeu, Claude Oreiller a convaincu l'assemblée de la nécessité de rouvrir des casinos en Suisse. Ce qui rapportera quelque 150 millions de francs par an à la Confédération. Au vote, le PRDV accepte le texte soumis au peuple.

Troisième objet présenté aux citoyens, l'initiative populaire «pour l'abolition des expériences sur les animaux» qui demande une interdiction absolue de toute expérimentation animale. Rosemarie Antille, ancienne conseillère nationale et ancienne députée, a présenté ce projet en précisant que le nombre des expériences sur les animaux avait déjà diminué de moitié depuis 1983. Selon elle, si la médecine et la biologie progressent à grands pas, c'est en majeure partie grâce aux résultats des expériences sur les animaux. Son message est entendu puisque l'assemblée refuse à l'unanimité, ou presque, cette initiative. *(dac)*

Un demi-siècle d'élégance

Jubilé de la Coiffure artistique suisse.

CRANS-MONTANA. – Le club élite de la Coiffure artistique suisse (CAS) a fêté sur le Haut-Plateau son 50e anniversaire. C'est la section valaisanne qui a eu l'honneur d'organiser cette rencontre grâce à son comité présidé par M. Nino Caporrella, Montana, entouré de ses membres: Mme Micheline Studer, Saint-Léonard, MM. Jean-Michel Dorsaz et Paul Bünter, Sierre. Ce meeting a été ciblé principalement sur les activités sportives et créatives. Le soir, l'équipe junior de la CAS a présenté un show de la coiffure avec en point de mire, les dernières tendances en vogue.

Après un court historique de la Coiffure artistique suisse, un hommage particulier a été rendu à tous les anciens membres présents de l'équipe helvétique, dont les Romands MM. José Giordano, ancien champion du monde, et Nino Caporrella, ancien champion suisse.

Un appel a été lancé à tous les jeunes de la coiffure suisse et valaisanne en particulier afin de continuer le mouvement. Les coiffeurs et coiffeuses qui s'y intéressent peuvent obtenir les renseignements en écrivant à l'adresse suivante: Coiffure artistique suisse, section du Rhône, case postale 75, 3962 Montana. C'est de ces artistes du ciseau et de la mise en plis qu'est née l'équipe suisse. C'est elle qui participe aux championnats européens et mondiaux.

Durant ce week-end de jubilé, les membres ont eu droit à une journée récréative composée de natation, ski, patin, curling, tennis, luge et vol en montgolfière. *(a)*

L'équipe suisse juniors en démonstration lors de la soirée de gala. ldd

Les «locomotives» s'en vont

Elections cantonales et désignation des candidats à la députation étaient à l'ordre du jour de l'assemblée de la Fédération socialiste du district de Sierre.

CHIPPIS. – La Fédération socialiste du district de Sierre a réuni ses différentes sections et ses membres à la salle bourgeoisiale de Chippis. On sait que trois «locomotives» du PS, Françoise Fitoussi-Balmer (douze ans au Grand Conseil en tant que député), Jean-Louis Pitteloud (douze ans aussi) et Roland Emery (huit ans) ont décidé de passer la main. La Fédération socialiste du district entend dès lors les remplacer. Sa commission électorale est partie à la chasse aux candidats à travers tout le district. Elle compte présenter une liste forte composée de cinq candidats députés et cinq candidats députés suppléants. A l'heure actuelle, elle en a trouvé huit. Il s'agit de Jean-Marc Zufferey, Chalais, de Jean-Paul Marguelisch, Saint-Léonard, de Bernadette Bonvin, Sierre, de Marie-Paule Zufferey-Ravaz, Saint-Luc, de Didier Clavien, Venthône, de Gérard Melly, Chippis, d'Eric Robyr, Chermignon et de Catherine Emery, Lens. Deux autres candidats devraient être trouvés ces prochains jours. La fédération se réunira le 8 février à 19 heures au centre scolaire de Veyras pour compléter et composer définitivement ses listes. En effet, lors de l'assemblée de Chippis, les membres présents ont voté pour que ce soient les membres de la fédération qui désignent leurs candidats et non la commission électorale. *(dac)*

Les candidats du PS du district. Manque sur cette photo Marie-Paule Zufferey-Ravaz. nf

Aînés à skis

ZINAL. – Depuis de nombreuses années déjà, il existe à Vissoie la gym-dames des aînées. Chaque mercredi, de novembre à mai, au centre scolaire de Vissoie, les dames se retrouvent pour pratiquer la gymnastique sous la responsabilité de Mmes Anne-Louise Melly et Francine Taramarcaz.

Comme la santé passe par le sport en général, les aînées du val d'Anniviers viennent de constituer un groupe de ski de fond. Durant dix semaines, soit de janvier à mars, les participantes se retrouvent tous les jeudis à 12 h 30 au départ des magnifiques pistes de fond de Zinal. Durant près de deux heures, chacune peut aller à son rythme. Ces dames sont accompagnées par les moniteurs René Epiney, guide de Zinal, Vital Monnet de Pinsec et Alain Truan de Saint-Luc.

Si le sport occupe une place importante dans cette activité, la camaraderie et l'amitié sont tout aussi enrichissantes. Un appel est lancé à toutes les personnes, dames et messieurs, âgés de 55 ans et plus à se joindre au mouvement. Rendez-vous tous les jeudis à 12 h 30 au départ de la piste de fond à Zinal. *(c)*

Conférence-débat à Sion

SION. – L'Association valaisanne des formateurs dans les entreprises (Avafore) vous invite à une conférence-débat intitulée «L'entreprise communique», qui aura lieu le mardi 2 février de 17 à 19 heures à l'aula du collège des Creusets à Sion. Les intervenants seront MM. Edgar Fasel, conseiller en communication, Luc Giacobino, responsable des relations publiques chez Sytagme S.A. à Genève et président de l'Association romande des relations publiques, et M. François Dayer, rédacteur en chef adjoint du «Nouvelliste». L'expérience de ces orateurs en la matière vous permettra de poser des questions concrètes par rapport à ce thème important. *(c)*

Hommage à M. Jules Rey, d'Emile

Le 30 décembre dernier, à l'église de Chermignon, une foule immense a tenu à assister à la messe de sépulture de M. Jules Rey, d'Ollon.

Homme profondément chrétien, le cœur sur la main, époux, père, beau-père et grand-père exemplaire, beau-frère et oncle aussi attentif que dévoué, il ne comptait que des amis.

Tout jeune déjà, on devinait quel homme tu étais et combien tu aimais le travail bien fait.

Quand tu venais chez nous, tu nous impressionnais par ta grandeur, à tel point que nous te demandions avec la candeur naïve des petits: «Julot, fait-il beau là-haut?»

Après une vie aussi bien remplie, nous sommes certains, oncle Julot, qu'il fera éternellement beau là-haut.

Marie-Madeleine, Arthur

Alusuisse: on résiste

La lutte s'organise autour d'Alusuisse Steg, Chippis et Sierre.

STEG. – Samedi passé, à la maison bourgeoisiale de Steg, le comité de défense des travailleurs d'Alusuisse, IG Alu, s'est constitué. Il est formé des syndicats d'entreprise, FCOM et FTMH, des unions syndicales Fédération syndicale du Haut-Valais et Syndicats chrétiens du Haut-Valais, des commissions d'entreprise, des associations de planification régionale, de la commune de Steg, des députés des régions de Loèche et Rarogne occidental, des parlementaires valaisans au Conseil national et au Conseil des Etats.

Etaient notamment présents lors de cette assemblée, MM. Kurt Regotz, président des Syndicats chrétiens du Haut, Beat Jost, président de la Fédération des syndicats du Haut, René Hischier, secrétaire FTMH de Steg, Heinrich Zengaffinen, président FCOM du Haut-Valais, Wilhelm Schnyder, président de Steg et candidat au Conseil d'Etat, Josef Gottet, préfet de Loèche, Mme Regina Mathieu, présidente de Loèche, MM. Paul Schmidhalter président du Conseil national, Peter Bodenmann conseiller national, les députés des districts de Viège, Rarogne occidental et Loèche, les présidents des communes de la région, les représentants des commissions d'entreprise et les membres du personnel.

Le but

Le deuxième point de l'ordre du jour concernait le but de la communauté d'intérêts IG Alu.

Premier acquis: une campagne de signatures sera organisée dans tout le Valais, pour bien démontrer aux dirigeants du holding l'appui de la population valaisanne. Deuxième acquis d'importance: obtenir, selon la proposition de M. Wilhelm Schnyder, le soutien de toutes les communes, de tous les districts, de tous les députés et parlementaires concernés, par une demande individuelle. Troisième acquis: IG Alu, ainsi que le Conseil d'Etat valaisan, doivent bénéficier de la transparence et de la totalité des informations de la part des dirigeants d'Alusuisse, pour que l'on puisse négocier en connaissance de cause. Quatrième acquis: la mise au point d'une stratégie de négociations, avec catalogue des mesures de rétorsion envisageables. Cinquième acquis, le plus important: la fermeture de l'électrolyse doit être retardée jusqu'à ce qu'on ait remplacé les places de travail concernées par d'autres, dans d'autres secteurs d'Alusuisse en Valais. Et de manière générale, toute place de travail supprimée doit trouver son équivalent, en Valais, dans un autre secteur de l'entreprise.

Maintenir la pression

Enfin, M. Paul Schmidhalter a souligné «...qu'il était important de toujours travailler en collaboration avec le Conseil d'Etat. Car c'est lui qui est habilité à négocier. La fonction d'IG Alu, dans ces circonstances, est de faire pression sur le Conseil d'Etat, pour que les exigences des employés d'Alusuisse obtiennent gain de cause.» Ce dernier point fut chaleureusement approuvé par M. Peter Bodenmann.

La présidente de Loèche, Mme Regina Mathieu, avance une proposition pour résoudre le problème Alusuisse Steg. Au sein de l'assemblée de Steg, on reconnaît, notamment, MM. Peter Bodenmann, Paul Schmidhalter et Wilhelm Schnyder. nf

Jeudi soir, par ailleurs, se tenait à Sierre une assemblée qui réunissait les employés d'Alusuisse Steg, Sierre et Chippis. Elle était organisée par les syndicats FTMH et FCOM. Trois cents participants ont voté une résolution contre la suppression des emplois à Steg, Sierre et Chippis. M. Edouard Delalay, conseiller aux Etats, était notamment présent.

Il s'agit maintenant d'organiser la pression de tout le canton. «Car, ainsi que l'a souligné M. Paul Schmidhalter, la direction de Zurich attend de voir les réactions avant de prendre d'autres décisions. Si le Valais subit ses menées avec indifférence ou résignation, elle sera, à coup sûr, encouragée à continuer le démantèlement des usines de Steg, Sierre et Chippis.» *(pc)*

Les députés skient à Kühboden

Beau temps, belle neige pour les députés, sur les pentes de Kühboden-Fiesch.

KÜHBODEN-FIESCH. – Les députés valaisans étaient conviés à un slalom sur les magnifiques pentes de Kühboden, le domaine skiable au-dessus de Fiesch.

Ils étaient les invités du président du Grand Conseil et président de Fiesch, M. Herbert Volken, ainsi que du directeur de l'office du tourisme de Fiesch, M. Martin Wellig. Et ils étaient surtout les invités du beau temps. Il faisait doux, il faisait beau, et l'on ne sentait tout juste pas le sable chaud. La neige était poudreuse et craquante sous les skis.

On pouvait d'ailleurs s'y attendre, dans une station qui offre ses pistes au-dessus de 2000 mètres. Trois mille si l'on monte jusqu'à l'Eggishorn, où l'on bénéficie d'une vue plongeante sur le glacier d'Aletsch.

Importante participation

Des conditions idéales pour les 110 participants à ce concours, un slalom organisé dans la plus pure tradition, rapidement expédié. A 11 h 30, tous les concurrents avaient atteint l'arrivée.

Après, ce fut l'apéritif servi sur l'aire d'arrivée, au milieu des pistes de Kühboden. Place alors aux commentaires et à la bonne humeur, entre MM. Hans Wyer, Bernard Bornet, Richard Gertschen, Herbert Volken, Paul Schmidhalter, Peter Furger, Cäsar Jäger, Chantal Balet-Emery, Raoul Lovisa, Dominique Sierro, Maurice Puippe, pour n'en citer que quelques-uns.

Puis ce fut l'heure de se rendre auprès de l'auguste bâtiment de l'école de ski de Fiesch pour se mettre en appétit. L'apéritif était offert par la commune de Fiesch. M. Martin Wellig, président du comité d'organisation, saisit cette occasion pour souhaiter la bienvenue aux participants. Ensuite, le repas se déroula dans l'immense restaurant des remontées mécaniques de Kühboden.

Un excellent repas, comportant comme entrée une spécialité concharde: le «goéa» (transcription approximative). C'est une tartelette composée de poireaux, de pommes de terre, d'oignons et de pommes le tout cuit entre deux couches de pâte feuilletée. Un goût subtil relevé par la pomme, et accessible même aux non-amateurs de poireaux.

Tout ce petit monde prenait donc le temps de faire ou refaire connaissance. Bien sûr, les épouses et les enfants étaient là aussi. L'ambiance était donc familière et familiale. En fin d'après-midi, on proclama les résultats, déjà sortis sur listes. Un vrai concours professionnel, dont nous devons féliciter les organisateurs.

Résultats

Nous donnons les trois premières et premiers dans l'ordre. Catégorie dames: Irmgard Schmidhalter, Lucie Clivaz, Brigitte Volken. Dames parlementaires: Anni Lerjen, Aurelia Zimmermann, Chantal Balet-Emery. Jeunes filles: Natalie Volken, Melanie Truffer, Sandra Jäger. Dames juniors: Karin Volken, Carla Schmid.

Jeunes gens: Bernhard Volken, Damian Volken, Dominik Truffer. Juniors: Patrick Amoos, Marcel Zumkemi, Silvio Jentsch. Hôtes messieurs: Paul Schmidhalter, Pius Rieder, Erwin Leiggener.

Parlementaires seniors: Roland Francey, Herbert Volken, Paul Sewer. Parlementaires élites: Thomas Brunner, Patrice Clivaz, Dominique Sierro.

Au classement par parti: 1er PDC du Centre, 2e Parti chrétien-social du Haut, 3e PDC du Haut, 4e PDC du Bas, 5e Parti radical.

A la fin de cette belle journée, les participants furent remerciés par M. Herbert Volken. Un hommage spécial fut rendu à M. Hans Wyer, président du Conseil d'Etat. Mme Marthe Droz, secrétaire permanente du Grand Conseil, fut également honorée pour toutes les facilités fournies au travail des parlementaires.

Une législature se termine donc en beauté, une autre va s'ouvrir. On l'espère sans trop de chocs. *(pc)*

Un podium bien garni. nf

Une belle journée de détente fort appréciée, qui s'est déroulée dans un cadre grandiose. nf

Exposition à Naters

NATERS. – La galerie Kunstraum für Raumkunst de Naters expose les œuvres peintes de Denise Eyer-Oggier jusqu'au 14 février. C'est au tour de l'exposante de présenter ses propres œuvres. Denise Eyer-Oggier est, en effet, propriétaire de la galerie Kunstraum für Raumkunst. Elle a organisé de nombreuses et intéressantes expositions. Ses propres œuvres sont d'un grand intérêt et profitent de sa formation de graphiste ASG. Adresse: Felsenweg 14, Naters (derrière l'école Schmid); tél. (028) 231341. Horaire: du mercredi au samedi de 15 à 18 heures, le jeudi: de 15 à 21 heures, apéritif du dimanche: de 10 h à 11 h 30.

Un retour aux sources

Les Valaisans de Berne ont skié à Lauchernalp.

LAUCHERNALP. – Dimanche 24 janvier, une importante cohorte de skieurs et skieuses, membres de la Société valaisanne de Berne, avait mis le cap sur le pays natal: plus précisément sur Wiler, dans le Lötschental et la station de ski de Lauchernalp, située à 2100 mètres d'altitude.

Un temps radieux et une neige skiable attendaient les excursionnistes, venus se retremper aux sources et respirer l'air pur et vivifiant des hauteurs dans le pays ancestral.

Sitôt franchi le tunnel du Lötschberg – à bord du car chargé sur un train ad hoc – le paysage haut-valaisan apparut dans toute sa splendeur, ce qui combla de joie les Valaisans établis à Berne. D'ailleurs, le panorama du Haut-Pays fut constamment inondé de soleil, et le coup d'œil demeura féerique jusqu'en début de soirée, à l'heure du retour, ce qui remplit de bonheur et de fierté le cœur des excursionnistes, en quête de l'atmosphère tonique du Valais.

Non seulement skieurs et skieuses – adultes et juniors – purent s'en donner à cœur joie, mais les simples piétons et promeneurs du dimanche y trouvèrent aussi leur compte. Ils purent notamment détailler (et admirer souvent) les masques sculptés dans le bois, qu'on découvre dans les villages de Wiler, Ried ou Blatten.

Pendant le trajet du retour, le président, M. Louis Andres, fit part à ses compatriotes d'une mauvaise nouvelle: le décès de M. Werner Imboden, membre fidèle et chevronné de la section. En quelques phrases émouvantes, il évoqua sa mémoire et recommanda son âme à Dieu.

Assombrie un instant par cette triste nouvelle, l'ambiance, dans le car, ne tarda pas à se réchauffer et à reprendre le tonus optimiste habituel, qui est de rigueur chez les Valaisans de Berne, lorsqu'ils ont retrouvé l'air du pays. *(c)*

Mimosa par tonnes

BERNE. – Gros succès pour la vente organisée ce week-end. Treize tonnes de mimosa ont en effet été vendus en Suisse. Près de 700000 francs ont ainsi pu être récoltés. L'argent ira à la Croix-Rouge genevoise et à la Chaîne du bonheur qui l'utilisera pour l'enfance et de l'adolescence déshéritées, a fait savoir la Radio suisse romande.

Rupture de stock

Des vendeurs des cantons de Vaud et Fribourg ont même été en rupture de stock. La vente de mimosa était organisée pour la 45e fois en Suisse. *(ats)*

Nouvelliste
SPORTS

TENNIS — Le succès de Courier 20
SKI NORDIQUE — Les championnats suisses 21
FOOTBALL — Victoire de Marseille 22
BASKETBALL — Le BBC Monthey à Bellinzone 24

MEUBLES decarle saxon
TOUTE UNE EQUIPE A VOTRE SERVICE !
13'500 m² d'exposition Tél (026) 44 35 44

CYCLOCROSS

La Suisse revient bredouille

Professionnels: le Français Arnould champion du monde. Le Suisse Beat Wabel septième seulement!

Dominique Arnould (26 ans) est devenu le premier champion du monde professionnel français depuis trente-cinq ans. A Corva (It), au terme des neuf tours et un peu plus d'une heure de course, Arnould a devancé le grand favori et dominateur de la course, l'Allemand Mike Kluge.

Mais le tenant du titre berlinois a joué de malchance, puisqu'il a connu un saut de chaîne à quatre minutes de l'arrivée, alors qu'il était encore seul en tête de la course. Mais, Kluge a surtout payé un lourd tribut à sa prétendue supériorité. En tête de la course, avec une facilité dérisoire, dès les premiers mètres, Kluge eut le tort de vouloir jouer au chat et à la souris avec ses adversaires, au lieu de creuser impitoyablement un écart qui lui aurait permis de négocier sans dommage l'incident mécanique.

Les malheurs de Wabel

La médaille de bronze est revenue au Hollandais Wim De Vos, deux fois 3e chez les juniors, dont en 1985, derrière Beat Wabel. Depuis ce titre mondial juniors, le Suisse n'a plus connu les honneurs. Wabel fut encore le meilleur Suisse, hier, mais seulement 7e. Le Zurichois a laissé l'essentiel de ses chances dans une chute au premier tour, passant tête par-dessus jambes dans la fosse qui garnissait le parcours toujours très roulant du Frioul. L'histoire se répétait. La veille, l'amateur Thomas Frischknecht, 6e, avait tout perdu dans une chute survenue encore plus tôt.

Roger Honegger (11e) et Beat Breu (16e) ont complété une fort modeste performance helvétique. C'est même la première fois depuis vingt ans que la Suisse revient bredouille, sans médaille, des championnats du monde. Le meilleur résultat est à mettre à l'actif du junior Beat Blum, 4e derrière les Tchèques Kamil Ausbuher et Jaromir Friede, et le Français Miguel Martinez, qui a devancé le Lucernois d'un poil au sprint. Dès l'an prochain, en Belgique, la tâche sera encore plus ardue pour les coureurs helvétiques, puisque «pros» et amateurs ne disputeront plus qu'un seul et unique titre dans une même course.

Arnould: la tradition française revit

En 1958, André Dufraisse remportait le neuvième titre mondial de cyclocross consécutif pour la France, son cinquième personnel. Le cyclocross est bel et bien une discipline née en France. Jean Robic, également vainqueur du Tour de France 1947, avait été sacré premier champion du monde de la spécialité, en 1950, à Paris. Et jusqu'en 1958 (Robic, puis trois fois Rondeaux, puis les cinq de Dufraisse), le maillot arc-en-ciel n'allait plus quitter les épaules françaises.

Depuis, c'était à peu près le calme plat. En 1967, à Zurich, Michel Pelchat avait cependant remporté le titre chez les amateurs. Et depuis cinq ans, grâce à Christophe Lavainne et Bruno Le Bras (chacun deux fois médaillé de bronze), les pros français refaisaient surface sous l'impulsion de Cyrille Guimard, dont Arnould est un élève chez Castorama. Les coureurs de Guimard trustent, d'ailleurs, les titres de champion de France (9 durant les douze dernières années). Pour Guimard, le cyclocross a toujours fait partie de la préparation hivernale d'un routier professionnel.

Dominique Arnould est d'ailleurs un coureur sur route à part entière. Le Lorrain a certes été modelé dans les voies de traverse et les sous-bois et compte quatre titres de champion de France professionnel de cyclocross, mais il savait que son salut passerait par la route. En 1993, il vient en fait de couronner une année 1992 empreinte de sérieux et de travail. Vainqueur du Tour des Pouilles, 2e du GP du canton d'Argovie derrière l'Allemand Uwe Ampler, Arnould avait remporté de brillante manière la première étape du Tour de France.

S'il ne s'était pas relevé à quelque cinquante mètres de la ligne d'arrivée à San Sebastian, il aurait même endossé le maillot jaune en lieu et place du Suisse Alex Zülle. Mais, de Dominique Arnould, professionnel depuis quatre ans, on en reparlera encore.

Beat Wabel, déçu. On attendait mieux du champion suisse. keystone

Professionnels (neuf tours de 2,93 km, soit 26,37 km): 1. Dominique Arnould (Fr, Castorama) 1 h 03'17" (moyenne 25,048 km/h); 2. Mike Kluge (All) à 9"; 3. Wim De Vos (Ho) à 16"; 4. David Pagnier (Fr) à 47"; 5. Adri Van der Poel (Ho) à 2'07"; 6. Fabrizio Margon (It) à 2'22"; 7. Beat Wabel (S) à 2'33"; 8. Paul De Brauwer (Bel) à 2'36"; 9. Sandro Bono (It) à 2'37"; 10. Luca Bramati (It) à 2'46".

Juniors (six tours de 2,93 km, soit 17,58 km): 1. Kamil Ausbuher (Tch) 45'18" (moyenne 23,285 km/h); 2. Jaromir Friede (Tch) à 38"; 3. Miguel Martinez (Fr) à 51"; 4. Beat Blum (S) à 53"; 5. Urs Steinmann (All) à 1'05"; 6. Elvis Zucchi (It) à 1'26"; 7. Gretienus Gommers (Ho) à 1'31"; 8. Mark Eberhardt (All) à 1'57"; 9. Ales Mudroch (Tch) à 2'35"; 10. Jader Zoli (It) m.t.

Premier titre pour le Danois Djernis

Amateurs: le Suisse Thomas Frischknecht doit se contenter du sixième rang.

A Corva, dans le Frioul (It), le Danois Hendrik Djernis (27 ans) a remporté son premier titre de champion du monde de cyclocross, en enlevant la course des amateurs sur 20 km 500, devant l'Allemand Ralf Berner, médaillé d'argent à 6", et l'Italien Daniele Pontoni, le grand favori, 3e à 30". Meilleur Suisse, Thomas Frischknecht a dû se contenter de la 6e place.

Hendrik Djernis est également champion du monde de vélo de montagne. En septembre dernier, à Bromont, au Canada, le Danois avait devancé le Suisse Thomas Frischknecht, au terme des 44 km du parcours d'endurance. En Italie, le Zurichois n'a donc pas réussi à prendre sa revanche sur celui qui, de son propre aveu, est son meilleur ami. «Ritchey» Djernis loge, en effet, tous les hivers chez Frischknecht, avec qui il prépare sa saison de cyclocross. Il y a trois semaines, à Meilen, dans la région de Frischknecht, Djernis remportait déjà un succès probant devant le Suisse.

Le Danemark, qui a connu un recordman de l'heure, Ole Ritter, possède de bons pistards et de bons routiers (Rolf Sörensen, actuellement), se distingue, à ce jour, par le seul Djernis en cyclocross. Le blond et athlétique Danois – il mesure 1 m 78 pour 75 kg – s'était révélé, il y a cinq ans en prenant la médaille de bronze aux «mondiaux» de Hägendorf, Soleure. Il y a deux ans, il avait été battu par Thomas Frischknecht, en Hollande, mais devançait l'Italien Daniele Pontoni. Ce dernier partait avec les faveurs du pronostic, «chez lui», dans le Frioul. Mais, pour l'Italien, il n'existait qu'un adversaire: le Suisse Frischknecht.

Le Danois Henk Djernis (au premier plan) s'envole vers la victoire; à droite, à l'arrière-plan, les Suisses Thomas Frischknecht (6e) et Urs Markwalder (10e). keystone

Frischknecht à terre

Or, Le Zurichois ratait complètement son départ. Dès les premiers obstacles, il trébuchait et chutait sur la machine d'un concurrent hollandais, tombé devant lui. La course-poursuite qui s'ensuivit allait, sans doute, s'avérer fatale pour son souffle. L'effort en cyclocross est bref et intense (46'21" pour le vainqueur). C'est après dix-sept minutes de course que Frischknecht réussissait à rétablir la situation, en réalisant la jonction avec cinq hommes partis d'entrée: Groenendaal (6e final) qui s'était détaché le premier avec le Tchèque Lukes (4e). Il y avait aussi un Suisse, Urs Markwalder, le moins coté de nos amateurs, et Pontoni, qui ne savait trop s'il devait attaquer sur les malheurs de son rival principal.

Le Français Chiotti fit illusion un temps, mais Djernis prit sa place dans le groupe de tête avant la fin du premier tour encore. Frischknecht, mais aussi l'Allemand Berner revenus et le Suisse Markwalder lâchés, on allait trouver le même sextette du 3e tour, jusqu'à l'arrivée au terme du 7e tour. Frischknecht eut, sans doute, le grand tort de vouloir passer très vite en tête (4e tour). Il payait ses efforts sur la fin. La décision intervint à l'avant-dernier tour sur un démarrage de Berner.

L'Allemand était bien parti. Pontoni et Frischknecht se surveillaient comme le lait sur le feu, espérant que l'homme le plus généreux du groupe, le Hollandais Richard Groenendaal (21 ans), fournirait encore une fois l'effort principal. Mais le champion du monde juniors de 1989 avait trop donné. Ainsi, Ralf Berner creusait l'écart. 8e à Leeds, l'an dernier, le coureur de Francfort (24 ans) obtient le meilleur résultat de sa carrière. Le week-end dernier encore, lors des deux cross suisses, il avait dû se contenter d'une 5e place à Langenthal (vainqueur Beat Breu) et de la 18e à Wetzikon (1er Pontoni).

En fin tacticien, Hendrik Djernis était le seul à réagir, alors que, derrière le duo, Pontoni et Frischknecht se regardaient toujours. En l'occurrence, le Suisse était «cuit» et l'Italien manquait de sens tactique. La course était jouée. Au sprint à quatre pour la médaille de bronze, Frischknecht jouait battu, laissant Pontoni sauver l'honneur devant l'étonnant Tchèque Lukes (champion du monde juniors en 1991) et Groenendaal.

Amateurs (7 tours de 2 km 930, soit 20 km 510). 1. Hendrik Djernis (Dan) 46'21" (moy. 26,556 km/h). 2. Ralph Berner (All) à 6"; 3. Daniele Pontoni (It) à 35"; 4. Ondrej Lukes (Tch) même temps; 5. Richard Groenendaal (Ho) à 40"; 6. Thomas Frischknecht (S) à 43"; 7. Dariusz Gil (Pol) m.t.; 8. Marc Janssens (Be) à 46"; 9. Pavel Elsnic (Tch) à 51"; 10. Urs Markwalder (S) à 1'08"; 11. Jérôme Chiotti (Fr) à 1'12"; 12. Andreas Büsser (S) à 1'21"; 13. Jörg Arenz (All) à 1'32"; 14. Albert Iten (S) à 1'32"; 15. Jiri Pospisil (Tch) m.t. 67 concurrents au départ, 62 classés. *(si)*

Les juniors dépassés

Les chutes de Thomas Frischknecht, samedi chez les amateurs, puis de Beat Wabel, hier, chez les professionnels, ne pouvaient en fait guère laisser augurer les difficultés du parcours frioulan. Il fallait assister à la course des juniors pour se rendre compte du degré de difficulté. Ces jeunes de 17, 18 et 19 ans n'ont pas encore l'habileté technique de leurs aînés. Car, le cyclocross est bien une discipline très technique.

Dans la course juniors, pas un coureur ne s'en est sorti sans, au moins, une chute terrifiante. On se retrouvait même dans des situations où un amas de cinq ou six concurrents se formait pêle-mêle par terre. Des images qui faisaient songer à l'émission de TV «Vidéo-Gags», mais qui ne donnaient, en réalité, guère matière à rire. L'Italien Imer Brisotto va se retrouver pour des mois immobilisé dans un corset après une double fracture de vertèbres. Le Suisse Markus Kammermann s'en tire mieux, avec une fracture du nez et une forte commotion cérébrale. *(si)*

Tennis

Rosset et Hlasek têtes de série à Marseille

Le Genevois Marc Rosset No 6) et le Zurichois Jakob Hlasek (No 7) figurent tous deux parmi les têtes de série du tournoi de Marseille, une épreuve de l'ATP Tour dotée de 500000 dollars qui débute aujourd'hui lundi. L'Américain Ivan Lendl sera le No 1, devant l'Espagnol Sergi Bruguera et le Suédois Hendrik Holm.

Le champion olympique Marc Rosset (ATP 38), contraint à se retirer au tournoi de Doha (Qatar) et à renoncer à l'open d'Australie pour cause de maladie, se mesurera au premier tour au Français Stéphane Simian (ATP 106), qui a passé deux tours à Melbourne avant de s'incliner en 16es face au Suédois Bergström. Hlasek (ATP 42), tombé au second tour la semaine dernière dans le challenger de Heilbronn, se frottera à un autre Tricolore, Olivier Delaître (ATP 72). Les deux Suisses entreront en lice mardi.

Rosset et Hlasek seront également en lice en double, le Genevois avec le Français Henri Leconte (son adversaire potentiel au 2e tour du simple), le Zurichois aux côtés de l'Allemand Boris Becker, qui ne disputera pas le simple. Ironie du sort, les deux équipes se retrouveront opposées dès le 1er tour!

Les têtes de série: 1. Ivan Lendl (EU). 2. Sergi Bruguera (Esp). 3. Henrik Holm (Su). 4. Amos Mansdorf (Isr). 5. Arnaud Boetsch (Fr). 6. Marc Rosset (S). 7. Jakob Hlasek (S). 8. Jan Siemerink (Ho).

Hockey sur glace

Ton et Sutter renoncent

Le coach national Bill Gilligan devra renoncer, pour le tournoi quadrangulaire (coupe Nissan) de cette semaine, aux services de Andi Ton (Zurich, blessé au genou) et Patrick Sutter (Lugano, contusion au sternum). L'Américain a fait appel aux Bernois Matthias Schenkel et Harry Rogenmoser. D'autres retouches de la sélection ne sont pas à exclure.

L'équipe nationale, qui se réunira aujourd'hui à Rapperswil, disputera trois matches jeudi, vendredi et dimanche contre le Canada (à Kloten), la Finlande (Zoug) et l'Allemagne (Rapperswil).

Escrime

Gianna Bürki cinquième à La Haye

La Suissesse Gianna Bürki s'est classée cinquième d'un tournoi de coupe du monde à l'épée disputé à La Haye, signant ainsi le meilleur résultat helvétique de la saison. La victoire est revenue à la Hongroise Mariann Horvath devant sa compatriote Hajnalk Kiraly.

Gianna Bürki s'est qualifiée sans problème pour l'éliminatoire directe des 32 meilleures, où elle s'est inclinée face à la Magyare Gyngyi Szalay, future demi-finaliste. La Bâloise est néanmoins parvenue en quart de finale par le biais des repêchages, mais elle a dû s'y avouer battue face à la même Szalay.

La Haye. coupe du monde. Epée féminine. Classement final: 1. Mariann Horvath (Hon). 2. Hajnak Kiraly (Hon). 3. Gyngyi Szalay (Hon) et Doro Slominska (Pol). 5. Gianna Bürki (S). 6. Elisabeth Knechtl (Aut). 7. Gorsk Lebedeva (Kaz). 8. Katali Horvath (Hon). Puis les autres Suissesses: 25. Michèle Wolf. 40. Anja Straub. 53. Irene Vafiadis. 71. Isabelle Pentucci. 124 classées. *(si)*

VOL A SKIS

Le doublé pour Sakala

Les Suisses ont dû se contenter de rôles modestes.

Le Tchèque Jaroslav Sakala (au centre) a réalisé le doublé; à gauche l'Autrichien Werner Haim (2e du premier concours) et à droite Andreas Goldberger (deux fois troisième). keystone

Jaroslav Sakala, qui ne s'était encore jamais imposé au plus haut niveau, a réussi un doublé durant le week-end, à Bad Mitterndorf, en s'imposant dans les deux concours de vol à skis organisés dans la station autrichienne. Pour le plus grand dépit d'un nombreux public, le Tchécoslovaque a ainsi tenu en échec les sauteurs autrichiens. S'il avait devancé Werner Haim et Andreas Goldberger samedi, il a battu hier le surprenant Français Didier Mollard et Goldberger.

Dans des conditions bien meilleures, sans vent, les Suisses ont une nouvelle fois dû se contenter de rôles modestes. Martin Trunz s'est certes amélioré de quatre rangs mais sa 17e place ne lui a pas permis d'entrer dans les points de coupe du monde. Quant à Sylvain Freiholz, il a pris la 21e place de ce deuxième concours où Sakala, avec des bonds à 189 et 190 mètres, a réussi à chaque fois les meilleures longueurs. *(si)*

Résultats

Bad Mitterndorf (Aut). Coupe du monde, vol à skis. Premier concours: 1. Jaroslav Sakala (Tch) 339,0 points (178-184 m). 2. Werner Haim (Aut) 338,0 (178-177). 3. Andreas Goldberger (Aut) 337,5 (184-176). 4. Christoph Duffner (Aut) 334,5 (181-178). 5. Didier Mollard (Fr) 334,0 (174-177). 6. Espen Bredesen (No) 333,5 (177-179). 7. Werner Rathmayr (Aut) 322,5. 8. Lasse Ottesen (No) 310,5. 9. Björn Myrbakken (No) 304,5. 10. Helge Brendryen (No) 298,0. Puis les Suisses: 21. Martin Trunz 251,0 (150-141). 28. Sylvain Freiholz 180,0 (124-180).

Deuxième concours: 1. Jaroslav Sakala (Tch) 355,5 (189-190 m). 2. Didier Mollard (Fr) 342,5 (181-/178). 3. Andreas Goldberger (Aut) 340,5 (178-185). 4. Espen Bredesen (No) 334,0 (181-173). 5. Werner Rathmayr (Aut) 325,0 (175-168). 6. Christian Reinthaler (Aut) 316,0 (160-179). 7. Jérôme Gay (Fr) 310,0 (160-176). 8. Helge Brendrysen (No) 298,0 (165-165). 9. Werner Haim (Aut) 297,5 (183-143). 10. Lasse Ottesen (No) 296,5 (162-165). Puis les Suisses: 17. Martin Trunz 251,5 (150-140). 21. Sylvain Freiholz 234,5 (131-148).

Coupe du monde (12 concours): 1. Rathmayr 171 points. 2. Goldberger 147. 3. Sakala 136. 4. Noriaki Kasai (Jap) 111. 5. Mollard 88. 6. Christoph Duffner (All) 84. Puis: 25. Zünd 25. 34. Trunz 10.

ATHLÉTISME

Les Américains en vedette

Mike Powell, 8 m 36, sa meilleure performance en salle.

Les Américains, invités à la réunion en salle de Glasgow, dans le cadre de la rencontre entre la Grande-Bretagne et la Russie, se sont mis en évidence à l'occasion de l'ouverture de la saison européenne en salle. Michael Johnson, l'un des grands battus des Jeux olympiques de Barcelone, sur 200 m, a ainsi facilement remporté le 400 m devant le jeune Britannique David Grindley, finaliste olympique sur cette distance. Comme Rodger Kingdom, l'ancien double champion olympique du 110 m haies, victorieux du 60 m haies et Mike Powell, le champion du monde et détenteur du record du monde de saut en longueur (8 m 95), vainqueur avec un bond de 8 m 36, sa meilleure performance en salle.

Mike Powell, un bond de 8 m 36, meilleure performance en salle. keystone

En revanche, l'Américain Dennis Mitchell, médaillé de bronze du 100 m à Barcelone, s'est incliné sur 60 m devant un inconnu, son compatriote Henry Neal, victorieux en 6''66. Mais les représentants des Etats-Unis n'ont pas été les seuls à s'illustrer à Glasgow. Le Russe Maxime Tarasov, surprenant champion olympique, a gagné le concours du saut à la perche (5 m 80) alors que du côté féminin, la Russe Natalia Voronova a remporté le 200 m dans le bon temps de 22''81.

Résultats: Glasgow (Eco). Meeting international en salle. Messieurs. 60 m: 1. Henry Neal (EU) 6''66; 2. Dennis Mitchell (EU) 6''68. 200 m: 1. Andrei FEdorov (Rus) 20''91. 400 m: 1. Michael Johnson (EU) 46''43. 800 m: 1. Tom McKean (GB) 1'46''86; 2. David Sharpe (GB) 1'46''92. 60 m haies: 1. Roger Kingdom (EU) 7''66. Hauteur: 1. Hollis Conway (EU) 2 m 29; 2. Patrick Sjöberg (Su) 2 m 29. Perche: 1. Maxime Tarassov (Rus) 5 m 80. Longueur: 1. Mike Powell (EU) 8 m 36; 2. Dmitri Bagrianov (Rus) 8 m 06. Poids: 1. Serguei Nikolaiev (Rus) 20 m 38.

Dames. 200 m: 1. Natalia Voronova (Rus) 22''81. 400 m: 1. Marina Chmonina (Rus) 52''37. 800 m: 1. Lilia Nurutdinova (Rus) 2'02''86. 3000 m: 1. Yvonne Murray (GB) 8'56''19. Triple saut: 1. Inna Lasovskaia (Rus) 13 m 98. *(si)*

Limite pour Stefan Burkart

Stefan Burkart a obtenu, pour un centième de seconde, la limite de qualification pour les championnats du monde, en courant le 60 mètres en 6''74, lors du meeting d'ouverture de la saison suisse en salle, à Macolin. Le sprinter zurichois, qui est âgé de 35 ans, a en effet couru la distance en 6''74.

Chez les dames, Sara Wüest par contre a manqué cette limite, sur 60 mètres également, pour trois centièmes de seconde (7''48). Quant à Sandra Gasser, elle a été créditée de 2'02''97 sur 800 mètres, mais dans une course masculine!

Résultats: Macolin. Réunion en salle. Messieurs. 60 m: 1. Stefan Burkart (Zurich) 6''74 (limite de qualification pour les «mondiaux» en salle réussie); 2. Alain Reimann (Zurich) 6''83; 3. Kai Burkart (Zurich) 6''92. 800 m: 1. Alex Geissbühler (Bösingen) 1'54''48. 60 m haies: 1. Raphaël Monachon (Courtelary) 8''05; 2. Mirko Spada (Amriswil) 8''30. Poids: 1. Hansruedi Meyer (Berne) 16 m 33.

Dames. 60 m: 1. Sara Wüest (Willisau) 7''48; 2. Regula Anliker-Aebi (Langenthal) 7''54; 3. Mireille Donders (Berne) 7''66; 4. Maggie Haug (Zurich) 7''68. 60 m haies: 1. Rita Schönenberger (Zurich) 8''37; 2. Martina Stoop (Aarau) 8''61; 3. Manuela Marxer (Berne) 8''61. Poids: 1. Nathalie Ganguillet (La Chaux-de-Fonds) 14 m 67. *(si)*

Ski acrobatique

Baumgartner 3e

Le Suisse Heini Baumgartner a pris la troisième place des épreuves de ballet de la coupe du monde, au Mont-Sainte-Anne (Québec).

Mont-Sainte-Anne (Can). Coupe du monde, ballet. Messieurs: 1. Rune Kristiansen (No) 30,40 p. 2. Fabrice Becker (Fr) 27,50. 3. Heini Baumgartner (S) 26,10.

Dames: 1. Ellen Breen (EU) 26,80. 2. Sharon Petzold (EU) 24,25. 3. Cathy Fréchoz (Fr) 22,00.

Le Relais (Can). Coupe du monde, bosses. Messieurs: 1. Jean-Luc Brassard (Can) 26,61 p. 2. Jörgen Paajarvi (Su) 25,75. 3. Stéphane Rochon (Can) 25,68.

Dames: 1. Stine Hattestad (No) 24,56. 2. Raphaëlle Monod (Fr) 24,30. 3. Liz McIntyre (EU) 23,63.

Ski nordique

Victoire de Koni Hallenbarter

Sedrun. Marathon de Surselva (36 km, style libre): 1. Koni Hallenbarter (Obergesteln) 1 h 45'53''9. 2. Tobias Schocher (Werdenberg) 1 h 45'55''9. 3. Daniel Zobrist (Waldegg) 1 h 45'57''2. 4. Kurt Ehrensberger (Davos-Dorf) 1 h 46'06''4. 5. Walter Thierstein (Frutigen) 1 h 46'34''6.

Dames: 1. Myrtha Fässler (Pontresina) 2 h 04'50''5. 2. Klara Meier (Menzingen) 2 h 09'41''0. 3. Cornelia Gutknecht (Samedan) 2 h 10'42''3.

Botvinov remporte la Marcialonga

Le Russe Mikhail Botvinov a enlevé devant l'Italien Maurilio De Zolt la 20e édition de la Marcialonga, courue sur 56 km entre Moena et Cavalese. Chez les dames, la Suissesse Beatrice Grünenfelder a pris la 8e place d'une course remportée par la Russe Bondareva, conservant du même coup la tête du classement général de la Worldloppet.

Cavalese (It). 20e Marcialonga (56 km, style libre). Messieurs : 1. Mikhail Botvinov (Rus) 2 h 02'01''5. 2. Maurilio De Zolt (It) à 2'04''7. 3. Juan Gutierrez (Esp) à 2'13''4. 4. Alexander Golubev (Rus) à 2'26''6. 5. Guy Balland (Fr) à 2'28''0. 6. Tomas Caslavsky (Tch) à 2'40''3. Puis: 18. Daniel Sandoz (S) à 3'19''3. Dames: 1. Tatiana Bondareva (Rus) 2 h 21'35''. 2. Natalia Tchernych (Rus) à 2'59''1. 3. Evgenia Bitchogova (Rus) à 3'16''8. Puis: 8. Beatrice Grünenfelder (S) à 21'16''0.

«Snowboard»

Domination de Christine Forrer et de Christophe Gysi

Lors de la première épreuve de la 4e Swiss Cup de Crans-Montana, Christine Forrer n'a laissé aucune chance à ses adversaires en gagnant chaque manche avec plus d'une seconde d'avance. Par cette victoire, elle consolide sa première place au classement général de la coupe de Suisse.

Chez les hommes, la lutte fut plus ardue, mais Christophe Gysi, en établissant le meilleur temps de la deuxième manche, écrasa la concurrence. Cette victoire lui permet de rejoindre la troisième place du classement général de la coupe de Suisse de «Snowboard» derrière Mosca Fadri et Benselin Harald, 3e et 10e du géant d'aujourd'hui.

Le Sédunois Alain Revaz, handicapé par son numéro de la première manche, termine à une excellente 5e place. De très bon augure pour le slalom parallèle de dimanche qui se déroulera sur la piste du Pas-du-Loup (secteur Cry-d'Err).

KUCHLER-PELLET AUX GALERIES DU MIDI

FÉVRIER Mois du BLANC

à nos rayons de blanc literie - duvet une SURPRISE vous attend

SOYEZ RELAX...

bico 125 ans de qualité — robusta — Lits happy Betten — wifor

Nous reprenons vos anciens matelas et sommiers à des conditions avantageuses.

CARNAVAL

Dès mardi à l'entrée de notre magasin
GRAND CHOIX de masques, chapeaux, accessoires, etc.

BOUCHERIE - ALIMENTATION - TRAITEUR

A notre boucherie:
Patrick Girardin vous propose

Bouilli mêlé kg 15.80
Bouilli maigre kg 16.50
Saucisson neuchâtelois pièce 4.70

A notre alimentation

Extrait de tomate Thomy tube 300 g 1.75
Spaghetti Pasta Doro 500 g 1.30
Laid drink UP 1 litre 1.80

baby-rose
A notre 1er sous-sol
TOUT POUR LES PETITS

KUCHLER-PELLET AUX GALERIES DU MIDI
SION Tél. 23 17 51

VOYANCE

Destin
Abate Philippe médium-voyant, haute magie la plus puissante, désenvoûtement, le malheur s'acharne sur vous, votre amour vous quitte, des personnes vous nuisent, **je peux vous aider.**
Faites le (026) 22 72 61.
036-058146

Médium
Si vous avez un projet et vous ne savez pas comment le réaliser, ou si vous avez un problème à résoudre, travail, amour, retour de l'être aimé, vous composez simplement le
156 81 84
036-058915

M. Boubacar
voyant médium, résoudra tous vos problèmes. Amour, affection retrouvée, travail.
Tél. (023) ou (033) 50 39 88 81.
18-045728

Voyance par téléphone
9 h à 22 h
(Fr. 2.–/min)
Tél. 156 73 19
22-081129

VOYANCE IMMÉDIATE
par téléphone
156 73 52
ou
156 76 99
Fr. 2.–/minute.
18-048271

Voyance par téléphone
de 9 h à 18 h
Tél. (022) 321 87 86
Yasmine.

CHRISTIAN
Voyance-astrologie Numérologie
Sur rendez-vous et par correspondance (avec photo).
Périsset Christian
Pré-d'Emoz 15
1860 Aigle
✆ (025) 27 16 80

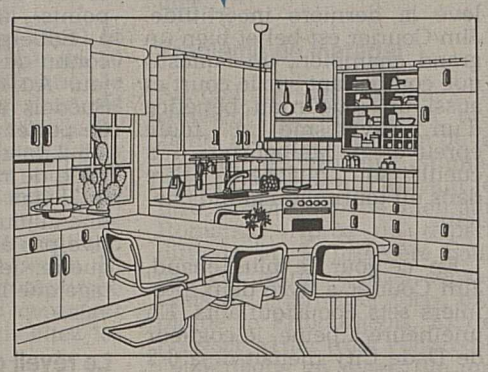
CARMEN BLATTER
Conception d'intérieur - Cuisines - Salles de bains
(anc. Monarcha) - Route Cantonale
UVRIER-SION Tél. (027) 31 63 31

DER KREIS
ASSOCIATION POUR AGENCEURS DE CUISINES

Portes ouvertes
Vendredi 29 janvier de 9 h à 18 h 30
Samedi 30 janvier de 9 h à 17 h
Lundi 1er février de 9 h à 18 h 30
Mardi 2 février de 9 h à 18 h 30

SUPER PRIX sur les cuisines d'exposition

CUISINES LEICHT
- La laque brillante
- Nouvelle forme et fonction
- La cuisine à la carte
- Le bois: une valeur sure



A l'achat d'une cuisine LEICHT
de Fr. 15 000.– 1 vitroceram Siemens ou De Dietrich gratuit Valeur 990 fr.
de Fr. 22 000.– 1 vitroceram De Dietrich à touches sensitives gratuit Valeur 1600 fr.
(validité illimitée)

Apportez les dimensions de votre cuisine, nos architectes d'intérieur se feront un plaisir d'exécuter:
PLANS, DEVIS ET PERSPECTIVES **GRATUITEMENT.**

Paiement après résultats
Professeur Diallo
voyant médium, résoudra vous problèmes, retour définitif de l'être aimé. Amour, travail, chance, protection, désenvoûtement, impuissance. Résultat immédiat.
Tél. (0033) ou (023) 50 35 19 19

PUBLICITAS (027) 29 51 51

KARATÉ
ENFANTS dès 6 ans et ADULTES jusqu'à 77 ans
Tous les jours COURS D'ESSAI GRATUIT
KARATÉ CLUB VALAIS
Fitness Center Rue du Sex 4
J.-C. KNUPFER SION
5e dan (027) 23 10 18

COIFFURE DAMES chez Gigi
Pour le 3e âge le mardi 10%
durant toute l'année
Bovier Ginette
Rue de la Fauporte
3977 Granges
Tél. (027) 58 43 33

Le sang, c'est la vie.
Donnez de votre sang Sauvez des vies

Votre activité
est en rapport avec tout ce qui touche
★ LA BEAUTÉ
★ LE BIEN-ÊTRE?
OUI! Alors pourquoi ne pas profiter de notre rubrique mensuelle consacrée à ces différents thèmes.

Prochaine parution:
mardi 9 février 1993
Ultime délai:
mercredi 3 février 1993
Appelez sans tarder
Sion, (027) 295 220, Mme J. Huttenlocher est à votre service.

DIMANCHE 14 FÉVRIER SAINT-VALENTIN ...n'oubliez pas!

Joyeux anniversaire Réane

à tes 20 printemps!
Quelqu'un qui pense souvent à toi.

La petite annonce. Idéale pour se conter fleurette

Joyeux anniversaire

et bonne retraite, Grand-Papa Gentile.

Boxe

Nunn: victoire convaincante

L'Américain Michael Nunn a facilement conservé son titre de champion du monde des poids supermoyens (version WBA) en battant à l'unanimité des trois juges le Panaméen Victor Cordoba, à Memphis (Tennessee). Nunn, qui avait déjà pris le meilleur sur Cordoba, après une victoire controversée, en septembre dernier, a nettement dominé son adversaire en remportant tous les rounds. Le pointage des juges a été sans appel cette fois-ci: 115-107, 117-106, 120-106.

Lopez conserve son titre

Par ailleurs, le Mexicain Ricardo Lopez a conservé son titre de champion du monde des poids paille (version WBC), en battant le Sud-Coréen Oh Kwang-soo, par arrêt de l'arbitre à la neuvième reprise d'un match prévu en douze rounds et qui s'est déroulé à Séoul.

Nicoletta vainqueur

Le Français Eric Nicoletta, ancien champion d'Europe des poids mi-lourds, a battu, aux points en dix reprises, l'Américain Andrew Maynard, champion olympique en 1988 à Séoul, à Nîmes. Il peut désormais rêver à un titre mondial.

En effet, grâce à cette victoire – la 27e pour cinq défaites – attribuée à l'unanimité des trois juges, Nicoletta (32 ans) devrait affronter prochainement le champion IBF de la catégorie, l'Américain Charles Williams, à condition que ce dernier conserve son titre le 20 mars prochain contre l'Allemand Henry Maske.

Olympisme

Sydney candidat

La ville australienne de Sydney fera officiellement acte de candidature pour accueillir les Jeux olympiques d'été de l'an 2000, aujourd'hui à Lausanne, auprès du comité international olympique (CIO), ont déclaré les autorités australiennes. Les nonante et un délégués du CIO se prononceront sur les candidatures pour l'an 2000 le 23 septembre prochain au cours d'une réunion à Monte Carlo.

Milan favorable

Le Conseil municipal de Milan a voté à une faible majorité en faveur de la candidature de la ville pour abriter les Jeux olympiques de l'an 2000. Le projet a été approuvé à l'issue d'une longue discussion par 42 voix (celles de différentes formations de droite et du centre), contre 33 votes défavorables et 5 abstentions.

Le comité organisateur des Jeux olympiques d'Atlanta (ACOG) a annoncé qu'il renonçait à soutenir l'entrée du golf dans le programme des Jeux de 1996.

Cyclisme

Les «mondiaux» 1995 en Colombie

Le comité directeur de l'Union cycliste internationale (UCI) a décidé de confier les championnats du monde 1995 (route et piste) à la Colombie.

Les championnats du monde sur route n'ont été organisés qu'une seule fois en Amérique du Sud. C'était en 1977, à San Cristobal (Venezuela) où l'Italien Francesco Moser avait remporté le titre professionnel et son compatriote Claudio Corti celui des amateurs.

TENNIS

Courier garde sa couronne

A l'open d'Australie, l'Américain a prouvé qu'il était toujours le meilleur joueur du monde.

Jim Courier est toujours le meilleur joueur du monde. A Melbourne, lors de la finale de l'open d'Australie, l'Américain a défendu victorieusement son titre en dominant Stefan Edberg. Comme l'an dernier face au même adversaire, le joueur de Floride s'est imposé en quatre manches, 6-2 6-1 2-6 7-5, après 2 h'32'' de jeu. Avant de se jeter dans la Yarra River pour le bain de la victoire. Cette fois, Courier n'a surpris personne. Tous les photographes l'avaient précédé comme plusieurs centaines de spectateurs...

65 degrés sur le court

Cette finale, qui s'est jouée sous une véritable canicule avec 37 degrés à l'ombre et... 65 sur le court, a peut-être levé la dernière incertitude. Jim Courier est bel et bien un grand champion, un fantastique combattant sur le court et aussi un joueur au bénéfice d'un psychisme à toute épreuve. A Melbourne, il a cueilli son quatrième titre dans un tournoi du grand chelem.

En ce jour le plus chaud, Jim Courier a livré deux premiers sets époustouflants. En une heure à peine, le cogneur de Dade City menait déjà 6-2 6-1. Impérial à la relance où il multipliait les retours gagnants face à un Edberg qui semblait déjà se liquéfier dans cette fournaise, Jim Courier a livré un cavalier seul extraordinaire.

Trois fautes directes

Dans ces deux premières manches, il n'a commis que trois fautes directes, n'a perdu que cinq points sur ses huit jeux de service. «Plusieurs fois, je me suis demandé ce que je faisais sur ce court, avouait Stefan Edberg. Je n'avais jamais, je crois, affronté un joueur aussi fort que ne le fut Jim dans ces deux premiers sets.»

Le Suédois a mis beaucoup plus de temps que son adversaire pour s'habituer à la chaleur. «Cela m'a rappelé Palm Springs l'été lorsque les deux joueurs cherchent le moindre coin d'ombre entre les points», lâchait Courier. Quant à Edberg, il n'avait jamais connu de telles conditions de jeu. Au début du match, le Suédois a pris la précaution de porter une casquette. Mais à 5-2 dans le premier set, il l'a jetée de rage. «Je me suis dit qu'il était essentiel d'en porter une aujourd'hui. Mais je n'arrive pas à jouer avec une casquette. Je la regardais davantage que la balle quand je servais.»

Le réveil d'Edberg

Heureusement pour le spectacle, Stefan Edberg s'est pleinement repris à l'appel du troisième set. Renouant avec la seule tactique qui lui permet de bousculer Courier, le «chip and charge» (suivre un retour slicé au filet), le Suédois est revenu à deux manches à une en 37 minutes. «Il est devenu beaucoup plus agressif, reconnaissait Courier. Quant à moi, j'ai eu un petit coup de fatigue et je n'ai plus passé autant de premières balles qu'au début du match.»

Dans le quatrième set, le numéro un mondial et son dauphin ont évolué à leur meilleur niveau. Après un premier break de Courier au septième jeu, annulé immédiatement par Edberg, la décision tombait à 5-5. Stefan Edberg lâchait son service en étant incapable de relever deux «missiles» de Courier qui rebondissaient juste devant ses pieds et, surtout, en commettant deux double-fautes.

A 6-5 sur son service, Courier a mené 40-15. Edberg sauvait deux balles de match, la première en poussant Courier à la faute lorsqu'il suivait son retour, la seconde en réalisant une petite merveille de volée amortie. Mais après être revenu à «deuce», Edberg ratait deux retours, l'un en coup droit, l'autre en revers, sur deux deuxièmes balles de Courier. «Mon grand regret vient de ces deux derniers points du match. Jim n'a pas eu à les jouer...», lâchait Edberg. *(si)*

Jim Courier: la fureur de vaincre... keystone

La préparation est à la base

«Je sais parfaitement où s'écrit l'histoire de ce sport. Les tournois du grand chelem passent toujours au premier plan.» Jim Courier s'explique facilement la petite anomalie que l'on peut déceler dans son palmarès. Après cette finale de Melbourne, l'Américain compte dix victoires, dont quatre dans un tournoi du grand chelem. Se contenterait-il de n'assurer qu'un service minimal sur le circuit de l'ATP-Tour?

«Il est facile de comprendre ma réussite dans les tournois du grand chelem. J'y vois deux raisons, répond Jim Courier. D'une part, je suis une préparation beaucoup plus minutieuse avant un tel tournoi. C'est pourquoi j'ai toujours de la peine à Londres. Il n'y a que quinze jours entre Roland-Garros et Wimbledon. Il est impossible de s'habituer aussi vite aux particularités du gazon. D'autre part, je bénéficie toujours sur un tournoi de deux semaines d'une journée de repos entre chaque match. Ces vingt-quatre heures de répit sont cruciales à mes yeux.»

A Melbourne, Jim Courier a trouvé sa vitesse de croisière lors de son huitième de finale contre Sergi Bruguera. «Ce match a constitué une sorte de déclic. J'ai retrouvé ce jour-là toutes mes sensations. J'étais à 100%, prêt à défendre mon titre.»

Dans le règlement de cet opend'Australie, un article laisse la possibilité aux organisateurs de fermer le toit mobile du Central si la température excède les 35 degrés, afin de ne prendre aucun risque avec la santé des joueurs.

Courier et Edberg n'ignoraient pas ce point du règlement. Ils se doutaient tous deux qu'ils pourraient disputer cette finale dans les conditions de l'indoor. «Cela aurait été stupide de fermer le toit. Ici, nous disputons un tournoi en plein air», notait Courier. Stefan Edberg, lequel aurait été avantagé dans les conditions de l'indoor, partageait le même avis: «Une telle décision aurait dénaturé cette finale.» *(si)*

Les derniers résultats

Melbourne (Aus). «Internationaux» d'Australie. Simple dames, finale: Monica Seles (You,1) bat Steffi Graf (All, 2) 4-6 6-3 6-2.

Simple messieurs, finale: Jim Courier (EU, 1) bat Stefan Edberg (Su, 2) 6-2 6-1 2-6 7- 5.

Double dames, finale: Gigi Fernandez/Natalia Zvereva (EU/Bié, 1) battent Pam Shriver/Liz Smylie (EU/Aus, 10) 6-4 6-3.

Double messieurs, finale: Danie Visser/Laurie Warder (AS/Aus, 10) battent John Fitzgerald/Anders Jarryd (Aus/Su, 4) 6-4 6-3 6-4.

Simple juniors, garçons: James Baily (GB) bat Steven Downs (NZ) 6-3 6-2. *(si)*

«Seles est trop forte...»

Menée au premier set, Monica n'a jamais paniqué. Elle a battu Steffi en finale en 1 h 48.

Monica Seles: la dominatrice indiscutée. keystone

«Seles est trop forte...» Dix minutes après la balle de match, Heinz Günthardt ne pouvait masquer un sentiment d'impuissance. Aujourd'hui même pour Steffi Graf, sa protégée, Monica Seles est réellement intouchable. Victorieuse 4-6 6-3 6-2, après 1 h 48 de jeu, de l'Allemande en finale de l'Open d'Australie, la Yougoslave a cueilli son troisième titre consécutif à Flinders Park, où elle n'a jamais connu la défaite en vingt et un matches. Seles est invaincue depuis trente et une rencontres, sa dernière défaite remontant au 23 août dernier à Montréal lors de la finale de l'Open de Canada, où elle fut battue par Arantxa Sanchez.

Ce titre est le huitième de la Yougoslave, âgée seulement de 19 ans et 2 mois faut-il le rappeler, dans un tournoi du Grand Chelem. Monica Seles a remporté sept des huit dernières épreuves du Grand Chelem auxquelles elle a participées. Elle a essuyé son seul échec depuis plus de deux ans dans un tournoi majeur lors de la dernière finale de Wimbledon, remportée 6-2 6-1 par Graf. Ce rappel chiffré démontre l'emprise totale que Monica Seles exerce aujourd'hui sur toutes ses rivales.

Départ laborieux

Dans cette finale de Flinders Park, le premier match qui l'opposait à Steffi Graf depuis Wimbledon, Monica Seles a mis près de trois quarts d'heure avant de s'exprimer pleinement. Irrégulière au service – «pendant un set et demi, j'ai été gênée par le soleil», expliquait-elle – bien vulnérable sur son revers, Monica Seles a laissé le champ libre à Steffi Graf. Mais à l'attaque de la deuxième manche, Monica avait retrouvé tout son punch.

Un service à 169 km/h

Elle parvenait enfin à contrôler le coup droit de Steffi Graf, à trouver des angles impossibles pour la laisser à cinq ou six mètres de la balle et, le plus surprenant, à réaliser un véritable festival au service. Sept «aces» et une première balle qui a fusé à 169 km/h, lui permettant d'égaler le record de vitesse à Flinders Park de Jennifer Capriati: Monica Seles dispose dorénavant d'une nouvelle arme avec ce service qui a fait le désespoir de Steffi Graf.

L'Allemande et les 15000 spectateurs de Flinders Park ont ainsi mesuré les progrès effectués par la numéro un mondiale. Aujourd'hui, elle sert mieux, et est beaucoup plus à l'aise à la volée. «Monica possède une confiance incroyable, notait Steffi Graf. Elle n'a pas peur de prendre tous les risques.»

Mais la Yougoslave affirme que sa supériorité actuelle est due avant tout à sa force mentale. «Aujourd'hui, j'étais parfaitement concentrée. Je ne me suis jamais préoccupée du score, expliquait-elle. Je m'efforce de jouer un point après l'autre, de ne jamais paniquer. Je n'étais pas inquiète après le premier set. Je l'ai perdu pour deux raisons, la faiblesse de mon service d'une part, et la réussite de Steffi sur deux ou trois points cruciaux d'autre part.»

L'exploit de Steffi

Même si elle n'était pas aussi abattue que l'an dernier à Paris, Steffi Graf a dû réaliser un petit exploit lors de sa conférence de presse pour... retenir ses larmes. L'Allemande sait que Seles a maintenant pris le large. Elle avait aussi conscience d'avoir très mal négocié cette finale sur le plan tactique. Elle est en effet restée une fois de plus campée sur sa ligne de fond.

SKI NORDIQUE

Markus Hasler du Liechtenstein

Aux championnats de Suisse, il a joué les Wenzel et Frommelt (ski alpin) du temps passé.

Markus Hasler: il a fait la nique aux nordiques helvétiques. asl

Dans les annales du ski nordique helvétique, La Fouly aura sa place à part: il y a dix ans, rompant avec la tradition on y organisait, pour la première fois le marathon des neiges sur une boucle de dix kilomètes; aujourd'hui, les fondeurs suisses enregistrent un des plus cruels revers de leur histoire, laissant échapper deux des trois titres individuels à un étranger. S'inscrivant dans le droit fil des Wenzel et autres Frommelt – les skieurs alpins de la Principauté ont cumulé les titres helvétiques – Markus Hasler (22 ans à l'automne prochain) s'est octroyé celui de la course-poursuite des 15 kilomètres (méthode Gundersen), dix jours après celui des «trente».

Exploit de Jungen

Pointé à 16'' de Jürg Capol, et à 8'' de Guidon au soir du 10 kilomètres (style classique), le Liechtensteinois ne s'est pas laissé impressionner par le renom des deux Grisons: en deux kilomètres et demi il gommait son retard. Cinq cents mètres plus loin il se présentait en tête, un viatique de dix secondes en poche. Et s'en allait quérir son septième titre helvétique, en comptant les cinq titres acquis chez les juniors et les OJ.

Derrière, Capol jetait toute son énergie pour conserver une place sur le podium (médaille de bronze). Alors que Jeremias Wigger s'en venait arracher celle d'argent. Mais l'exploit du jour reste la spectaculaire remontée d'André Jungen;: parti en 17e position, un déficit d'une minute et 38 seconde à la clé, il revenait se placer au quatrième rang, réalisant le deuxième temps absolu de la jounrée (à 19'' de Hasler). De fait, le Bernois d'Adelboden arrachait sa place de remplaçant pour Falun – dans un premier temps elle lui vaudra de rester en Suisse, et de suivre les «mondiaux» devant son poste de télévision.

Quant à Isidor Haas et Wilhelm Aschwanden (autres «papables»), ils terminent ski dans ski, alors que Hans Diethelm plonge à la 15e place, perdant onze rangs: tout comme Giachem Guidon, le Schwytzois a manqué son fartage!

Problème de matériel

Au chapitre des régionaux, il convient de relever la onzième place du Gruérien de la douane d'Ulrichen, Emmanuel Buchs, Ce qui lui vaut le titre honorifique de meilleur Romand. «Après un départ difficile sur la première boucle, j'ai retrouvé mes sensations pour terminer fort», explique le Fribourgeois. Et de préciser: «Hier (réd: vendredi) j'étais fâché en regard de ma prestation. Aujourd'hui, je voulais absolument réaliser une bonne performance...»

Pour sa part, Daniel Hediger a gagné une place. «C'était avant tout une course au rang», explique le Bellerin. «J'ai pu donner mon maximum tout au long de l'épreuve. Mais j'ai été handicapé par mon ski. Si je consulte la liste des résultats, je ne suis pas seul à avoir connu des problèmes au plan du matériel. A deux reprises, je suis revenu sur le groupe de Haas qui luttait pour la sixième place. Mais je n'ai pas pu passer l'épaule, ou finir au sprint avec eux en raison de ce problème de matériel...»

Dans le sillage du Vaudois, André Rey termine 16e (tout comme la veille), alors que le Fribourgeois Daniel Romanens réalise une excellente course, remontant de la 29e à la 18e place. «L'objectif que je m'étais fixé», lance le sociétaire du SC Riaz. Pour sa part, Laurent Perruchoud cède trois rangs. Il sort déçu de ces championnats de Suisse. «Aujourd'hui, ça n'a pas été mieux que les autres jours. En plus, j'avais un mauvais ski. C'était très difficile de revenir devant, maintenant la page se tourne, je regarde devant moi avec pour objectif de décrocher une sélection pour les championnats du monde militaires», affirme le fondeur de Vercorin.

Au plan valaisan, on relèvera encore la 19e place de Lukas Kalbermatten (perte: 2 rangs), et la 25e de Jürg Hafner. Qui n'est donc pas parvenu à conserver sa septième place, comme le craignait Konrad Gabriel, chef du fond de la «Valaisanne».

Pierre-Henri Bonvin

Résultats des championnats de Suisse

La Fouly. Championnats de Suisse. Messieurs. Fond 15 km (course-poursuite, style libre): 1. Markus Hasler (Eschen/Lie) 41'07''4; 2. Jeremias Wigger (Escholzmatt) à 1'14''2; 3. Jürg Capol (Les Verrières) à 1'23''8; 4. André Jungen (Adelboden) à 1'33''3; 5. Giachem Guidon (Trysil/No) à 2'29''9; 6. Isidor Haas (Marbach) à 2'50''5; 7. Wilhelm Aschwanden (Marbach) à 2'54''5; 8. Erwin Lauber (Marbach) à 3'00''0; 9. Youri Bulakov (Wald) à 3'06''0; 10. Reto Bachmann (Samedan) à 3'19''1; 11. Emanuel Buchs (Ulrichen) à 3'19''9; 12. Stefan Kunz (Zurich) à 3'20''8; 13. Daniel Hediger (Bex) à 3'28''2; 14. Beat Koch (Marbach) à 3'33''0; 15. Hans Diethelm (Galgenen) à 3'40''8. 84 skieurs en lice, 77 classés.

Les meilleurs temps des 15 km: 1. Hasler 40'43''4; 2. Jungen à 19''0; 3. Wigger à 51''4; 4. Capol à 1'47''7. 5. Haas à 1'57''4 ;6. Lauber à 2'05''9; 7. Aschwanden à 2'06''1; 8. Buchs à 2'15''3; 9. Burlakov à 2'18''6; 10. Kunz à 2'19''1. Puis: 14. Guidon à 2'38''1; 24. Diethelm à 3'22''9.

Juniors. Fond 10 km (style classique): 1. Men Rauch (Schuls) 31'20''3; 2. Martin Schuler (Davos-Platz) à 6''4; 3. Ugo Leonardi (Airolo) à 45''0; 4. Dominik Walpen (Reckingen) à 45''1; 5. Daniel Emmenegger (Flühli) à 59''4; 6. Christian Stolz (Schwarzenburg) à 1'01''4. 122 skieurs en lice, 118 classés.

Encore Silvia Honegger

A La Fouly, les championnats de Suisse se sont achevés en apothéose pour Silvia Honegger. La Zurichoise y a en effet remporté hier sa quatrième médaille d'or, en gagnant, associée à Dolores Rupp et Silke Schwager, le relais 3×5 kilomètres. Et Silvia Honegger, une nouvelle fois, s'est montrée souveraine: partie dans le deuxième relais avec un retard de 53 secondes, elle devait transmettre le témoin à Silke Schwager avec un avantage de 44 secondes! Cette dernière ne devait pas manquer l'occasion de donner au club de l'Oberland zurichois son premier titre national, acquis devant le SC Rätia Coire, au sein duquel Elvira Knecht a démontré qu'elle avait totalement récupéré après ses problèmes de santé. Chez les juniors, le titre du relais 3×10 kilomètres est revenu aux espoirs du SC Obergoms, le club haut-valaisan qui peut s'honorer de quatorze titres en élite.

Résultats

La Fouly. Dames, relais 3 × 5 km (2 parcours en style classique, 1 en style libre): 1. SC am Bachtel/Gibswil-Wald (Dolores Rupp, Silvia Honegger, Silke Schwager) 49'35''7; 2. SC Rätia Coire (Simona Marugg, Selina Bischoff, Elvira Knecht) à 1'34''2; 3. SC Adelboden (Gaby Gutknecht, Beatrice Schranz, Brigitte Dänzer) à 2'18''2; 4. SC Marbach I (Franziska Unternährer, Brigitte Wigger, Priska Haas) à 3'01''9; 5. SC am Bachtel II (Doris Kunz, Cornelia Porrini, Susanne Manser) à 5'51''4; 6. SC Einsiedeln (Claudia Berger, Karin Lienert, Yvonne Kälin) à 6'05''2; 7. SC Marbach II à 6'42''5; 8. SC Horw à 10'49''2. 8 équipes en lice, 8 classées.

Juniors. Relais 3 × 10 km (2 en style classique, 1 en style libre): 1. SC Obergoms (Tonias Bacher, Dominik Walpen, Daniel Grichting) 1 h 34'31''7; 2. SC Appenzelle (Andreas Hischier, Daniel Räss, Roman Gmür) à 24''9; 3. SC Lischana Seuol (Fadri Guler, Nicola Bezzola, Men Rauch) à 1'00''5; 4. SC Davos à 1'01''4; 5. Stella Alpina Genève à 1'10''7; 6. LLC Heimenschwand à 1'27''2. 24 équipes en lice, 24 classées. *(si)*

SKI ALPIN

Sabine Ginther: chute fatale

Blessée lors du premier essai en descente, l'Autrichienne a quitté le Japon.

Les championnats du monde de Morioka-Shizukuishi, au Japon, n'ont pas très bien débuté, pour Sabine Ginther du moins. L'Autrichienne a en effet été victime d'une lourde chute dès le premier entraînement, sur la piste de descente de Kotakakura. Souffrant d'une déchirure des ligaments du genou gauche, elle a dû reprendre l'avion pour l'Europe et pour elle les «mondiaux» sont d'ores et déjà terminés. C'est sa compatriote Veronika Wallinger, qui a émis le désir de porter désormais son nom de mariage de Stallmaier, qui a signé le meilleur temps, la meilleure Suissesse, Heidi Zeller, étant créditée du quatrième «chrono».

Ce premier contact avec le site choisi pour ces championnats du monde a déjà livré une bonne image de ce que devraient être ces compétitions au point de vue des conditions atmosphériques. Des rafales de vent soufflant de manière irrégulière ont ainsi gêné plusieurs concurrentes, si bien que les temps enregistrés n'ont guère qu'une valeur indicative. «Lors de certains passages, les tourbillons de neige provoqués par le vent empêchaient quasiment toute visibilité», soulignait ainsi l'une des grandes favorites, l'Allemande Katja Seizinger, laquelle s'est contentée du cinquième temps, à 1''04 de la plus rapide.

Comme à Méribel

Sabine Ginther est décidément poursuivie par la malchance. Il y a un an en effet, la Tyrolienne avait déjà lourdement chuté à l'entraînement, sur la piste olympique de Méribel. Elle avait alors été touchée à une vertèbre lombaire. Cette fois, c'est un genou en délicatesse qui l'a écartée d'un rendez-vous majeur. Que ce soit une Autrichienne qui ait payé le premier tribut à cette piste n'est d'ailleurs pas étonnant: l'Autriche est en effet la seule équipe qui devra disputer des éliminatoires internes puisqu'elle aligne six skieuses pour quatre places. Les conditions atmosphériques étant incertaines, aucun mode de sélection n'a pu être mis sur pied et les skieuses sont ainsi pratiquement obligées de se donner à fond à chaque entraînement...

Heidi Zurbriggen, elle, n'est pas tombée. Mais la Haut-Valaisanne a préféré s'arrêter en cours de descente, pour des raisons de sécurité, si bien qu'aucun temps ne lui a été attribué. Comme Veronika Stallmaier, Heidi Zeller a profité d'une accalmie pour signer un bon «chrono». Quant à Chantal Bournissen, favorite au même titre que Katja Seizinger, elle a concédé 1''49 mais avouait avoir été gênée en plusieurs circonstances par des rafales. Céline Dätwyler enfin a été créditée du 29e temps, à plus de trois secondes.

Résultats

Dames. 1er entraînement de descente (piste Kotakakura, 2753 m., 725 m. dén., 34 portes par Günther Hujara/All): 1. Veronika Stallmaier-Wallinger (Aut) 1'24''88. 2. Krista Schmidinger (EU) à 0''05. 3. Anja Haas (Aut) à 0''63. 4. Heidi Zeller (S) à 0''94. 5. Katja Seizinger (All) à 1''04. 6. Anita Wachter (Aut) à 1''18. 7. Ulrike Stangassinger (All) à 1''34. 8. Martina Ertl (All) à 1''43. 9. Carole Merle (Fr) à 1''48. 10. Chantal Bournissen (S) à 1''49. Puis: 20. Kerrin Lee-Gartner (Can) à 2''17. 25. Miriam Vogt (All) à 2''72. 29. Céline Dätwyler (S) à 3''38. 58 skieuses en lice, 54 classées. Sabine Ginther (All) a notamment chuté, Heidi Zurbriggen (S) s'est arrêtée pour des raisons de sécurité.

Heidi Zeller a réalisé le meilleur temps des Suissesses lors du premier entraînement de la descente sur la piste de Kotakakura. keystone

U. Maier sans sa fille...

L'Autrichienne Ulrike Maier, double championne du monde de super-G, risque de ne pas gagner son troisième titre mondial consécutif, à Morioka, faute de n'avoir pu emmener son porte-bonheur, sa fille Mélanie, laissée dans son berceau de Rauris, en Autriche...

Surnommée «maman volante», Ulrike remporta sa première couronne mondiale à Vail (Colorado) en 1989 alors qu'elle était enceinte de trois mois. Deux ans plus tard, la petite Mélanie partageait le triomphe de sa mère sur l'aire d'arrivée de Saalbach devant un public autrichien en délire.

«Avec Mélanie à mes côtés, je sais que j'ai une meilleure chance de gagner. Mais le Japon est vraiment trop loin. Je suis malgré tout très confiante», a affirmé Ulrike Maier, 25 ans, victorieuse cette saison de deux super-G et d'un slalom géant en coupe du monde.

Bob

Premier succès de Tout

Le Britannique Mark Tout a mis à profit les absences de Gustav Weder, de l'Américain Brian Shimer ainsi que des meilleurs Allemands et Autrichiens pour signer sa première victoire de coupe du Monde, à Cortina d'Ampezzo. Le pilote britannique, associé à Chris Symonds, Courtney Rumboldt et Lenny Paul, s'est en effet imposé en bob à quatre, devant l'Italien Günther Huber et le Canadien Chris Lori. Déjà décevants en bob à deux, les Suisses ont encore connu des difficultés. Christian Meili a ainsi dû se contenter de la huitième place, tandis que Jürg Möckli se classait au douzième rang. C'était la dernière étape avant le début des championnats du monde, qui auront lieu dès la semaine prochaine à Igls.

Résultats

Cortina d'Ampezzo (It). Coupe du monde, bob à quatre (2 manches): 1. Mark Tout - Chris Symonds - Courtney Rumboldt - Lenny Paul (GB I) 106''41. 2. Günther Huber - Stefano Ticci - Fabrizio Tosini - Sergio Chianella (It II) à 0''28. 3. Chris Lori - Guy Scheffer - Jack Pyc - Baptiste Sheridan (Can I) à 0''50. 4. Sandis Prusis - Furis Tones - Ottomars Richters- Adris Pluksnas (Let I) à 0''51. 5. Pasquale Gesuito - Antonio Tartaglia - Marco-Antonio Stiffi - Paolo Canedi (It I) à 0''55. 6. Volker Dietrich - Frank Bartholomäus - Mike Sehr - Karsten Embach (All I) à 0''63. 7. Christian Schebitz - Karsten Weyers - Sven Peter - Oliver Baumann (All II) à 0''68. 8. Christian Meili - Bruno Gerber - Christian Reich - Gerold Löffler (S I) à 0''74. 9. Christophe Flacher - Claude Dasse - Thierry Tribondeau - Max Robert (Fr I) à 0''84. Puis: 12. Jürg Möckli - Thomas Meier - Peter Ettmüller - Robert Grau (S II) à 1''30. 19 équipages de 10 nations en lice. *(si)*

France

Résultats

Metz - Racing Strasbourg	3-0
Lens - AS Monaco	0-0
Le Havre AC - Nantes	2-0
Paris-Saint-Germain - Lille OSC	3-0
AJ Auxerre - Ol. Marseille	0-2
Nîmes - Girondins Bordeaux	0-0
Toulon SC - AS Saint-Etienne	0-0
Valenciennes - Montpellier	1-3
Ol. Lyonnais - SM Caen	1-0
Toulouse - Sochaux	1-0

Classement

1. AS Monaco	23	14	5	4	36-14	33
2. Paris-SG	23	12	7	4	43-17	31
3. Nantes	23	12	7	4	39-21	31
4. Ol. Marseille	23	12	7	4	37-25	31
5. Bordeaux	23	11	7	5	26-16	29
6. AJ Auxerre	23	11	5	7	36-26	27
7. Saint-Etienne	23	8	9	6	18-14	25
8. Montpellier	23	9	6	8	24-23	24
9. Strasbourg	23	6	12	5	33-33	24
10. Ol. Lyonnais	23	5	13	5	24-22	23
11. Toulouse	23	5	11	7	19-24	21
12. Sochaux	23	8	5	10	20-35	21
13. SM Caen	23	7	5	11	33-33	19
14. Metz	23	5	9	9	26-32	19
15. Le Havre AC	23	6	7	10	22-32	19
16. Lens	23	4	11	8	19-32	19
17. Valenciennes	23	5	8	10	26-34	18
18. Lille OSC	23	4	8	11	13-31	16
19. Nîmes	23	2	11	10	20-34	15
20. Toulon SC	23	2	11	10	16-32	15

Angleterre

Résultats

Chelsea - Sheffield Wednesday	0-2
Coventry City - Wimbledon	0-2
Crystal P. - Tottenham Hot.	1-3
Everton - Norwich City	0-1
Ipswich T. - Manchester U.	2-1
Leeds United - Middlesbrough	3-0
Manchester C. - Blackburn R.	3-2
Nottingham Forest - Oldham	2-0
Sheffield U. - Queen's Park R.	1-2
Southampton - Aston Villa	2-0
Arsenal - Liverpool	0-1

Classement

1. Norwich City	26	14	6	6	40-38	48
2. Manchester U.	26	13	8	5	40-21	47
3. Aston Villa	26	13	8	5	42-29	47
4. Ipswich Town	26	10	12	4	36-29	42
5. Blackburn R.	26	11	8	7	39-28	41
6. Queen's Park R.	25	11	6	8	35-30	39
7. Manchester C.	26	11	6	9	38-29	39
8. Coventry C.	27	10	9	8	42-38	39
9. Sheffield W.	26	9	9	8	33-32	36
10. Chelsea	26	9	9	8	31-32	36
11. Arsenal	25	10	5	10	25-24	35
12. Liverpool	24	9	5	10	37-37	32
13. Everton	26	9	5	12	28-32	32
14. Tottenham Hot.	26	8	8	10	26-36	32
15. Leeds United	25	8	7	10	38-40	31
16. Southampton	26	7	9	10	27-30	30
17. Middlesbrough	26	7	9	10	36-43	30
18. Wimbledon	26	6	9	11	31-36	27
19. Crystal P.	26	6	9	11	32-43	27
20. Sheffield U.	24	6	7	11	23-31	25
21. Nottingham F	25	6	6	13	26-35	24
22. Oldham	25	6	6	13	35-47	24

Italie

Résultats

Ancona - Torino	0-1
Brescia - SSC Napoli	2-1
Foggia - AC Milan	2-2
Genoa 1893 - Fiorentina AC	2-2
Internazionale Milano - Udinese	2-2
Juventus Torino - Cagliari	2-1
Lazio Roma - Sampdoria	2-1
Parma AC - Atalanta	0-0
Pescara - AS Roma	1-1

Classement

1. AC Milan	18	14	4	0	40-16	32
2. Inter. Milano	18	10	4	4	34-25	24
3. Lazio Roma	18	7	7	4	36-27	21
4. Juventus	18	7	7	4	32-23	21
5. Atalanta	18	9	3	6	22-23	21
6. Torino	18	5	9	4	19-14	19
7. Sampdoria	18	6	7	5	30-28	19
8. Parma AC	18	7	4	7	20-21	18
9. Cagliari	18	7	4	7	17-18	18
10. Fiorentina AC	18	5	7	6	31-30	17
11. Foggia	18	6	5	7	23-31	17
12. AS Roma	18	5	6	7	20-20	16
13. Brescia	18	5	6	7	18-24	16
14. Genoa 1893	18	4	8	6	26-35	16
15. Udinese	18	6	3	9	26-26	15
16. SSC Napoli	18	6	3	9	27-30	15
17. Ancona	18	4	2	12	27-43	10
18. Pescara	18	3	3	12	25-39	9

Belgique. Championnat de première division, 21e journée: FC Malinois - Anderlecht 1-2. Charleroi - Standard Liège 1-1. Antwerp - Cercle Bruges 0-0. Beveren - Waregem 0-2. RC Liégeois - Genk 1-1. Lommel - Ekeren 1-2. FC Brugeois - Boom 7-0. Lokeren - La Gantoise 1-2. RWD Molenbeek - Lierse 1-0.

Le classement: 1. Anderlecht 20/34; 2. Standard Liège 21/30; 3. Waregem 21/27; 4. La Gantoise 21/25; 5. RWD Molenbeek 21/25.

Hollande. Championnat de première division, 19e journée: PSV Eindhoven - Waalwijk 0-3. Dordrecht - Bois le Duc 1-1. Volendam - Roda JC Kerkrade 0-0. GAE Deventer - Ajax Amsterdam 0-6. Utrecht - MVV Maastricht 0-1. Sparta Rotterdam - Cambuur/Leeuwarden 2-2.

Le classement: 1. Feyenoord Rotterdam 19/28; 2. PSV Eindhoven 17/26; 3. MVV Maastricht 19/26; 4. Ajax 17/25; 5. Utrecht 19/24. *(si*

FOOTBALL

Marseille gagne à Auxerre

Marseille et le Paris SG, vainqueurs à Auxerre (2-0) et face à Lille (3-0), sont revenus à la hauteur de Nantes, battu au Havre (0-2), et se sont rapprochés à deux points du leader Monaco, tenu en échec à Lens (0-0), à l'issue de la 23e journée du championnat de France, au cours de laquelle seize buts seulement ont été inscrits.

Un but d'Angloma en fin de première période et un second du Croate Boksic en fin de rencontre ont permis à l'OM de l'emporter au stade de l'Abbé-Deschamps, infligeant ainsi aux Auxerrois leur première défaite de la saison à domicile. Les Parisiens, eux, l'ont emporté aisément au parc des Princes grâce à des buts de Weah, Fournier et Simba, leur excellente différence de buts leur permettant de devancer les Nantais pour la deuxième place.

Les hommes de Jean-Claude Suaudeau, après que Ouedec eut manqué la transformation d'un penalty en première période, ont craqué après le repos, encaissant deux buts de Guruli et Rio, le Nantais Lima se faisant de plus exclure à la 59e minute. L'AS Monaco, nettement dominée par une entreprenante équipe lensoise qui rata en outre un penalty en première période, a cependant préservé l'essentiel au stade Bollaert (0-0).

Lens - Monaco 0-0. Adjovi-Bocco (Lens) échappe à Thuram (à gauche). Il n'y aura pas danger pour autant. keystone

En ramenant un nul (0-0) de Nîmes, Bordeaux a réussi une bonne opération et a conservé la cinquième place. Toulouse et Lyon se sont imposés difficilement contre Sochaux (1-0) et Caen (1-0), Montpellier l'emportant à Valenciennes (3-1, trois buts de Divert). Enfin, le match Toulon - Saint-Etienne s'est soldé par un score vierge.

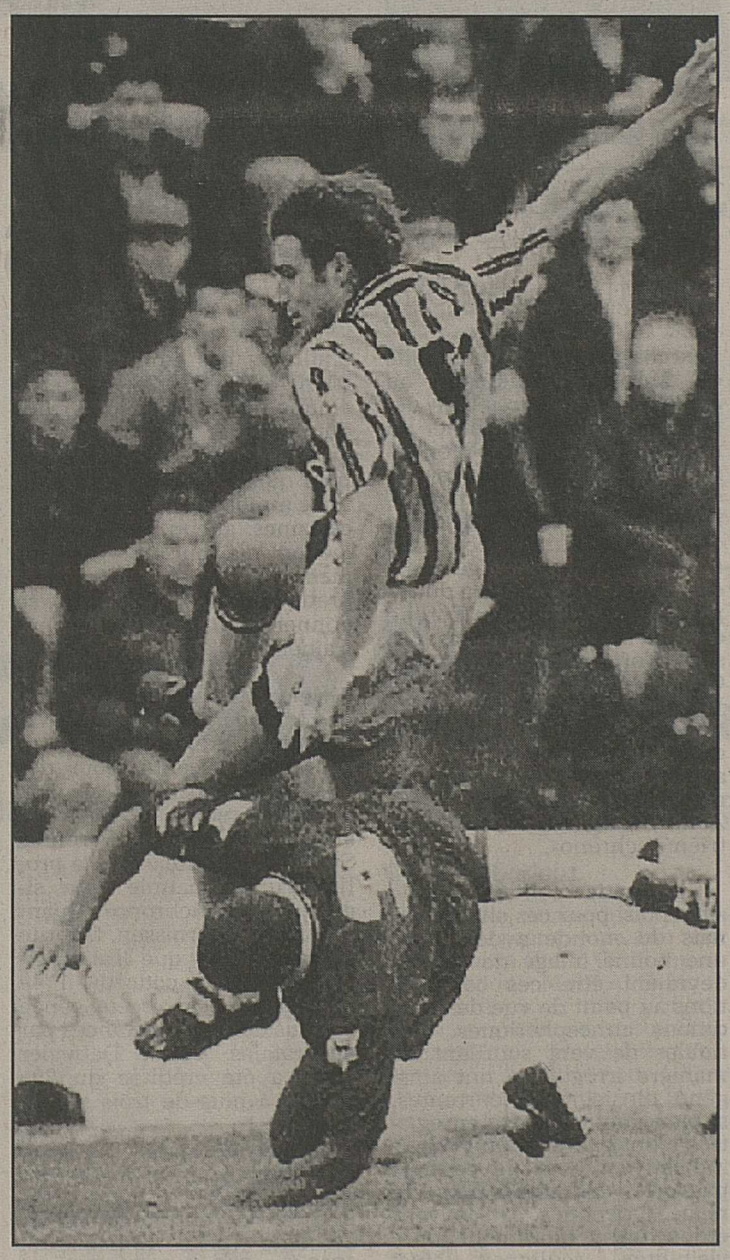
Vendredi, Metz avait battu Strasbourg 3 à 0. *(si)*

Norwich City revient en tête

Au championnat d'Angleterre, Manchester United a cédé sa place de leader.

Encore du changement dans le championnat d'Angleterre: Norwich City s'est emparé en effet de la première place du classement au terme de la 26e journée, aux dépens de Manchester United et d'Aston Villa qu'il devance d'un point. Norwich City a retrouvé la tête de la compétition en allant gagner à Everton (1-0) grâce à un but de Chris Sutton (16e). Mais les «canaris» ont bénéficié aussi des échecs en déplacement des «diables rouges» d'Eric Cantona à Ipswich Town (1-2), maintenant quatrièmes, et des «vilains» d'Aston Villa à Southampton (0-2).

Avec celui de Norwich City, cinq succès à l'extérieur ont été enregistrés au total en cette surprenante journée. Sheffield Wednesday a gagné à Chelsea (2-0), comme Wimbledon victorieux à Coventry (2-0) et Queen's Park Rangers vainqueur sur le terrain de Sheffield United (2-1) alors que Tottenham s'est adjugé le derby londonien en allant battre Crystal Palace (3-1). Après une série décevante, Leeds United a pour sa part relevé la tête chez lui en disposant de Middlesbrough (3-0) avec un premier but inscrit par sa nouvelle recrue, l'international norvégien Frank Strandli (69e). Quant à Manchester City, il a vaincu à domicile Blackburn Rovers (3-2) qui semble lâcher prise. *(si)*



Chelsea - Sheffield Wednesday 0-2. Frank Sinclair et Chelsea ont été bousculés par Paul Warhust et ses coéquipiers. keystone

Transferts en Allemagne

Sans attendre la reprise de leur championnat le 19 février, quinze des dix-huit clubs allemands de Bundesliga ont profité de la trêve hivernale pour modifier leur effectif. Le transfert le plus spectaculaire est celui du milieu de terrain Matthias Sammer, passé pour 8 millions de marks de l'Inter de Milan au Borussia Dortmund, le club de Chapuisat.

Bernd Hobsch, qui gardait jusqu'à présent les buts de Leipzig, jouera au Werder de Brême pour 2,2 millions de marks. Autres transferts de marque, ceux du Géorgien Kachabar Zchachadse, du Dynamo de Moscou à l'Eintracht de Francfort (1,5 million de marks), et de Günter Hermann de Brême au Wattenscheid 09 (1,1 million). Le montant des transferts de ces quatre joueurs représente plus des deux tiers du montant total des transferts, estimé à près de 19 millions de marks. *(si)*

Etats-Unis - Danemark 2-2

En Arizona, à Tempe, les Etats-Unis et le Danemark ont disputé un match amical qui s'est terminé sur la marque de 2-2 (mi-temps 0-1). L'équipe danoise ne comprenait que cinq éléments ayant appartenu à la sélection victorieuse à l'Euro 92. Le coach Richard Möller-Nielsen n'alignait que des joueurs engagés dans le championnat du Danemark.

L'ex-Grasshopper Mark Strudal, qui joue à Vejle, marqua le premier but (29e) en lobant le gardien Meola sur une action confuse. L'ex-réserviste lucernois Murray se fit l'auteur du premier but américain (58e).

Tempe. 13215 spectateurs. Arbitre: Castellanos (Mex).

Buts: 29e Strudal 0-1; 58e Murray 1-1; 85e Kieldbjerg 1-2; 87e Moore 2- 2. *(si)*

Matches amicaux en Suisse

Gland: Etoile Carouge - Neuchâtel espoirs 0-2 (0-1); Wil - Saint-Gall 0-2 (0-0); Schaffhouse - Aarau 1-3 (0-2). CS Chênois - Servette 1-4 (1-1). **Nyon.** Tournoi national en salle. Finale: CS Chênois - Servette espoirs 2-1. Finale 3e place: Grand-Lancy - Stade Nyonnais 5-4. Le classement final: 1. CS Chênois. 2. Servette espoirs. 3. Grand-Lancy. 4. Stade Nyonnais. 5. UGS. 6. La Chaux-de-Fonds. 7. Delémont. 8. Savièse. 9. Moutier. 10. Versoix. *(si)*

Résultats à l'étranger

Ecosse. Championnat de première division, 28e journée: Airdrieonians - Dundee FC 2-2. Celtic Glasgow - Motherwell 1-1. Dundee United - Hearts 0-1. Falkirk - Aberdeen 1-4. Hibernian - Glasgow Rangers 3-4. St Johnstone - Partick Thistle 0-0.

Le classement: 1. Glasgow Rangers 25/44. 2. Aberdeen 26/39. 3. Hearts 28/34. 4. Celtic 27/33. 5. Dundee United 27/28.

Lima (Pérou). Match international amical: Pérou - Biélorussiew 1-1 (1-1). Buts: 3e Orlevsky 0-1. 14e Baroni 1-1.

Dakar. Eliminatoires de la coupe du monde, zone Afrique, groupe B: Sénégal - Mozambique 6-1 (3-1). Classement: 1. Gabon 3/5. 2. Sénégal 3/4. 3. Mozambique 4/1. *(si)*

Portugal

Résultats

Sporting Lisbonne - Salgueiros	0-1
Gil Vicente - Beira Mar	3-0
Vit. Guimaraes - Mar. Funchal	2-2
Desp. Chaves - Estoril P.	5-2
Sport. Espinho - Sport. Braga	0-1
Farense - Famalicao	3-0
Benfica Lisbonne - Tirsense	1-0
FC Porto - Bel. Lisbonne	3-0
Boavista Porto - P. de Ferreira	0-0

Classement

1. FC Porto	19	14	3	2	37-10	31
2. Benf. Lisbonne	19	11	5	3	29-10	27
3. Sport. Lisbonne	19	9	7	3	29-14	25
4. Boav. Porto	19	8	6	5	22-15	22
5. Belen. Lisbonne	19	7	7	5	20-18	21
6. Salgueiros	19	6	8	5	19-22	20
7. Famalicao	19	6	8	5	16-20	20
8. Mar. Funchal	19	7	5	7	27-22	19
9. Sport. Braga	19	8	3	8	20-18	19
10. Gil Vicente	19	7	5	7	20-25	19
11. Farense	19	5	8	6	19-17	18
12. Beira Mar	19	5	8	6	12-19	18
13. Sport. Espinho	19	5	6	8	18-26	16
14. Estoril Praia	19	4	7	8	21-29	15
15. Vit. Guimaraes	19	6	3	10	20-30	15
16. Tirsense	19	4	6	9	11-17	14
17. Paços Ferreira	19	4	6	9	18-32	14
18. Desp. Chaves	19	2	5	12	18-32	9

Espagne

Résultats

Real Madrid - Barcelone	2-1
Español Barcelone - Saragosse	2-0
Cadix - Athletic Bilbao	2-3
Oviedo - Logroñes	0-0
Rayo Vallecaño - Valence	0-1
Séville - Albacete	2-1
Os. Pampelune - Sport. Gijon	3-0
Real Sociedad - Burgos	2-2
Celta Vigo - La Corogne	0-0
Ténériffe - Atletico Madrid	2-2

Classement

1. La Corogne	20	13	5	2	35-13	31
2. Real Madrid	20	13	3	4	39-16	29
3. Barcelone	19	11	6	2	47-20	28
4. Valence	20	10	6	4	29-15	26
5. Séville	20	10	5	5	27-22	25
6. Ténériffe	20	8	7	5	31-23	23
7. Athl. Bilbao	20	10	3	7	32-29	23
8. Atl. Madrid	20	8	6	6	30-25	22
9. Esp. Barcelone	20	7	7	6	28-28	21
10. Os. Pampelune	20	8	4	8	27-22	20
11. Saragosse	20	6	8	6	21-26	20
12. Rayo Vallecaño	20	6	7	7	26-27	19
13. Sport. Gijon	20	6	7	7	19-26	19
14. Celta Vigo	20	5	7	8	12-18	17
15. Oviedo	19	4	7	8	19-22	15
16. Albacete	20	5	4	11	28-34	14
17. Real Sociedad	20	5	4	11	22-35	14
18. Logroñes	20	2	7	11	14-32	11
19. Cadix	20	2	7	11	17-42	11
20. Burgos	20	2	6	12	15-43	10

En bref

Skeleton. Le Suisse Gregor Stähli a obtenu la médaille de bronze au championnat du monde de Skeleton, sur la piste de bob de La Plagne. Le titre est revenu à l'Autrichien Andreas Schmid qui, au cours de la deuxième journée, a réussi à devancer son compatriote Franz Plangger, le leader de la coupe du monde lequel, malgré une fracture de l'avant-bras dont il fut victime dans l'ultime manche, est parvenu à sauver sa médaille d'argent.

Curling. Loèche-les-Bains. Championnat régional pour juniors. Garçons. Finale: Genève - Zermatt 14-2. Pour la 3e place: Neuchâtel - Champéry 7-6 end suppl. Classement final: 1. Genève (Patrick Tinembnart, Gregory Renggli, Chrisala Razafi, Yannick Renggli). 2. Zermatt (Daniel Biner, Frédéric Jenni, Sandro Pfammatter, Rouven Welschen). 3. Neuchâtel (Patrick Vuille, Vincent Michaud, Steven Lüthi, Nicolas Carrera). 4. Champéry (Avanthey). 5. Montana (Casanova). 6. Sion (Frossard). Filles. Finale: Genève - Lausanne 6-5 end suppl. Pour la 3e place: Montana - Martigny 7-5. Classement final: 1. Genève (Sahel Rieser, Carène Riedo, Nathalie Portmann, Céline Orizet). 2. Lausanne (Nancy Guignard, Sylvie Meillaud, Magali Groux, Caroline Gruss). 3. Montana (Sophie Biaggi, Cathy Sammali, Frédérique Besson, Lea Sammali). 4. Martigny (Frossard). 5. Neuchâtel (Carrera). 6. Lausanne 2 (Makar).

Crans-Montana. Tournoi en plein air: 1. Pontresina (Markus Rominger, Martin Schmutz, Sandro Ferretti, skip Gian-Franco Gotsch) 10 p. 2. Lenzerheide (Fredy Durisch) 8. 3. Montana-Beauregard (Raymond Balzani) 7. 4. Samedan (Reto Franziscus) 6. 5. Gstaad-Palace (Urs Müller) 6.

Automobilisme. L'équipe britannique Jordan s'est assuré les services du pilote italien Ivan Capelli (29 ans). Ce dernier fera écurie avec le Brésilien Rubens Barrichello. *(si)*

HOCKEY SUR GLACE

Pas si lisse que ça...

2 h 35 de petit jeu. Au bout du décompte, l'essentiel. Ouf!

Martigny - Lyss
8-5 (3-0 1-3 4-2)

Par Christian Michellod

Buts: 2'40 Mongrain (Glowa) 1-0; 18'45 Ecœur (Glowa) 2-0 (à 5 contre 3); 19'41 Neukom (Aebersold) 3-0 (à 5 contre 4); 21'29 Aebersold (Glowa) 4-0 (à 5 contre 4); 23'07 Mirra (N. Gerber) 4-1 (pénalité différée); 25'16 Kormann (Mattioni) 4-2 (à 5 contre 4); 28'40 Mirra (Baseggio) 4-3; 41'28 Mattioni 4-4 (à 4 contre 5!); 45'09 Aebersold (Glowa) 5-4; 46'12 Mongrain (Aebersold) 6-4; 47'18 Gertschen (Mirra) 6-5 (à 5 contre 4); 56'38 Aebersold (Bauer) 7-5; 58'47 Nussberger (Bernard) 8-5.

Martigny: Andrey; Steck, Bauer; Neukom, Wyssen; Evéquoz; Glowa, Mongrain, Aebersold; Baumann, Nussberger, Bernard; Ecoeur, T. Heldner, R. Heldner. Entraîneur: Dubé.

Lyss: Schütz; Weber, Von Allmen; Probst, Reber; R. Gerber, Baseggio; Kormann, Frutiger, Hulst; Kohler, Mirra, Gertschen; N. Gerber, Mattioni, Kormann; Fiala. Entraîneur: Martel.

Notes: Forum d'Octodure. 1200 spectateurs. Arbitre: Biedermann assisté de Wyss et Betticher. Martigny sans Jäggi et Moret (blessés), Bonito (non contingenté); Lyss sans W. Gerber (blessé).

Pénalités: 7 × 2' contre Martigny; 10 × 2' + 2 × 10' (Gertschen et Frutiger) contre Lyss.

Faits spéciaux: 33e tir sur le poteau de Nussberger; 53e but de Gertschen (6-6) non accordé alors que la rondelle semblait avoir pénétré dans la cage sous la transversale; dernier match d'Osvaldo Celino comme garde-matériel après sept saisons de loyaux services.

Acte I

On voyait Martigny gros comme un lutteur de sumo. On le voyait faire du petit bois avec ce squelette chiffré qui traîne sa misère dans les bas-fonds de la division. La supériorité de l'un, mariée avec l'urgent besoin de points, devait contraster avec l'infériorité de l'autre, alliée à un troisième changement de tête. Serge Martel, ex-Octodurien, tenait les rênes du pouvoir bernois depuis vingt-quatre heures et depuis un coin des tribunes du Forum. Bref. Le scénario ne laissait que peu de place à l'imprévu. On pensait assister à un «remake» de «La loi du plus fort». Rideau, s'il vous plaît.

22e minute. L'omniprésent Glowa centre pour Steve Aebersold. Reprise directe et lumière rougie. Au tableau électronique, on lit 4-0. Comme prévu, quoi. On vous l'avait bien dit, non?

Lyss avait donc tenu le coup presque un tiers. Il avait plié juste avant la première pause en raison de deux punitions justifiées mais partiales. Comprenez qu'un Valaisan aurait aussi pu et dû se trouver en période de méditation. M'enfin! Ecœur, assistance de Glowa, et Neukom, superbe accélération et ouverture d'Aebersold, avaient trompé le fidèle Schütz en moins d'une minute et un quart d'heure après que Mongrain eut tourné autour de la cage bernoise avec rapidité et habileté. La passe de trois et l'adieu au suspense. Déjà. Mais en toute logique.

Acte II

En moins de six minutes pourtant, la comédie d'un jour tourne au fantastique. Ce n'est pas parce qu'on est le dernier de la classe qu'on n'a rien à dire. Surtout si le maître nous donne la parole.

Franco Mirra, à la fois coach éphémère et centre avant travailleur, redonne au score une allure étonnante. Ses deux buts, et celui de Kormann, font jaser le Tout-Martigny. La défense octodurienne patine sur une lame mal aiguisée et le match devient surprenant. On n'a pas dit agréable... Il s'en faut de beaucoup. Haché comme du hachis qui a dépassé la date de fraîcheur, il tourne à l'indigeste. Mais au moins, revoici le suspense! C'est toujours ça. Et quand Mattioni égalise à l'aube de la dernière période, on ne sait plus à quel script se vouer.

On a beau écrire un scénario, mais si les acteurs ne le suivent pas, ben... patatras!

Patrick Neukom (à gauche) dans un duel avec Bruno von Allmen et Martigny n'ont pas toujours été à l'aise face au petit Lyss. bussien

Acte III

Pendant une dizaine de minutes, le monologue alterné devient dialogue. Le rythme monte d'une gamme. La première ligne octodurienne refait parler d'elle (buts d'Aebersold et de Mongrain) et les Bernois... d'eux. Gertschen réduit le déficit (6-5) avant d'égaliser. La rondelle frappe le filet sous la transversale et revient en jeu. M. Biedermann n'y voit que du feu éteint.

Tant mieux pour Martigny! Mais tout de même...

Acte IV

Coupé dans son élan de générosité gratuite, Lyss finit par céder. L'inférieur le devient. Aebersold dévie un tir de Bauer (7-5), puis Nussberger tranche une ultime rondelle. Après 2 h 35 d'efforts, Martigny assure l'essentiel: les deux points. Mais Dieu qu'il est loin, le lutteur de sumo sur son tatami!

Moralité

On a toujours besoin d'un plus petit que soi pour se rendre compte qu'on n'est peut-être pas bien grand.

LNA

Résultats

Ajoie - Ambri	5-5 (2-1 2-1 1-3) a.p. (0-0)
Berne - Zoug	5-3 (0-0 4-2 1-1)
Coire - Bienne	4-6 (1-2 2-1 1-3)
Fribourg - Zurich	7-3 (4-1 1-1 2-1)
Kloten - Lugano	8-1 (1-1 3-0 4-0)

Classement

1. Kloten	33	24	1	8	161- 86	49
2. Fribourg	33	22	4	7	146- 92	48
3. Berne	33	20	4	9	147-112	44
4. Lugano	33	19	1	13	121-109	39
5. Ambri-Piotta	33	17	4	12	126-113	38
6. Zoug	33	17	3	13	131-108	37
7. Zurich	33	11	3	19	102-123	25
8. Bienne	33	11	3	19	113-154	25
9. Ajoie	33	8	1	24	97-163	17
10. Coire	33	4	0	29	92-176	8

Télégrammes

Ajoie - Ambri-Piotta 5-5 (2-1 2-1 1-3 0-0) a.p. – Patinoire de Porrentruy. 2600 spectateurs. Arbitre: Ballmann. Buts: 2e Kohler (Zenhäusern/à 5 contre 4) 1-0. 3e Robert (Fischer) 1-1. 19e Pestrin (Niderst) 2-1. 33e Fischer (Robert) 2-2. 35e Lambert (Fuchs) 3-2. 36e Dupont (Lambert) 4-2. 41e Leonov (Vigano) 4-3. 56e Lambert (Brich) 5-3. 59e Vigano 5-4. 60e Tschumi (Leonov/à 4 contre 4) 5-5.

Berne - Zoug 5-3 (0-0 4-2 1-1). – Allmend. 13660 spectateurs. Arbitre: Gobbi. Buts: 213e Tschanz (Hachscheid, Rogenmoser) 1-0. 26e Rogenmoser (Vrabec, Schenkel/à 5 contre 4) 2-0. 31e Antisin (Yaremchuk/à 5 contre 3) 2-1. 31e Triulzi 3-1. 33e Antisin (à 5 contre 4) 3-2. 37e Habscheid (Schenkel/à 5 contre 3) 4-2. 54e Lavoie (à 5 contre 4) 4-3. 58e. Habscheid (Montandon) 5-3.

Coire - Bienne 4-6 (1-2 2-1 1-3). – Patinoire de Coire. 2175 spectateurs. Arbitre: Moreno. Buts: 2e Yuldashev (Boucher/à 5 contre 4) 0-1. 16e Boucher (Shiriaev, Steinegger/à 5 contre 4) 0-2. 18e Millar (Vitolinch, Wick/à 5 contre 4) 1-21. 26e Yuldashev (Boucher, Shiriaev) 1-3. 27e Keller (Stoffel) 2-3. 34e Millar (Vitolinch/à 5 contre 4) 3-3. 43e Millar (Wick, Vitolinch/à 5 contre 4) 4-5. 49e Yuldashev (Boucher/à 4 contre 4) 4-4.5 3e Burillo (Metzger) 4-5. 59e Yuldashev (Boucher/à 4 contre 4) 4-6.

Fribourg Gottéron - Zurich 7-3 (4-1 1-1 2-1). – St-Léonard. 7480 spectateurs. Arbitre: Hugentobler. Buts: 3e Guyaz (Prikakhin/à 5 contre 4) 0-1. 5e Maurer 1-1. 9e Reymond (Maurer) 2-1. 15e Silver (Brodmann) 3-1. 18e Khomutov (Schaller) 4-1. 21e Khomutov (Schaller/à 5 contre 4) 5-1. 36e Hotz 5-2. 45e Hotz 5-3. 46e Khomutov (Brasey/à 5 contre 4) 6-3. 49e Balmer (Bykov) 7-3.

Kloten - Lugano 8-1 (1-1 3-0 4-0). – Schluefweg. 6500 spectateurs. Arbitre: Moor. Buts: 8e Eldebrink (Wäger) 1-0. 18e Eberle (Aeschlimann, Propp) 1-1. 24e Johansson (Hollenstein, Wäger/à 5 contre 4) 2-1. 30e Mazzoleni (Eldebrink, Johansson/à 5 contre 4) 3-1. 32e Ochsner (Schlagenhauf) 4-1. 42e Schlagenhauf (Bruderer, Ochsner) 5-1. 50e Johansson (Eldebrink, Hollenstein/à 5 contre 4) 6-1. 58e Wäger (Mazzoleni/à 5 contre 4) 7-1. 59e Hoffmann (Roger Sigg, Meier) 8-1.

LNB

Résultats

Bülach - Davos	4-4 (1-1 3-2 0-1) a.p. (0-0)
Martigny - Lyss	8-5 (3-0 1-3 4-2)
Herisau - Thurg.	6-0 (2-0 2-0 2-0)
Langnau - Olten	2-3 (2-1 0-2 0-0)
Lausanne - Rapp.	7-2 (3-0 2-0 2-2)

Classement

1. Davos	31	20	3	8	140- 94	43
2. Herisau	31	18	2	11	128-117	38
3. Olten	31	17	3	11	144-100	37
4. Rapperswil	31	16	5	10	140-112	37
5. Bülach	31	16	4	11	111-121	36
6. Martigny	31	17	1	13	128- 96	35
7. Lausanne	31	15	0	16	114-112	30
8. Thurgovie	31	12	1	18	100-149	25
9. Langnau	31	10	2	19	109-127	22
10. Lyss	31	3	1	27	89-175	7

Demain

Bülach - Herisau
Davos - Rapperswil
Lyss - Olten
Martigny - Lausanne
Thurgovie - Langnau

PREMIÈRE LIGUE

Que Graben se rassure...

Les play-offs se profilent. Sierre peut envisager l'échéance avec sérénité.

Sierre - Genève Servette
4-2 (0-1 1-0 3-1)

Patinoire de Graben, 2850 spectateurs. Arbitre: M. Heninger, assisté de MM. Houriet et Es-Borrat. Les Valaisans sans Gaggini; les Genevois privés de Fonjallaz (blessés).

Buts: 9e Cloux-Hermann 0-1, 26e Jezzone-Mauron (sup) 1-1, 41e Giroud-Heughebaert 1-2, 49e Jezzone-Lötscher 2-2, 53e Lötscher-Locher 3-2, 59e Mauron-Heiniger 4-2.

Sierre: Erismann; Heninger, Jezzone; Escher, Gunterne; Habisreutinger; Mauron, Lötscher, Gauthier;: Brambilla, Kuonen, Locher; Wicka, Pleschberger, Micheloud. Entraîneur: Aldon Zenhäuserne.

Genève-Servette: Hagmann; Heughebaert, Saurugger; Mercier, Engeler;: Reichenbach; Cloux, Giroud, Herrmann; Honsberger, Kaltenbacher, Regali; Odermatt, Hinni, Corthay. Entraîneur: Larry Rush.

Pénalités: 5 × 2' + 5' à Mauron contre Sierre; 10 × 2' contre Servette.

Flottement initial

En accueillant Genève-Servette, Sierre avait enfin l'occasion de livrer un «vrai» match. Oui, un «vrai» match, face à un adversaire – sur le papier en tout cas – aussi impressionnant que lui. Dans la perspective imminente des play-offs, les gens de Graben étaient du même coup confrontés à un examen sérieux, une sorte de répétition générale.

A vingt jours des finales, Locher et ses camarades ont pleinement rassuré leurs supporters, accourus au nombre de 2850 samedi soir. Jolie influence! Il y eut certes un petit flottement au premier tiers, dû essentiellement à une relance déficiente, mais Sierre a ensuite corrigé le tir avec un brio incontestable. Quarante minutes durant, la défense genevoise a subi la pression locale, sans pour autant hypothéquer ses chances de succès. Le gardien servettien Hagmann, il est vrai, n'a rien d'une «pomme» dans son genre. Volontaires et appliqués jusqu'au bout, les Valaisans ont ainsi douté avant de passer l'épaule.

Moral à la hausse

L'évolution de score reflète d'ailleurs à merveille le suspense ambiant. Grâce à Cloux (tir précis à la 9e) et Giroud (but chanceux à la 41e), les hommes de Larry Rusch ont même longtemps fait figure de vainqueurs potentiels. Mais le défenseur Adrian Jezzone, dont le progrès n'échappent à personne, se chargeait de rétablir la parité. Et plutôt deux fois qu'une (26e et 49e)!

La fin de rencontre, vous l'imaginez, appartint entièrement aux maîtres de céans, qui concrétisèrent enfin leur évidente domination. L'opportuniste Lötscher paracheva une action «scabreuse» à la 53e, avant que Mauron ne scelle le score à deux minutes du terme, avec la complicité d'Heiniger, lui aussi désormais bien intégré à Graben.

Sierre a donc réalisé une excellente opération comptable. Et l'on vous fera grâce, ici, des conséquences morales de cette victoire. A trois journées de la fin du tour qualificatif, la deuxième place du classement n'apparaît plus utopique, d'autant que les «rouge et jaune» doivent encore affronter La Chaux-de-Fonds, qui vient de glisser sur la peau de banane Saas-Grund.

Blaise Craviolini

Un nouveau président

Selon certaines sources, il semblerait que le HC Sierre a trouvé un président, un nouveau comité pourrait être formé très prochainement. Jean-Claude Renggli aurait accepté de reprendre les rênes. Mais attendons l'annonce officielle de la part des dirigeants actuels. *(réd).*

Résultats

Fleurier - Chaux-de-Fonds	9-5
Yverdon - Viège	2-3
Sierre - GE Servette	4-2
La Chaux-de-Fonds - Saas-Grund	2-4
Villars - Star Lausanne	7-3
Champéry - Nendaz	7-1

Classement

1. GE Servette	19	16	0	3	127- 37	32
2. Ch.-de-Fonds	19	15	2	2	98- 44	32
3. Sierre	19	15	1	3	117- 36	31
4. Viège	19	13	1	5	91- 52	27
5. Fleurier	19	11	1	7	110- 88	23
6. Saas Grund	19	10	3	6	69- 68	23
7. Villars	19	7	4	8	77- 79	18
8. S. Ch.-de-Fonds	19	7	0	12	70-102	14
9. Yverdon	19	6	0	13	68-106	12
10. Star Lausanne	19	3	2	14	51-100	8
11. Champéry	19	3	1	15	50-114	7
12. Nendaz	19	0	1	18	45-147	1

Mardi

Servette - Saas-Grund
Viège - Chaux-de-Fonds
Sierre - Yverdon
Star Ch.-de-Fonds - Star Lausanne
Nendaz - Fleurier

Mercredi

Champéry - Villars

LNA: tout est dit

A trois journées de la fin du championnat suisse de Ligue nationale A, tout est dit en ce qui concerne la participation aux play-offs: en s'imposant par 6-4 sur la patinoire de Coire, le HC Bienne s'est en effet lui aussi qualifié pour la phase finale qui débouchera sur l'attribution du titre de champion de Suisse.

En déclassant Lugano (8-1), Kloten a conservé sa position de leader, toujours suivi à une longueur par Fribourg, victorieux pour sa part du CP Zurich (7-3). Berne, qui a triomphé de Zoug (5-3), compte de son côté cinq points de retard tandis qu'Ajoie et Ambri Piotta n'ont pu se départager, malgré les prolongations (5-5).

Bienne à la force du poignet

Dans les Grisons, Coire et Bienne n'ont pas fait dans la dentelle. Au terme d'une rencontre d'un niveau médiocre, émaillée de nombreuses pénalités, les Biennois ont finalement obtenu le succès qu'ils recherchaient. A Kloten par contre, les 6500 spectateurs ont assisté à une remarquable démonstration de leurs favoris, qui ont littéralement déclassé Lugano. Les Zurichois ont certainement livré là leur meilleur match de la saison, leurs huit buts étant marqués par sept joueurs différents.

Face au CP Zurich, Fribourg s'est d'emblée mis à l'abri d'une mauvaise surprise en prenant un avantage de trois buts dès la période initiale. Khomutov a de nouveau réussi une grande partie, marquant trois fois consécutivement. Entre Berne et Zoug, le match s'est joué lors de la deuxième période, au cours de laquelle pas moins de six buts ont été inscrits, dont quatre par les Bernois, qui ont jeté là les bases de leur victoire. Ajoie et Ambri enfin ont partagé l'enjeu, un résultat équitable pour les deux équipes. *(si)*

LNB

Télégrammes

Bülach - Davos 4-4 (1-1 3-2 0-1 0-0) ap. prol.– Hirslen. – 2050 spectateurs. Arbitre Clémençon. Buts: 17e Pedersen (Lukowich) 1-0. 17e Andy Egli (Morf) 1-1. 27e Roth (Näser) 1-2. 29e Sahin 2-2. 32e Tschumi (McLaren) 3-2. 33e Roth 3-3. 37e Thomas Studer 4-3. 58e Thibaudeau 4-4. - Pénalités: 3 x 2' contre Bülach, 1 × 2' contre Davos.

Herisau - Thurgovie 6-0 (2-0 2-0 2-0). – Centre sportif. 2610 spectateurs. Arbitre Simic. Buts: 15e Beer 1-0. 17e Keller (Freitag) 2-0. 26e Freitag (Fischer, Germann) 3-0. 34 Vlk (Krapf, Nater) 4-0. 48e Nater (à 4 contre 5) 5-0. 58e Meier (Heiz) 6-0. Pénalités: 5 × 2' contre Herisau, 6 × 2' contre Thurgovie.

Lausanne - Rapperswil Jona 7-2 (3-0 2-0 2-2). – Malley. 2025 spectateurs. Arbitre Ehrensperger. Buts: 7e Anthamatten (Pasquini) 1-0. 9e Bachofner (à 5 contre 4) 2-0. 10e Desjardins 3-0. 21e Gasser (Guignard, à 4 contre 4) 4-0. 32e Keller (Bachofner) 5-0. 46e Allison (Naef) 5-1. 51e Bullard (à 3 contre 3) 5-2. 52e Keller (à 3 contre 3) 6-2. 54e Bachofner (Tanner, à 3 contre 3) 7-2. Pénalités: 3 × 2' plus 2 × 5' (Gagnon, Guignard) plus pénalité de match (Guignard) contre Lausanne, 6 × 2' plus 2 × 5' (Naef, Allison) plus pénalité de match (Allison) contre Rapperswil Jona.

Langnau - Olten 2-3 (2-1 0-2 0-0). – Ilfis-Halle. 4986 spectateurs. Arbitre Schmid. Buts: 4e Gagné (Rüedi) 0-1. 6e von Arx 1-1. 19e Moser (Hodgson) 2-1. 21e Richard (à 4 contre 5) 2-2. 29e Richard (à 4 contre 5) 2-3. Pénalités: 1 × 2' contre Langnau, 3 × 2' contre Olten.

LNA

Tour final
Résultats

Union NE - FR Ol.	110-108 (52-60)
Pully - Lugano	100- 78 (49-30)
Bellinz. - Monthey	115- 80 (54-37)

Classement

1.	Bellinzone	1	1	0	+ 35	18
2.	Pully	1	1	0	+ 22	12
3.	U. Neuchâtel	1	1	0	+ 2	12
4.	FR Olympic	1	0	1	– 2	12
5.	Monthey	1	0	1	– 35	10
6.	Lugano	1	0	1	– 22	9

Samedi 6 février

Fribourg Olympic - Bellinzone
Monthey - Pully
Lugano - Union Neuchâtel

Télégrammes

Union Neuchâtel - Fribourg Olympic 110-108 (52-60). Salle omnisports. 1400 spectateurs. Arbitres: Bendayan/Badoux.

Union Neuchâtel: Isotta 5, Margot 9, Huber 4, Tovornik 46, Jackson 24, Gojanovic 20.

Fribourg Olympic: Fragnière 3, Edwards 14, Maly 4, Reynolds 38, Putzi 1.

Pully - Lugano 100-78 (49-30). Salle Arnold-Reymond. 700 spectateurs. Arbitres: Gallet/Busset.

Pully: Luginbühl 6, Oppliger 7, Lopez 11, Brown 35, Gojanovic 2, Müller 9, Schaller 10, Lenggenhager 16, Girod 4.

Lugano: Gianola 2, Mazzi 2, Gerritsma 2, Dell'Acqua 12, McCormick 13, Novelli 13, Brown 18, Haiward 16.

LNA-LNB

Promotion-relégation
Résultats

Vevey - Bernex	91-68 (38-21)
St-Prex - Cx-de-Fds	115-93 (63-48)
Cossonay - SAM M.	100-93 (57-49)
Ch. GE - Versoix	117-95 (61-43)

Classement

1.	Vevey	1	1	0	+ 23	2
2.	Champel GE	1	1	0	+ 22	2
3.	Saint-Prex	1	1	0	+ 22	2
4.	Cossonay	1	1	0	+ 7	2
5.	SAM Massagno	1	0	1	– 7	0
6.	Versoix	1	0	1	– 22	0
7.	Cx-de-Fonds	1	0	1	– 22	0
8.	Bernex	1	0	1	– 23	0

Télégrammes

Vevey - Bernex 91-68 (38-21). Galeries du Rivage. 500 spectateurs. Arbitres: Mamone/Salin.

Vevey: Bertoncini 11, Toma 6, Tamburini 5, Mury 5, Stoianov 8, Morard 21, Schurfranz 16, Modoux 19.

Bernex: F. Baillif 6, Fiumelli 10, François 12, S. Baillif 9, Chassot 9, Quéloz 4, Fhahid 16, Tar-Ziv 2.

Saint-Prex - La Chaux-de-Fonds 115-93 (63-48). Cherrat. 450 spectateurs. Arbitres: Bertrand/Markesh.

Saint-Prex: Charlet 7, Studer 9, Dubray 2, Piffaretti 19, Boillat 4, tache 17, Stoffel 13, Kury 25, Zehno 16, Marion 2.

La Chaux-de-Fonds: Müller 7, Sauvain 4, Benoît 6, Phildius 9, Châtelard 15, Crameri 6, De Bartoli 46.

Cossonay - SAM Massagno 100-93 (57-49). Préaux-Moines. 400 spectateurs. Arbitres: Salicio/Schandt.

Cossonay: Diserens 11, Page 27, Barmada 24, Calantzis 4, Kasongo 25, Petter 4, Oppliger 2, Locatelli 3.

SAM Massagno: Darconza 4, Negrinotti 7, Censi 21, Lanfranconi 22, Kellerhals 3, Mascitelli 12, Mettler 2, Cavagna 2, Mudd 19.

Champel - Versoix 117-95 (61-43). Pavillon des Sports. 500 spectateurs. Arbitres: Leeman/Mosena.

Champel: Perlotto 9, Weilenmann 5, Bracelli 22, Magnin 3, O. Deforel 4, Alberi 14, G. Deforel 10, Nef 6, Anderson 36, Burns 8.

Versoix: Dao 5, Gothuey 10, Odems 27, Page 10, Reinmann 15, M. Vine 10, Dubuis 4, Ricci 6, R. Vine 8.

Dames

Ligue nationale A: Bellinzone - Troistorrents 87-86 (34-42). Femina Lausanne - Birsfelden 98-73 (50-38). City Fribourg - Wetzikon 77-89 (33-42). Pratteln - Pully 84-102 (35-50). Baden - Nyon 74-58 (42-31). Le classement: 1. Bellinzone 26. 2. Wetzikon 24. 3. Baden 20. 4. Femina Lausanne 18. 5. Pully 18. 6. City Fribourg 16. *(si)*

BASKETBALL

La classique faute d'écart!

Bellinzone était trop fort. Et Monthey diminué. Voyage sans miracle.

Bellinzone - Monthey 115-80 (54-37)

De notre envoyé spécial
Christian Michellod

Bellinzone: Hug 2 (1-1), Lopez 0 (0-1), Facchinetti 4 (2-3), Stockalper 10 (4-9 dont 1 × 3, 1-3), Fillmore 15 (7-8 dont 1 × 3), Grimes 4 (2-4), Spiegel 11 (4-6 3-3), Gregorio 8 (4-7 0-2), Fields 30 (12-18 dont 4 × 3, 2-3), Polite 31 (14-18 3-3). Coach: Joe Whelton.

Monthey: Doche 3 (1-3 dont 1 × 3), Roessli 5 (2-5 dont 1 × 3), Bullock 24 (11-15 dont 2 × 3), Morisod 6 (3-4), Baresic 2 (1-3), Garcia 11 (4-9 dont 3 × 3), In-Albon 0 (0-1), McCollum 29 (11-20 dont 2 × 3, 5-6). Coach: Mudry.

Notes: Arti e Mestieri. 500 spectateurs. Arbitres: MM. Donnay et Stauffer. Bellinzone sans McCord (suspendu); Monthey sans Salamin et Horvath (malades).

Cinq de base: Stockalper, Fillmore, Spiegel, Fields et Polite pour Bellinzone; Doche, Roessli, Bullock, Morisod et McCollum pour Monthey. Fautes: 11 contre Bellinzone; 14 contre Monthey dont 1 technique (Mudry).

Tirs: 50 sur 75 dont 6 à 3 points pour Bellinzone; 9 lancers francs sur 14. 33 sur 61 dont 9 à 3 points pour Monthey; 5 lancers francs sur 6.

Au tableau: 5e 17-12; 10e 38-21; 15e 40-30; 20e 54-37; 25e 67-48; 30e 86-66; 35e 98-78; 40e 115-80.

«Lugano, va fa...» La formule est connue. Sa vulgarité aussi. Hier en fin d'après-midi, le «kop» bellinzonais s'est rappelé au mauvais souvenir des tifosi fanatiques. Comme si la bande à Joe Whelton avait encore besoin de ces arguments-là pour imposer sa loi artificielle dans ce Tessin chaud comme un lapin. Non. Mais il est vrai que, récemment, les voisins de Lugano s'étaient qualifiés pour le bon tour en faisant plier l'ogre bellinzonais. Et en faisant perdre, du même mauvais coup, Keith McCord coupable d'un geste étrangleur aux dépens d'un arbitre. Ah, les arbitres! C'est vrai qu'il faut être téméraire pour oser défier cette pression continuelle exercée sur et autour des parquets latins. Hier aussi, en première période surtout, quand le match s'est joué, la paire sifflante avait plus les yeux ouverts sur les manquements valaisans que sur les irrégularités tessinoises. C'est ainsi depuis des lustres outre-Nufenen et ce n'est pas les petits Valaisans du Bas qui viendront troubler cet acquis dû à une sorte de «trouille» viscérale qui s'abat sur la tête de la corporation arbitrale à la sortie du tunnel du Gothard. A chaque voyage.

Bref. Vous avez sans doute compris que tout ne fut pas avec Monthey lors de ce premier match du tour final. Et que pour venir à bout de cette «frime team», comme la surnomme justement un de nos confrères lémaniques, il est indispensable d'évoluer au top niveau. Pour ne pas écrire plus. Quand on vous aura encore ajouté que les Chablaisiens étaient amputés de Christophe Salamin et de Laurent Horvath (malades), on aura fait le tour de la mission impossible qui était dévolue à nos vaillants Monthey-sans. Qui ne peut...

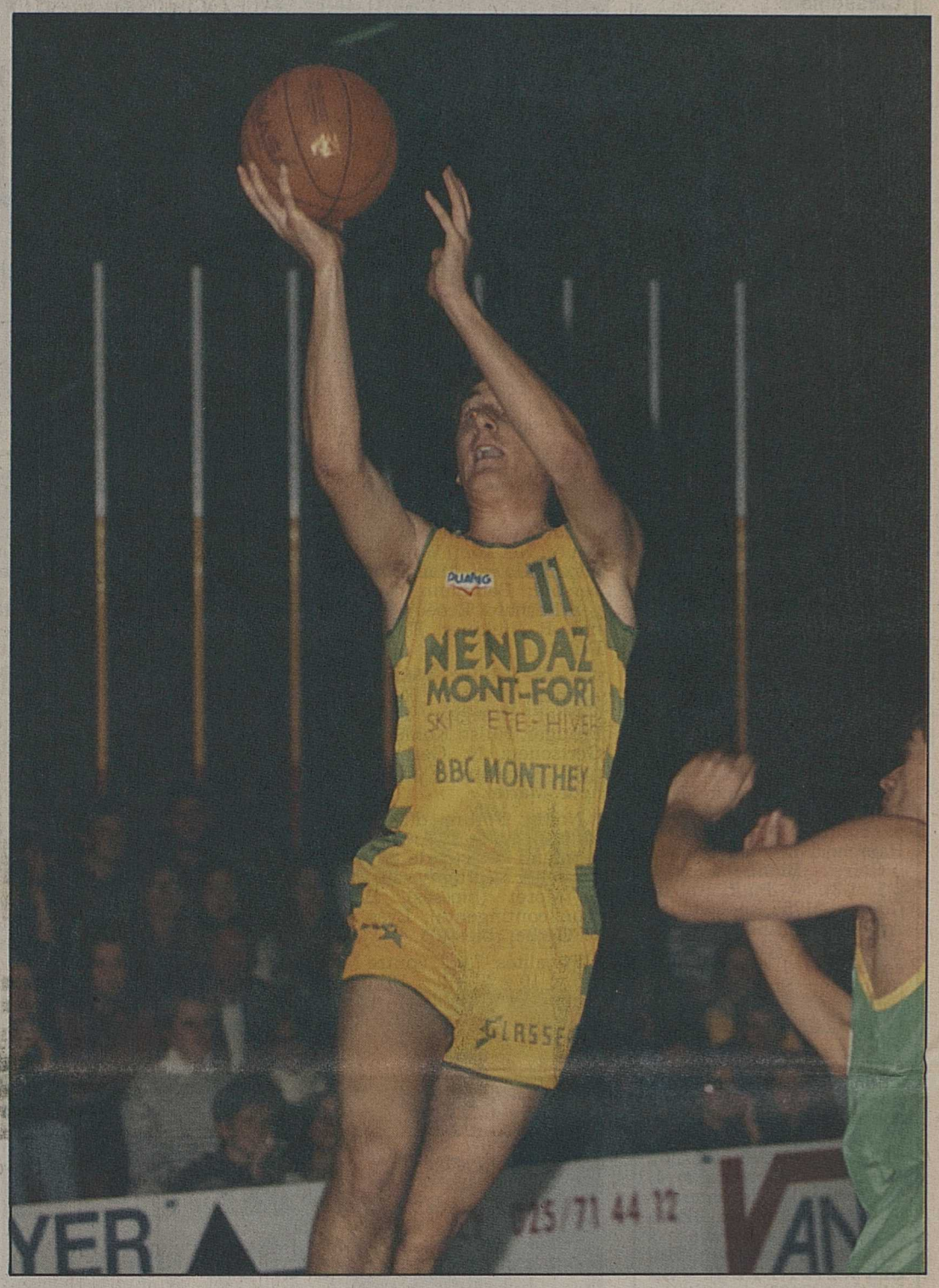
Cinq minutes

Le suspense dura environ cinq minutes. Pour la première fois depuis longtemps, la formation d'Etienne Mudry entama le match à pleines dents. Elle osa même mener au score (8-10). Bellinzone n'apprécia pas. Il infligea un sec 14-2 pour empocher déjà un bénéfice de dix unités. «Si l'on ne fait pas la course en tête contre eux, on est cuit», avait prédit l'entraîneur valaisan. Voilà donc déjà les carottes à point, même si Monthey s'accrocha avec courage, volonté et détermination. 40-30 à la 15e par exemple. Ou encore 80-64 à la 34e. Un déficit raisonnable, honorable et qui le restera jusqu'au bout. Car le résultat final, rassurez-vous, ne signifie rien. Si ce n'est que tous les Valaisans ont fait crisser le parquet et que McCollum se contenta même de zyeuter les copains depuis le banc lors des cinq dernières minutes. Juste pour voir.

A domicile

Le miracle n'a donc pas eu lieu. Personne n'y croyait vraiment trop. Chez lui, Bellinzone paraît intouchable. La paire Fields-Polite s'amusa même à faire le spectacle après la pause. Il fut beau. Lors des play-offs pourtant, il n'est pas certain que cette bande américaine décroche le titre qui lui est destiné.

Monthey, lui, n'a pas à rougir de ce nouveau voyage au bout de l'enfer. Limité dans son contingent, il put n'offrir que son orgueil en forme de résistance. C'est à domicile, lors des deux prochaines rencontres – Pully et Fribourg – qu'il jouera gros dans l'optique de la quatrième place. Pour ces belles occasions, on espère qu'il récupérera tout son monde. Si non...



Baresic et Monthey: mission impossible. bussien arch.

Bellinzone cartonne

Dès la première journée du tour final de LNA, Bellinzone a creusé l'écart sur ses rivaux. La formation tessinoise, qui avait abordé la deuxième phase de la compétition avec quatre longueurs d'avance, en compte désormais six. Les Bellinzonais, qui ont «cartonné» aux dépens de Monthey (115-80), profitent en effet de la défaite de Fribourg Olympic, surpris par Union Neuchâtel (110-108). Admis de justesse dans la cour des grands, Lugano a été nettement dominé à Pully (100-78). *(si)*

LIGUE NATIONALE A FÉMININE

Un véritable hold-up tessinois

Yannick Voeffray et Troistorrents, la consternation. msb

Bellinzone - Troistorrents 87-86 (34-42)

Bellinzone: Remondini, Hudson, Monbelli, Koller, Clerici, Giulietti, Cetta, De Dea, Dellagiovanna, De Lucia, Mantagani, Burgess, Garavaglia. Entraîneur: Rezzonico.

Troistorrents: J. Vannay, Ballentine, Voeffray, Cotruzzola, Gex-Fabry, Bressoud, Pittier, Berra, F. Vanay, Granger. Entraîneur: Pierre Vanay.

C'est un véritable hold-up qu'ont subi les filles de Troistorrents, qui, plagiant le petit Calimero, pourraient s'exprimer ainsi: «C'est trop injuste.» Mais voilà, ceci ne fait pas partie de leur vocabulaire et leur équipe n'est ni petite ni faible et surtout, conserve au fond du cœur, la force qui leur permettra de redresser la tête à la prochaine rencontre. Et pourtant quel coup de Jarnac elles reçurent à la dernière seconde de jeu. Menant encore de 2 petits points après avoir mené de 10 points, les Chorgues durent s'avouer vaincues par la réussite incroyable d'un panier assassin à 3 points de l'Américaine de Bellinzone. Terrible coup du sort pour la formation de l'entraîneur Pierre Vanay qui s'était déjà inclinée le week-end passé après deux prolongations. Tout avait pourtant bien débuté dans ce match de la dernière chance face au leader Bellinzone. Nullement impressionnées par le titre de championnes de Suisse des Tessinoises, les volontaires Chorgues prirent le match à leur compte pour mener au score la partie durant jusqu'à cette malheureuse dernière seconde... A trois journées du terme, Troistorrents reste à 6 points de l'antépénultième Birsfelden, mathématiquement tout est possible... *Gipsy*

Olympiakos sanctionné

La Fédération internationale de basketball (FIBA) a infligé 50 000 dollars d'amende au club grec de l'Olympiakos, également condamné à disputer ses rencontres à domicile du championnat d'Europe des clubs sur un terrain neutre jusqu'au 31 mars.

Ces sanctions interviennent après les incidents qui ont émaillé cette semaine le match entre l'Olympiakos et le Real de Madrid (63- 62) et au cours duquel l'arbitre bulgare Angel Ivanov avait été blessé à la tête par une pièce lancée des tribunes. Son état avait nécessité des points de suture.

La FIBA envisage en outre d'interdire l'Olympiakos de coupes européennes pendant un an et étudie la possibilité de retirer l'organisation de la finale du championnat d'Europe des clubs, prévue en avril, à Athènes. *(si)*

Nouvelliste

SERVICES

ANTENNES	Dinosaures exhumés	26
CINÉMA	Dans vos salles	26
TÉLÉVISION	Tous les programmes	28
URGENCES	Adresses utiles	29

Cet emplacement publicitaire est à votre disposition

Pour tout renseignement: (027) 295 151, interne 211

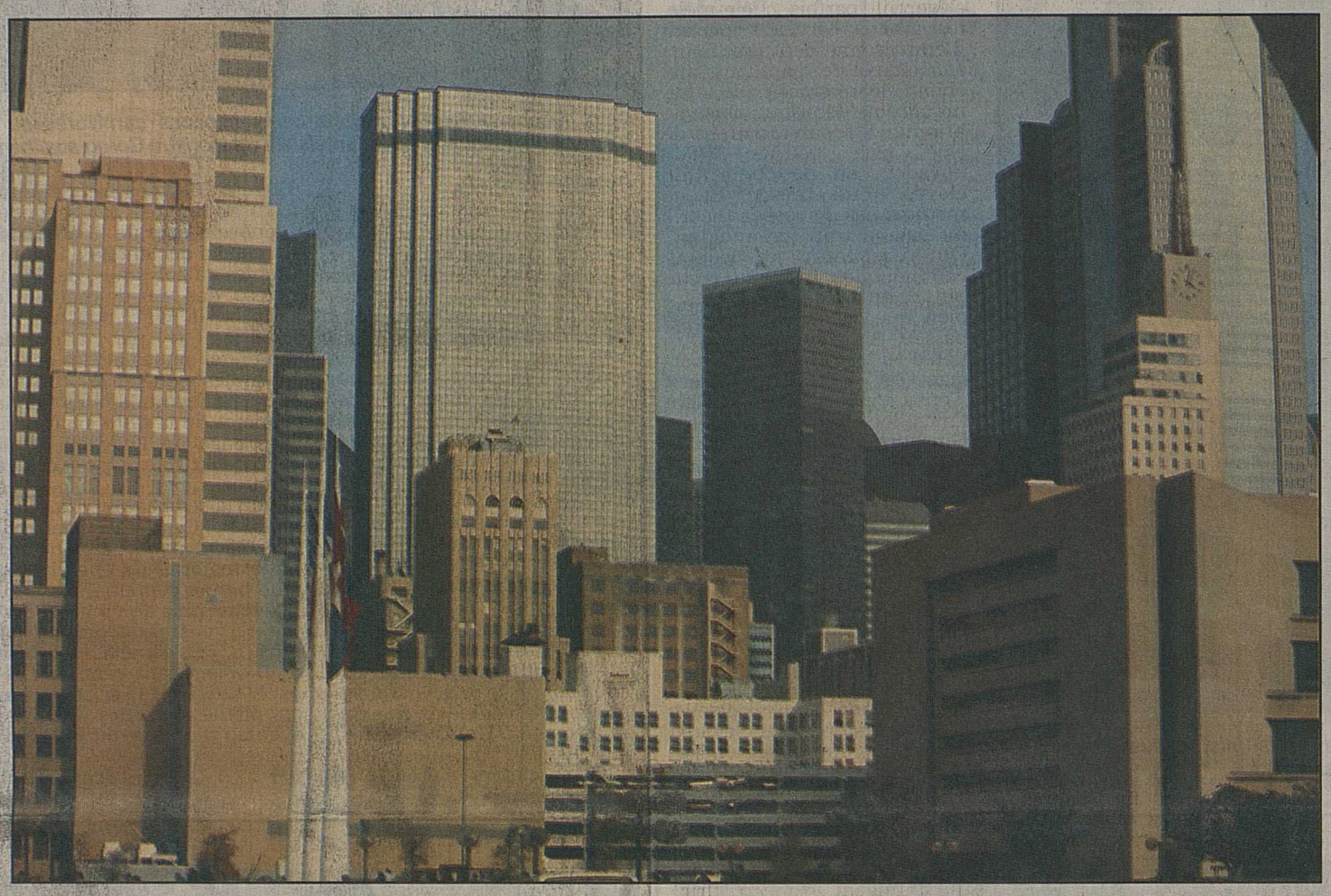
ÉVASION

JR peut se rhabiller!

Entre le feuilleton télévisé et la réalité quotidienne de Dallas, le fossé est immense... Suivez le guide!

Dallas. Un nom qui sonne bien, mais qui évoque immédiatement les «magouilles», l'argent et le pétrole. Les situations rocambolesques, voire même grotesques du feuilleton télévisé ont, il est vrai, influencé l'opinion publique européenne. La réalité, elle, diffère sensiblement des élucubrations de JR et autre Pamela. Certes, ici les dollars pleuvent, les administrations pullulent et l'or noir se négocie comme les abricots à Saxon, mais il fait bon «fouiner» dans les 979 km² de Dallas. L'incomparable hospitalité texane, la propreté des rues et les six cent trente galeries marchandes incitent au détour. Un détour que l'on ne vous conseillera pas de prolonger, mais qui justifiera largement deux jours de vacances... Rien que pour le coup d'œil!

Par Blaise Craviolini



Dallas, cité d'une incroyable richesse architecturale. La plupart de ces bâtiments abritent en fait des administrations. crab

Les premières traces de constructions observées à Dallas remontent en 1821. Parti à l'assaut du Nouveau-Mexique en compagnie de son troupeau et de ses rares bagages, le paysan Bryan Brent a été séduit par la fertilité présumée de cette plaine infinie. Il n'a pas poursuivi son chemin. Ce brave aventurier, il faut le croire, avait du nez! La terre se révéla effectivement complaisante et d'autres fermiers l'imitèrent bientôt, formant du même coup une petite communauté. Relevons, pour l'anecdote, que la maison de Bryan Brent (voir photo) a été «bichonnée» par les autorités locales. Elle se dresse encore maintenant au milieu des gratte-ciel, comme pour les narguer.

En 1846, Dallas et le Texas sont délivrés de l'occupation mexicaine, grâce à l'armée du général Sam Houston, vainqueur de la terrible bataille d'Alamo. L'indépendance officielle se concrétisera deux ans plus tard, en 1848, avec l'entrée du Texas dans la future union américaine.

«Big D» – l'autre nom de Dallas – doit en fait son développement à la découverte du pétrole, prétexte à une formidable immigration au début du XXe siècle.

Une architecture de rêve

Dallas, qui culmine à 150 mètres d'altitude, recense aujourd'hui 1,1 million d'habitants. Derrière Houston, mais devant El Paso et la capitale Austin, c'est la deuxième ville la plus populeuse de l'état cher aux cow-boys. Des compagnies telles que Exxon, Shell et Texas y ont érigé leur siège. Dans le giron, les pipelines cohabitent en parfaite harmonie avec l'industrie électronique, les champs de coton et de céréales. Le commerce de la viande, et par conséquent du cuir, occupe également une place privilégiée dans le marché du travail. A ce sujet, «Big D» compte 10% de chômeurs, recrutés essentiellement dans la souche mexicaine. Les Noirs (15% de la population) sont par contre très appréciés pour leur main-d'œuvre avantageuse, de l'ordre de 5 dollars l'heure!

Mais Dallas se distingue surtout par son incroyable richesse architecturale. Le «down town» offre un spectacle futuriste avec ses gratte-ciel qui n'en finissent plus. L'aluminium, le marbre et le verre – un matériel très en vogue dans l'ensemble des Etats-Unis – se marient avec un rare bonheur. Ces majestueuses constructions sont toutefois réservées à une certaine élite, puisque les administrations les monopolisent.

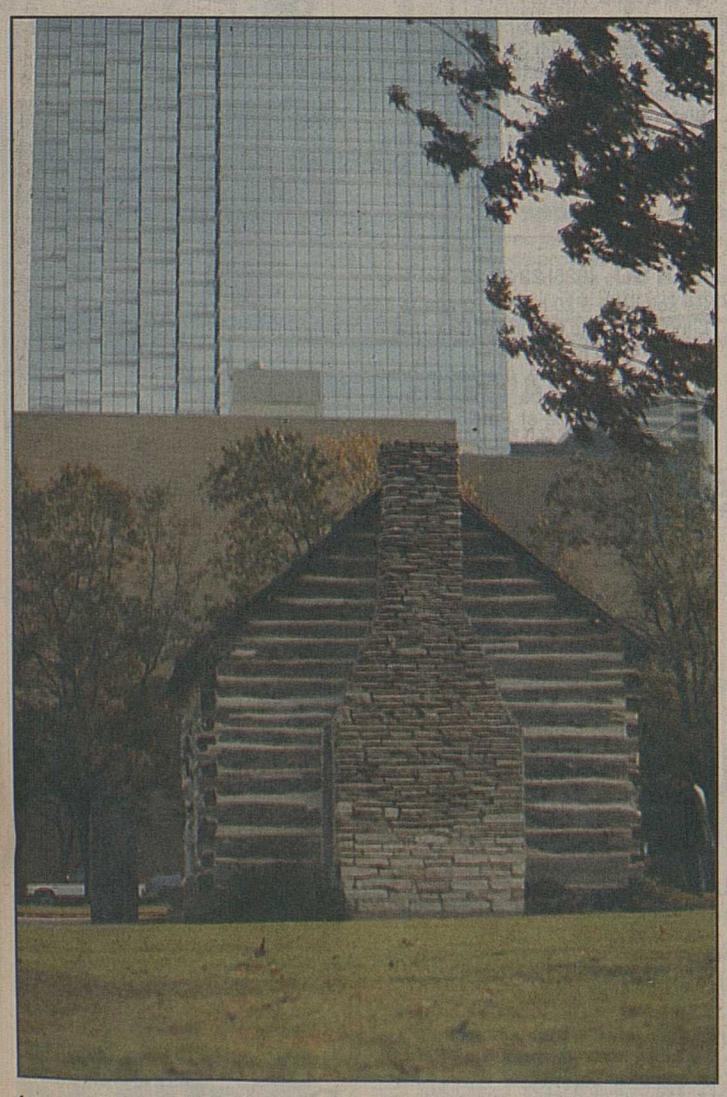
Dallas, le 22 novembre 1963...

Un séjour au pays «stateson» (le véritable chapeau de cowboy!) ne peut cependant s'achever sans l'indispensable visite au cœur de l'histoire. L'histoire avec un grand H. Ici, l'assassinat de John Fitzgerald Kennedy, le 22 novembre 1963, a laissé des traces indélébiles. Forcément! Les indigènes se réfugient dans un mutisme significatif lorsque le chapitre est effleuré.

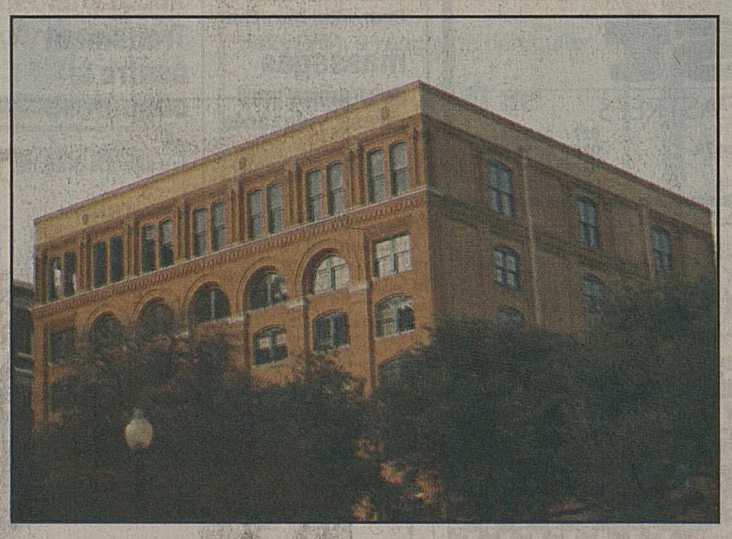
Pour en avoir le cœur net, vous louerez donc un guide qui, pour une poignée de billets verts, vous montrera l'endroit où le président a été touché (endroit immortalisé par un monument discret...) ainsi que la fenêtre qui a abrité Harry Oswald, le tueur présumé. Le monument a d'ailleurs été baptisé Sixth Floor, du nom de l'étage le plus photographié d'Amérique. A proximité, un musée propose aussi une minutieuse reconstitution de l'événement, vidéos et documents à l'appui. Il n'empêche que le mystère Kennedy demeure entier...

Signalons, en guise de conclusion, que Dallas s'est particulièrement ouvert à la culture et à ses différentes sensibilités depuis deux décennies. Entre les expositions permanentes et les manifestations ponctuelles, les amateurs de frissons artistiques seront comblés.

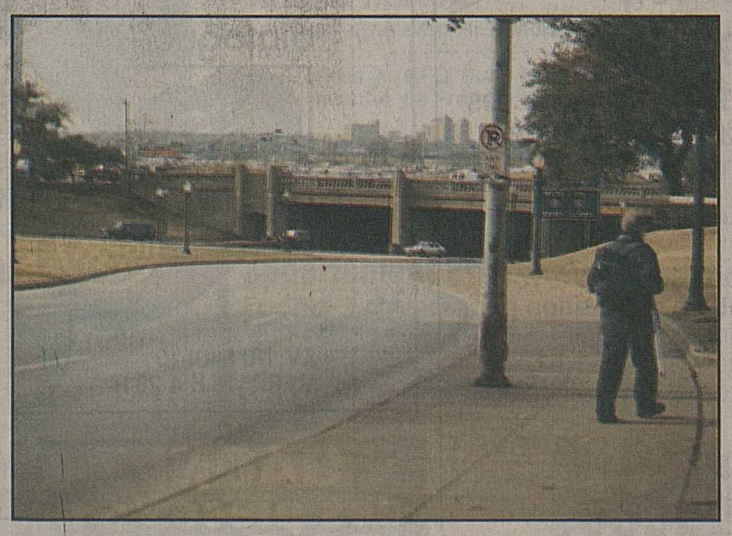
Welcome to Dallas!



La première maison construite à Dallas, en 1821, par Bryan Brent. Elle a été conservée dans sa plus simple expression, au milieu des gratte-ciel. crab



L'immeuble Sixth Floor. Tout au sommet, à droite, on distingue la fenêtre qui a abrité Harry Oswald, le tueur présumé du président Kennedy. crab



Le 22 novembre 1963, dans sa voiture, Kennedy s'est écroulé là, sur cette route que renient les Texans... crab

Antennes

TF1 – 20.45

Cap des 500

tf1

Depuis septembre 1990, date du premier numéro de «Perdu de vue», plus de trente mille demandes de recherches ont été envoyées à l'émission. A ce jour, trois mille enquêtes ont été ouvertes et le magazine va dépasser le cap des cinq cents dossiers résolus. Sur le plateau, demandeurs, retrouvés, témoins et enquêteurs sont réunis pour évoquer l'histoire de cette 500e. «Bonne» nouvelle pour les mordus de «reality shows», TF1 vous en concocte un nouveau sous la houlette de Pradel. L'objectif est «d'aider» la justice sur certains dossiers épineux. Mais l'équipe a renoncé aux portraits-robots diffusés sur l'antenne...

Jeux

Loterie à numéros

Tirage du 30 janvier:

21 - 22 - 25 - 28 - 36 - 39

Numéro complémentaire:

24

Joker

Numéro gagnant:

788729

Sport-Toto

Résultats du week-end:

1 2 1 1 X 1
X X 1 X 1 2 X

Toto-X

Numéros gagnants:

7 - 8 - 13 - 22 - 33 - 34

Numéro complémentaire:

16

Radio Rhône

Les échos

Evénement ce lundi à 18 h 40: le lancement d'une nouvelle émission. Intitulée, «Micro ondes» l'actualité «réchauffée» du mois, cette émission réunira plusieurs journalistes valaisans qui commenteront, avec fougue, passion et humour, l'actualité du mois écoulé.

Au sommaire ce lundi: les adieux d'Hans Wyer aux parlementaires, les difficultés d'Alusuisse ou encore la BCV. Geneviève Zuber et Fabrice Germanier recevront François Dayer, Roland Puippe, Jean Bonnard et Jean-Michel Bonvin.

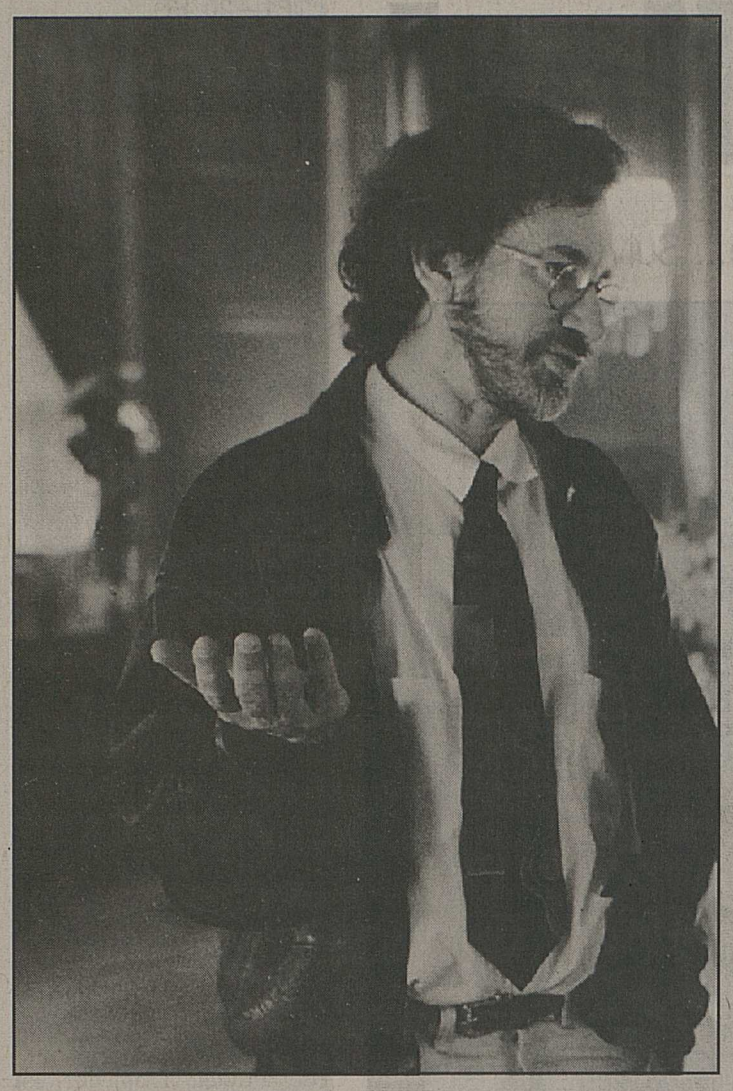
Une première à ne pas manquer: «Micro ondes» le lundi 1er février dès 18 h 40.

ANTENNES

Trois explications pour une extinction

Dans «Savoir plus» (France 2 – 22 h 30), les spécialistes évoquent les causes de la disparition des dinosaures.

Quelques mois avant Steven Spielberg, François de Closets sort les dinosaures de leur dernier sommeil. Après soixante-cinq millions d'années d'existence, allosaures, quetzalcoatl, stégosaures, ankylosaures et autres parasaurolophus ne franchissent pas la frontière du jurassique secondaire. De la taille d'un oiseau chenu (mussaurus) ou avec une colonne vertébrale de 20 mètres (dinosaures), tous avalent abruptement leur extrait d'existence végétative.



Steven Spielberg, dès cet été aux Etats-Unis, ressuscite les dinosaures dans son futur film «Jurassic Park». ldd

Chenilles brouteuses

Depuis presque un siècle, les naturalistes se fendent en quatre pour trouver une explication cohérente. Les savants s'égarent parfois. Pêle-mêle, les grands cerveaux parlent d'empoisonnement aux fleurs alcaloïdes, de papillons aux chenilles si voraces que le dinosaure ne débusque plus une brindille à brouter, d'arche de Noé trop bourrée (d'où noyade!), ou de ponte trop élevée (œufs brisés). Et ne mettons pas de côté la théorie du pataud trop «crétinoïde»... On s'abstiendra ici de tout commentaire ironique (cette phrase en est déjà un!), il faut bien que science juvénile se passe... A la photo-finish, un tiercé d'hypothèses (dé)partage les spécialistes. Deux d'entre eux (MM. Vincent Courtillot et Léonard Ginsburg) viennent doctement se crêper le chignon sur le plateau de «Savoir plus».

Volcans et astéroïdes

En résumé, les paléontologues s'accordent sur la modification de l'environnement. Elle seule peut achever la panoplie de nos dinausores. La cause suffit à croquer les pommes de discorde. M. Ginsburg penche pour la détérioration de l'écosystème sur la longueur. Le refroidissement du climat s'étale ainsi sur deux millions d'années...

Deux façons d'aborder les six cents espèces carnivores ou herbivores éteintes: la didactique (exposition à Finhaut) ou la fantaisiste (le monstre Gorgo au cinéma). nf & ldd

M.Courtillot défend la thèse des volcans indiens. Au nord-ouest de ce pays, la lave coule à flots: 4 kilomètres d'épaisseur! «C'est le plus grand événement volcanique des deux cents derniers millions d'années. Une grande quantité de poussière dispersée dans l'atmosphère a provoqué un obscurcissement et un refroidissement. Du fait des pluies acides et de la destruction du placnton assurant l'équilibre des échanges avec l'atmosphère, le mode de vie des dinosaures aurait été déstabilisé», estiment M. Courtillot et Mme Florence Cerceau, astronome.

La variante ultime déniche ses adeptes aux Etats-Unis. Ici, le géophysicien Walter Alvarez conserve le scénario catastrophe avec une origine extra-terrestre. «Un astéroïde ou une comète gigantesque a jailli du ciel et a heurté la Terre à une vitesse supérieure à 10 kilomètres par seconde. L'énorme énergie libérée lors du choc a déclenché d'innombrables cataclysmes, des tempêtes, des raz-de-marée, le froid et la nuit, puis un réchauffement par effet de serre, des pluies acides et des incendies planétaires. Lorsque le calme revint, la moitié de la faune et de la flore avait péri. Une page de l'histoire de la Terre était tournée», rapporte Alvarez dans les pages de «Pour la science» et «Ça m'intéresse». Ces assertions rallient à leur panache blanc une large majorité de chercheurs. Une bonne centaine, disséminée dans plus de vingt laboratoires, vous prouvent par A plus B et même C l'impact d'un objet géant venu de l'espace. Elle vous le situe parfois en pleine mer des Caraïbes avec un diamètre de 150 kilomètres.

Joël Cerutti

François de Closets invite ce soir l'historien Pierre Thuillier. L'homme va tailler en pièces le faux mystère du monstre du loch Ness, dont l'aspect rappelle le défunt élasmosaure. ldd

ANNONCES DIVERSES

OCCASION!

A la suite du changement de nos modèles d'exposition, nous proposons des

cuisines d'expositions

au prix les plus bas, pour la construction/rénovation de votre cuisine.

Apportez-nous les dimensions de votre cuisine. Conseil à domicile sur demande.

Ing.dipl. **Fust**

CUISINES ENCASTREES

Sion, av. de Tourbillon 47 027/ 23 13 44
Fust-Center, Eyholz-Visp, Kantonsstrasse 79 028/ 46 73 54
Villeneuve, Centre Riviera 021/960 25 11
Lausanne, Grand-Pont 2 021/ 23 65 16

Vous n'avez pas reçu votre journal! Veuillez appeler le **(027) 297 666**

Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais

AVIS A NOS ANNONCEURS

ÉDUCATION-FORMATION

Mardi 16 février 1993

Nous proposerons à nos **117 000 lecteurs** des pages consacrées à l'éducation et à la formation dans notre édition du mardi 16 février.

Profitez-en en y insérant vos conseils et suggestions.

Nous sommes à votre entière disposition pour vous conseiller au (027) 29 51 51, interne 211.

PAGES SPECIALES

Offre spéciale

duvets nordiques

160×210 cm, plumettes duveteuses neuves d'oies blanches à **Fr. 120.–** ou 200×210 cm à **Fr. 166.–** ou 240×240 cm à **Fr. 279.–**. Envoi rapide jusqu'à épuisement du stock.
DUVET SHOP S.A., Frontenex 8, 1207 Genève.
Tél. (022) 786 36 66
Fax 786 32 40.

18-042152

Pour votre bien-être

massages de détente, anti-stress, relaxants

par masseuse diplômée.

Tél. (027) 56 13 69 (également sa et di).

036-064636

Massages de détente, anti-stress et relaxants,

par masseuse diplômée.

Tél. (027) 56 41 44 (également sa et di).

036-064786

Traitement contre la couperose

1re séance gratuite.

Institut Rachel
Remparts 8, SION
Tél. (027) 23 38 28.

(027) 29 51 51

027. 22 87 57
AntenneSida
dialoguons

AV. DU MIDI 10
MARDI 18 H A 20 H

GAGNEZ des pièces d'or 156.8220.41 2.-/min.

CINÉMAS-SPECTACLES

Crans

Cinécran (027) 41 11 12
A 16 h – 14 ans
Version originale
A few good men
de Rob Reiner, avec Tom Cruise, Jack Nicholson, Demi Moore.
A 18 h 30 et 21 h – 14 ans
Version originale
Bodyguard
de Mick Jackson, avec Kevin Costner, Whitney Houston.

Sierre

Bourg (027) 55 01 18
A 20 h 30 – Connaissance du monde
Les montagnes Rocheuses
par Jérôme Delcourt.

Casino (027) 55 14 60
A 20 h 30 – 12 ans
Le coup de cœur de la Croisette
Grand prix du jury et prix œcuménique Cannes 1992
Les enfants volés
(Il ladro di bambini)
de Gianni Amelio. Un plaisir rare: celui de la vraie vie. Un film d'équilibriste.

Sion

Arlequin (027) 22 32 42
A 20 h 30 – 7 ans
Sister Act
d'Emile Ardolino, avec Whoopi Goldberg. Pour échapper à des tueurs, Whoopi Goldberg se déguise en nonne et apprend le swing aux sœurs de la chorale. Ça brille, ça danse, ça chante, ça trépigne, ça éblouit et en plus, c'est intelligent!

Capitole (027) 22 32 42
A 20 h 30 – 14 ans
Bodyguard
de Mick Jackson, avec Kevin Costner et Whitney Houston. Quand Kevin Costner est embauché pour garder le corps de Whitney Houston menacée par un admirateur fou, la température monte en musique. Une leçon de protection rapprochée.

Lux (027) 22 15 45
A 20 h 30 – 16 ans
Dracula
de Francis Ford Coppola, avec Gary Oldman, Winona Ryder, Anthony Hopkins et Keanu Reeves. Un jeune clerc de notaire se rend en Transylvanie pour traiter une affaire avec le comte Dracula. Sans le savoir, il emporte avec lui l'objet qui va réveiller la toute-puissance du comte: le portrait de sa femme. Frissons...

Martigny

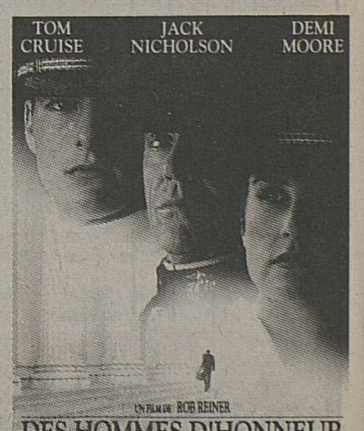
Casino (026) 22 17 74
Première suisse
Ce soir lundi à 20 h 30 – 7 ans
Sœur Fourire... C'est du délire!
Whoopi Goldberg triomphe dans
Sister Act
avec Maggie Smith et Harvey Keitel. Les nonnes sont aux anges... Que peuvent-elles demander de mieux?

Corso (026) 22 26 22
Ce soir lundi à 20 h 30 – 12 ans
L'Inde, une ville mythique: Calcutta
La cité de la joie
Un film d'Alex Joffé, d'après le best-seller de Dominique Lapierre, avec Patrick Schwayze et Pauline Collins. Un hommage inoubliable et triomphant à l'esprit de survie.

Monthey

Monthéolo (025) 71 22 60
Ce soir à 20 h 30 – Admis dès 14 ans
Passionnant! Du grand art («Première»)
Des hommes d'honneur
Tom Cruise: superbe. Jack Nicholson: hallucinant. Demi Moore: magnifique dans le dernier film de Rob Reiner («Misery - Quand Harry rencontre Sally»)

Plaza (025) 71 22 61
A 20 h 30 – 7 ans
Une ambiance folle!
Sister Act – «The Blues Sisters»
Whoopi Goldberg en bonne sœur? Déjà des millions de fidèles! Partout un immense succès!
Une chanteuse obligée de se réfugier dans un couvent transforme la chorale de nonnes en un groupe de rhythm and blues endiablé.



DES HOMMES D'HONNEUR
(A FEW GOOD MEN)

KEVIN COSTNER
WHITNEY HOUSTON
BODYGUARD

CONNAISSANCE DU MONDE

Les Montagnes Rocheuses

Etats-Unis - Canada

par Jérôme Delcourt

Sierre	Cinéma du Bourg	1er février 1993 à 20 h 30
Sion	Cinéma Arlequin	2 février 1993 à 15 h et 20 h 30
Martigny	Cinéma Casino	8 février 1993 à 15 h et 20 h 30
Monthey	Théâtre du Crochetan	9 février 1993 à 20 h 30

Prix des places: Fr. 12.– (AVS, étudiants, apprentis, Fr. 10.–).

SERVICE CULTUREL MIGROS VALAIS

AFFAIRES IMMOBILIERES

155 90 70

Info automatique gratuite 24 h sur 24

Un service révolutionnaire à disposition de ceux qui désirent:

VENDRE - ACHETER - LOUER

un objet immobilier

aux meilleures conditions du marché

en y consacrant un minimum de temps, d'argent et d'énergie

MEGALINK

BANQUE DE DONNÉES IMMOBILIÈRES SUISSES

Valais central

A vendre

magasin de jeux vidéo

Nintendo, Sega...

Stock et fond de commerce, bail longue durée.

Fr. 175 000.– à discuter.

Faire offres sous chiffre L 036-64699 Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.

036-064699

A louer au centre ville de **Sion,** excellente situation

arcade commerciale

env. 95 m² de plain-pied. Aménagements intérieurs de qualité. Prix intéressant.

Ecrire sous chiffre H 036-57970 Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.

036-057970

A louer à **Sion,** centre ville, immeuble commercial et résidentiel récent

bureaux/cabinet

4 pièces, 141,5 m², Fr. 2400.–. Places de parc.

Pratifori 8, 1951 Sion
Tél. (027) 22 00 77
h. blaser sa
agence immobilière

36-057972

Saillon-les-Bains
A vendre

splendide petit duplex meublé

Tél. (026) 44 35 53.

036-064890

A LOUER :

à Sion
Av. de Tourbillon

local commercial

env. 215 m², avec vitrine.
Loyer: Fr. 2750.– + charges.
Libre dès le 1er mars 1993.

Tél. 027/ 22 85 77

A louer à Sion

2½ pièces : attique

2 terrasses + jardin d'hiver, parking + cave.

Fr. 1300.– (tout compris).
Libre dès le 1er mars.

✆ (027) 23 27 88.

036-064156

A louer, à 7 km de Sion ou Sierre
Grône
dans immeuble de 6 appartements

appartement 4½ pièces

Long bail.
Fr. 1020.–, charges Fr. 120.–.
Proximité école, magasins.

Agence immobilière Xavier Allégro S.A.
✆ (027) 23 42 28
(027) 58 21 35.

036-063372

Privé cherche à acheter

terrain à construire ou villa

à acheter ou louer, **à Sion-Diolly-Conthey.**

Faire offres sous chiffre E 036-64080 Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.

036-064080

A partager

avec une jeune fille

grande chambre

dans appartement de 2 pièces, du mois d'avril à octobre 1993.

à Lausanne,

chemin Montelly 48.
Fr. 435.– par mois.

Tél. (021) 24 31 36, ou (021) 617 94 19.

036-065004

A vendre à l'ouest de Sion dans petit immeuble

app. 3½ + véranda

avec jardin potager, poss. garage, fonds propres minimum Fr. 10 000.–, libre tout de suite. Prix intéressant.
Tél. (027) 21 01 22

A vendre à GRÔNE

appartement 3½ pièces

avec poutres apparentes, grand balcon, cuisine entièrement équipée, garage, place de parc, etc. Cédé à Fr. 270 000.–.

Tél. 027/ 23 21 56

A louer, av. de France, **Sierre** dans un endroit calme, ensoleillement

appartement 3 pièces rénové

Cuisine agencée, lave-vaisselle, vitrocérame. Libre tout de suite. Fr. 800.– + charges.

✆ (027) 23 28 36.

036-064932

A louer à Sion, Gravelone, dans villa

chambre meublée

Indépendante, plein sud, TV, frigo.
Libre tout de suite.
Fr. 350.– + charges.

Tél. (077) 23 28 36.

036-064957

Chamoson,
à louer dans immeuble neuf

appartement 2½ pièces

Loyer Fr. 757.– + charges.
Libre date à convenir.
✆ (025) 71 33 71 heures de bureau ou ✆ (025) 39 22 20.

243-011123

Sion
Agence immobilière cherche des

appartements 3½ p. et 4½ p. à louer

pour ses clients.

Xavier Allégro S.A.
✆ (027) 23 42 28.

036-064818

Sion-Centre
A louer

joli 1½ pièce

rénové, calme et ensoleillé.
Fr. 730.– charges comprises.

✆ (027) 22 41 21.

036-064812

A louer à Sierre, route de Sion

studio

non meublé. Libre tout de suite.
Fr. 550.– charges comprises.

Tél. (027) 55 69 61.

036-064581

A remettre à personne soigneuse

restaurant

centre ville de Sion.
Environ 85 places.

Ecrire sous chiffre M 036-64762 Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.

036-064762

A louer à Sion, quartier Condémines, tout de suite ou à convenir, dans immeuble récent

appartement 2½ pièces

80 m², près de tous services. Calme, ensoleillé, conciergerie.
Fr. 880.– + charges.

Tél. (027) 36 30 32.

036-064751

DUC-SARRASIN & CIE S.A.
SION
A louer

appartements

– 2½ pièces Fr. 850.–
– 3½ pièces Fr. 1090.–

ac. sur charges compris.
Libres tout de suite ou à convenir.

FIDUCIAIRE AGENCE IMMOBILIÈRE
MARTIGNY - (026) 22 63 21

AGORA

INDUSTRIELS - ARTISANS - PROFESSIONS LIBÉRALES

Groupez vos forces

REJOIGNEZ LA BOULANGERIE ZENHAÜSERN FRÈRES S.A.

Dynamisez votre image. A proximité directe de l'autoroute, surfaces modulables immédiatement disponibles.
Plan de financement avantageux adapté à chaque client.
Pour tous renseignements et visite: (027) 23 75 84

Conthey, à louer dans petit immeuble neuf

appartement 2½ pièces

Loyer Fr. 796.–.
Pour personne en âge AVS Fr. 705.–.
Libre tout de suite ou date à convenir.
✆ (025) 71 33 71 heures bureau ou ✆ (025) 39 22 20.

243-011124

A louer **à Vétroz**

appart. 3½ pièces

Libre le 1er mars 1993.

Tél. (027) 36 15 65.

036-064745

Châteauneuf-Conthey
à louer tout de suite

appartement 4½ pièces

120 m², place de parc dans garage, près des écoles. Fr. 1300.– charges comprises.

Tél. (027) 36 52 71, dès 19 h (027) 36 28 23.

036-063570

Fully

villas jumelles en construction à vendre. Fonds propres à discuter, dès Fr. 1122.–/mois.

Tél. (021) 20 27 75 ou (077) 28 34 73.

22-082056

A louer à Sion, dans immeuble neuf

bureau 2 pièces

61 m²
Loyer: Fr. 1070.– + Fr. 100.– de charges.
Libre tout de suite ou à convenir.

bernard roduit gérances s.a.
PRÉ-FLEURI 9-CH-1950 SION
TÉL. 027/22 34 64 - 22 90 02

A vendre ou à louer à **Sion-Ouest,** immeuble La Romance B

attique en duplex de 178 m²

luxueuses finitions, 4 chambres, 3 salles d'eau, cheminée, véranda, mezzanine, jardin d'hiver, place de parc dans garage. Prix: **Fr. 500 000.–.** Location: **Fr. 1850.–** + charges.

✆ (027) 23 30 62 ou 22 24 40.

036-063230

Achète de particulier

chalet

région Crans-Montana, Verbier, Nendaz, Veysonnaz.

Ecrire sous chiffre V 036-64990 Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.

036-064990

A vendre, **SION-NORD**

magnifiques 2½ , 4½, 5½ et attiques-duplex neufs

Prix intéressants

Jardin d'hiver, parking privé.

Une visite sans engagement s'impose.

✆ (027) 23 27 88.

036-059224

Martigny

A louer dans immeuble neuf

4 et 5 pièces

de Fr. 871.– à Fr. 1172.– + charges.
Libres le 01.04.1993.

Tél. (026) 46 25 96.

036-065030

Fully (VS), à vendre de particulier

terrain de 2100 m²

Complètement équipé, permis de construire pour immeuble de 9 logements.
Situation superbe.

Offres sous chiffre à Assa, Ld 440-156, place Bel-Air 2, 1002 Lausanne.

036-064709

Société d'exploitation hôtelière internationale
cherche à acheter

terrain

pour construire un hôtel (5 étoiles/luxe)
ou

ancien hôtel

à rénover ou à démolir à **Montana-Crans**
Faire offres à: CFC S.A., M. Alain Piollé, avenue de France 10, 1950 Sion.

036-064870

A louer à **Sion,** avenue de Tourbillon 34,

appartement 2½ pièces

Fr. 670.– + charges.
Libre tout de suite.

Pratifori 8, 1951 Sion
Tél. (027) 22 00 77
h. blaser sa
agence immobilière

36-064685

A vendre en ville de **Sion,** dans un complexe résidentiel neuf

superbe appartement 4½ pièces

env. 137 m², 3 chambres à coucher, grand séjour/coin à manger, 2 salles d'eau, jardin d'hiver. Orientation est/ouest, situation calme et ensoleillée.
Prix de vente: Fr. 468 000.–.

Pratifori 8, 1951 Sion
Tél. (027) 22 00 77
h. blaser sa
agence immobilière

36-061439

COMPTOIR IMMOBILIER II S.A.
SIERRE

IL RESTE A VENDRE

Résidence Longs-prés
Proche de l'hôpital à 5 min du centre ville
– studios – 2½ pièces
– 3½ pièces – 4½ pièces
Grand confort - Parking souterrain.

Résidence Chirro Sierre-Ouest
Splendides et spacieux appartements
– 3½ pièces – 4½ pièces
– attique
Grand confort - Parking souterrain.

Renseignements et visites: Chantal Antille, du lu au ve de 10 h à 12 h et de 13 h à 17 h.

36-0061215

Saint-Maurice
A vendre

petit domaine viticole

1550 m² avec pied-à-terre.
Prix à discuter!

Ecrire sous chiffre O 036-64956 Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.

036-064956

A LOUER :

à **Champlan,** dans un petit immeuble, situation tranquille et ensoleillée,

APPARTEMENT 4 PIÈCES

Loyer: Fr. 750.– + charges.
Libre dès le 1er février 1993.

Tél. 027/ 22 85 77

OFFRE SPÉCIALE
«premier mois gratuit»

Pour une meilleure qualité de vie choisissez GRIMISUAT

Tranquillité, verdure, commodités.
Nous louons dans petit immeuble confortable à des prix **exceptionnels**

★ **APPARTEMENTS NEUFS**

4½ pièces dès Fr. 972.- + charges

Libres tout de suite ou à convenir.
Garage individuel à disposition.

IMMO-INFO SOPITEC SA

GÉRANCE LOCATIVE
ADMINISTRATION IMMOBILIÈRE
Tél. 027-22 66 23
RUE PRÉ-FLEURI 2 A
1951 SION

S'ouvrent maintenant

Introduction à l'informatique
Dès le lundi 1er février à 20 h
10 cours de 2 h, Fr. 390.–

Informatique pour les jeunes
Dès le mercredi 17 février à 14 h
10 cours de 2 h, Fr. 250.–

Stretching
Le lundi à 18 h 15
Fr. 52.– par mois

Cuisine chinoise II
Dès le mardi 16 février à 19 h
4 soirées et repas, Fr. 170.–

Analyse transactionnelle
Dès le lundi 8 février à 19 h
8 cours de 2 h, Fr. 170.–

Pour chaque participant, moitié prix sur les abonnements de sauna, bain vapeur et whirlpool!

Sion
027 22 13 81
école-club migros

Suisse Romande

8.40 Journal canadien
9.00 Coup d'pouce emploi
Aujourd'hui: hôtellerie et médecine.
9.05 Top models
9.25 Emilie, fille de Caleb
10.10 Bermuda
10.40 Dinosaures
11.00 Le cercle de feu
11.25 Vive les animaux
13/65. Le monde sauvage: le roi des félins.
Comment découvrir le monde en soixante-cinq épisodes? C'est l'objectif qu'a voulu nous faire partager Pierre Bartoli, réalisateur, en promenant sa caméra un peu partout. D'Amazonie en passant par l'Australie et jusqu'en Alaska, il y en a pour tous les goûts.
11.50 K 2000
L'or des Aztèques.
12.45 TJ-midi
13.10 Le droit d'aimer

TSI
13.20 Victor. 16/25.
Cours de langue.

13.35 L'inspecteur Derrick

L'intrus.
Derrick étudie avec attention les trois trous dans la porte...
14.35 Têtes en stock

14.40
Vent de panique
90' – France – 1987.
Film de Bernard Stora. Avec: Bernard Giraudeau, Caroline Cellier.
Isabelle s'ennuie. A 18 ans, elle n'a plus qu'une envie: quitter ses parents. Une annonce va l'y aider.

16.10 Têtes en stock
16.15 Le Saint
La vengeance.
17.05 Les Babibouchettes et le kangouroule
17.10 Don Coyote et Sancho Panda
17.35 La petite maison dans la prairie
Le divorce.
18.25 Top models
18.50 TéléDuo
19.00 Fans de ski
Reportage de nos envoyés spéciaux à Morioka.
19.30 TJ-soir
20.00 Météo.
20.10 Spécial cinéma

20.15
Butch Cassidy et le Kid
105' – USA – 1968.
Film de George Roy Hill. Avec: Paul Newman, Robert Redford, Katharine Ross, Strother Martin, Jeff Corey, Ted Cassidy.

22.00 Gros plan
Sur Robert Redford.
A l'occasion de la sortie de son dernier film Et au milieu coule une rivière.
22.55 TJ-nuit
23.05 Musiques, musiques
1re partie.
En différé de l'Eglise du Collège de Salzbourg: Le Wiener Hofmusikkapelle avec les Wiener Sängerknaben, le Chœur d'hommes de l'Opéra de Vienne, les solistes Uwe Peper, ténor; René Pape, basse; Herbert Tachezi, orgue et l'Orchestre de l'Opéra de Vienne interprètent: Te Deum en ré majeur, de Michael Haydn.
23.30 Cinébref
Octobre, de Stoyan Doukov. Violence douce, de Peter Prazek. Road, de Jacques Weber.
23.50 Bulletin du télétexte

TF1

5.00 Le vignoble des maudits
6.00 Riviera (R)
6.30 Le destin du docteur Calvet
7.00 TF1 matin
7.20 Club Dorothée Avant l'école
8.25 Télé-shopping
9.00 Hôpital central
Série.
9.20 Haine et passions
10.00 Les enquêtes de Remington Steele
10.50 Millionnaire
11.20 Tournez... manège
11.55 La roue de la fortune
12.25 Le juste prix
Jeu animé par Philippe Risoli, avec Jean-Pierre Descombes.
12.55 A vrai dire
Présenté par Isabelle Quenin.
13.00 Journal
13.30 Météo – Bourse.
13.35 Les feux de l'amour

14.30
La loi est la loi
Nous nous reverrons.
McCabe veut refaire une enquête qui date de dix ans. Mais lorsque l'on retrouve un témoin-clé de l'affaire, il est assassiné.

15.20 Hawaii, police d'Etat
La guerre des souteneurs.
16.10 Santa Barbara
Mason va mieux. Il sort du coma sans avoir gardé la moindre séquelle de sa maladie. Tori renonce à ses prétentions.
16.35 Club Dorothée
17.25 Le miel et les abeilles
Série.
17.55 Hélène et les garçons
Une nouvelle passion.
Christian accorde de moins en moins de temps à ses amis. Ceux-ci se demandent s'il ne trompe pas Johanna.
18.25 Une famille en or
18.55 Coucou, c'est nous!
Animé par Christophe Dechavanne.
19.50 Le bébête show
20.00 Journal
20.35 Météo.

20.45
Perdu de vue
Présenté par Jacques Pradel.
Séquence spéciale: 500e.

22.35 Santé à la Une
Présenté par Robert Namias et Anne Barrère.
Les mariages non consommés.
0.05 Chapeau melon et bottes de cuir (R)
Bastion pirate.
1.00 Le bébête show (R)
1.05 TF1 nuit – Météo
1.15 Santa Barbara (R)
1.35 TF1 nuit (R)
1.45 7 sur 7 (R)
2.35 TF1 nuit (R)
2.40 L'équipe Cousteau en Amazonie
3.35 TF1 nuit (R)
3.40 Histoire des inventions (R)
4.35 TF1 nuit (R)
4.40 Musique

ARTE

19.00 Rencontre
19.30 La lèpre
Elle sévit encore à l'échelle mondiale. En Europe, on identifie quelques foyers d'infection en Espagne et au Portugal...
20.30 8½ journal
20.40 Le philosophe
80' – Allemagne – 1988.
Film en v.o. de Rudolf Thome. Avec: Johannes Herrschmann, Adriana Altaras.
21.55 Ich liebe Dich
22.00 Snark
Magazine de l'imaginaire et de la création visuelle.
22.20 A Wopbopaloobop à Lopbamboom
Téléfilm en v.o. d'Andy Bausch, avec Désirée Nosbusch.
23.40-0.10 Rencontre (R)

France 2

5.20 Dessin animé
5.25 D'un soleil l'autre (R)
5.55 Beaumanoir (R)
6.20 Popeye
6.30 Télématin
8.30 Amoureusement vôtre
8.55 Amour, gloire et beauté
9.20 Matin bonheur
11.15 Flash info
11.20 Motus
11.50 Pyramide
12.25 Que le meilleur gagne
13.00 Journal – Météo
13.40 INC
13.45 Tatort
15.20 La chance aux chansons
Les guinguettes de Robinson.
16.20 Des chiffres et des lettres
16.45 Beaumanoir
Katya ou la double inconstance.
17.15 Giga
18.50 Score à battre
19.25 Que le meilleur gagne plus
20.00 Journal
20.35 Journal des courses.
20.40 Météo.

20.50
Traquée
110' – USA – 1987.
Film de Ridley Scott. Avec: Tom Berenger, Mimi Rogers, Lorraine Bracco, Jerry Orbach, John Rubinstein.

22.40 Savoir plus
La saga des dinosaures.
Avec: Philippe Taquet, professeur au Muséum national d'histoire naturelle, directeur du laboratoire de paléontologie; Vincent Courtillot, directeur de recherche au Ministère de l'éducation nationale; Léonard Ginsburg, paléontologue, professeur au Muséum d'histoire naturelle; Robert Rocchia, physicien au CEA (Centre d'énergie atomique). **Le candide:** Pierre Perret. **Le faux mystère:** le monstre du Loch Ness, par Pierre Thuillier, historien.
23.55 Journal – Météo
0.15 Le cercle de minuit
Avec: André Dussollier, Michel Duchaussoy, Bernard Murat, Renaud Camus, Patrice Leconte.
1.25 Histoires courtes
Spécial Festival international du court- mé trage à Clermont-Ferrand.
1.55 Ardimat (R)
3.05 Taratata (R)
4.20 Dessin animé
4.25 24 heures d'info
4.40 Dessin animé
4.45 Documentaire

M6

5.30 Fréquenstar (R)
6.25 Les fous du rire
6.45 Boulevard des clips
7.00 M6 express
7.05 Contact 6 manager
7.10 Boulevard des clips
9.00 M6 express
9.05 M6 boutique
9.30 Boulevard des clips
10.55 Info-consommation
11.00 M6 express
11.05 Docteur Marcus Welby
Le démon Vrahnas.
11.50 M6 express – Météo
12.10 Papa Schultz
12.30 La petite maison dans la prairie
La veillée funèbre.
13.30 Drôles de dames (R)
14.15 Destination musique
17.00 Multitop
17.30 Equalizer
Le jour de la corde.
18.25 Les rues de San Francisco
La tragédie de la tour.
19.25 Ma sorcière bien-aimée
Le bal masqué.
19.54 6 minutes – Météo
20.00 Cosby show
Théo à l'école (1/2).
20.35 Ciné 6
20.40 6 minutes
20.45 Starman
100' – USA – 1985.
Film de John Carpenter. Avec: Jeff Bridges, Karen Allen, Charles Martin Smith.
22.45 Angoisse à Dublin
Film de Robin Hardy. Avec: Moira Harris, Christopher Cazenove, Timothy Bottoms.
0.25 6 minutes
0.35 Culture pub (R)
1.00 Jazz 6
1.55 Culture rock (R)
2.30 Documentaires
3.50 Fréquenstar (R)
4.45 E = M6 (R)

France 3

7.00 Soleil sur la 3
7.30 Bonjour les petits loups
8.00 Continentales
9.30 Documentaire
10.25 Parole d'école
10.55 Espace 3 entreprises
11.00 Carré vert
11.15 Le jardin des bêtes
11.30 Confidentiel femmes
11.45 La cuisine des mousquetaires
12.00 Les titres de l'actualité
12.30 Editions régionales.
12.45 Journal
13.00 Français si vous parliez
14.20 Dona Beija
14.45 Dynastie
Une deuxième chance.
15.35 La croisière s'amuse
La grande aventure de Julie (2).
16.25 Zapper n'est pas jouer
17.55 Une pêche d'enfer
18.25 Questions pour un champion
18.55 Un livre, un jour
Mort d'un pornographe, de Jacques Werup (Ed. Climats).
19.00 Le 19-20
19.10 Editions régionales.
19.35 Le 19-20 (suite) – Météo.
20.05 Hugo délire
20.15 La classe
20.40 Hugo délire

20.45
Magnum force
120' – USA – 1973.
Film de Ted Post. Avec: Clint Eastwood, Hal Holbrook, David Soul.

22.55 Soir 3 – Météo
23.20 A la une sur la 3
Animé par Ch. Ockrent.
23.50 Tout le cinéma
Présenté par Henry Chapier.
0.45 Continentales
1.30-1.50 Portée de nuit
Johannes Brahms: Rhapsodie No 1, par Laurent Cabasso, pianiste.

TV5

6.00 Le parc des braves
6.30 Télématin
8.00 Journal canadien
8.30 Trente millions d'amis (R)
9.00 7 sur 7 (R)
10.00 L'événement
10.30 Reportages
11.00 L'heure de vérité (R)
11.55 Flash TV5
12.00 La chance aux chansons
12.45 Journal suisse
13.15 Le parc des braves (R)
13.40 Savoir plus (R)
15.00 On aura tout vu (R)
15.30 Ramdam
16.00 Journal TV5
16.15 Vision 5
16.30 Les débrouillards
17.05 Comment ça va?
17.30 Gourmandises
17.50 Magellan
18.00 Questions pour un champion
18.30 Journal TV5 et météo
19.00 Revue de presse
19.05 Le jeu des dictionnaires
19.25 Clin d'œil
19.30 Journal belge
20.00 Enjeux – Le Point
21.00 Journal F 2
21.30 Sacrée soirée
23.00 Journal Soir 3
23.25 Comme deux gouttes d'eau
Documentaire.
0.30 Le cercle de minuit
1.40-2.10 La chance aux chansons

Autres chaînes

Suisse alémanique
8.00 Schulfernsehen Die Welt der Vulkane. ruptionen und Explosionen. 8.45 Tell-Air. 5. Energie. 9.00 TAFnews 9.05 Die Springfield-Story 9.45 TAFknigge 9.50 Indien – der nukleare Alptraum 10.45 Henderson 11.05 TAFaktuell 11.30 Archiv: Spuren der Zeit 12.00 Lassies Abenteuer 12.25 Klamottenkiste 12.35 TAFhoroskop 12.50 Lindenstrasse 13.20 TAFthema 13.30 Losberg 13.55 Link 15.00 Der ganz normale Wahnsinn 15.45 Prima vista 15.55 TAFnews 16.00 Forum 16.45 Kinder- und Jugendprogramm Agata. Kinderspielfilm -Der Kuss. Zeichentrickfilm. 17.10 Bahar und die Gazelle. Spielfilm von G. Behrens. 17.40 Gutenacht-Geschichte. Professor Chriesistei. 17.55 Tagesschau 18.00 Der Landarzt 19.00 Schweiz aktuell 19.30 Tagesschau 20.00 Traumpaar Glück in der Liebe – Glück im Spiel. 21.05 Time out 21.50 10 vor 10 22.20 Die hölzerne Schüssel 103' – Schweiz – 1965. Spielfilm von Kurt Früh. Mit Heinrich Gretler, Anne-Marie Blanc, Fred Tanner, René Scheibli, Corinna Stein, Hannes Schmidhauser. 0.00 ca. Nachtbulletin

Suisse italienne
6.30 Textvision 9.00 Operazione Ypsilon 1/4. Sceneggiato. 9.55 Una donna di rigore 1/6. Sceneggiato. 11.30 Textvision 11.35 Maguy L'idraulico. 12.05 Cartoni a mezzogiorno 12.35 Laverne e Shirley 13.00 TG tredici 13.10 A conti fatti 13.20 Victor 13.35 Was? 14.00 Marina (84) 14.30 Telescuola 15.25 Wolf Telefilm. Due uomini e una bambina. 16.10 Textvision 16.15 Cuori senza età Telefilm. Un affare di famiglia. 16.45 Il disprezzo (11) 17.25 Tivutiva? 18.00 Balki e Larry, due perfetti Americani (16) 18.25 In bocca al lupo! 19.00 Il quotidiano 20.00 Teleğiornale 20.30 Ricordi di guerra II 4 e fine. Sceneggiato. 22.00 Rebus 22.35 TG sera 22.50 Grandangolo 23.40 Lara Saint Paul superspecial 0.25-0.30 Textvision

ARD - Allemagne 1
6.00 Morgenmagazin. 9.03 ML Mona Lisa. 9.45 Tele-Gym. 10.03 Weltspiegel. 10.45 Recht in Deutschland. 11.03 Verstehen Sie Spass?. 12.35 Umschau. 12.55 Presseschau. 13.00 Mittagsmagazin. 13.45 Wirtschafts-Telegramm. 14.02 Die Sendung mit der Maus. 14.30 Der kleine Vampir. 15.03 Der weisse Traum . Spielfilm von Geza von Cziffra. Mit Olly Holzmann. 16.30 Die Campbells. 17.00 Tagesschau. 17.05 Sportschau-Telegramm. 17.10 Punkt 5 – Ländersport. 17.25 Regionalprogramme. 20.00 Tagesschau. 20.15 Wer lacht gewinnt. 21.00 Monitor. 21.45 In der Hitze der Nacht. 22.3gesthemen. 23.00 Tatort. 0.30 Tagesschau. 0.35 Eine Farm in Montana. Spielfilm von Alan J. Pakula. Mit Jane Fonda, James Caan. 2.30-2.35 Z.E.N.

ZDF - Allemagne 2
6.00-13.45 ARD-ZDF Vormittagsprogramm. 13.45 Abenteuer und Legenden. 14.30 Die Simpsons. 15.00 Heute. 15.03 Kinderstudio. 16.09 Der Hausgeist. 16.35 Der Millionär. 17.00 Heute – Sport. 17.15 Länderjournal. 17.45 Ein Fall für zwei. 19.00 Heute. 19.20 Wetter. 19.25 Vater Mutter Mörderkind. 21.00 Auslandsjournal. 21.45 Heute-Journal. 22.15 Unter Kreuz und Knute (3). 23.00 Die Unzertrennlichen . Spielfilm von David Cronenberg. Mit Jeremy Irons. 0.55 Heute. 1.00-1.25 Inspektor Hooperman. Nachruf auf Danny Welles.

RAI - Italie 1
6.00 La straordinaria storia dell'Italia. 6.50 Unomattina. 10.00 TG1. 10.15 Il ritorno di Geremia. Film. 11.55 Che tempo fa. 12.00 Servizio a domicilio. 13.30 TG1. 14.00 Fatti, misfatti e... 14.30 Primissima. 14.45 DSE. Supertelevision. 15.15 Buona fortuna. 15.30 Sette giorni al Parlamento. 16.00 L'albero azzurro. 16.30 Big! 17.30 In principio. Storie dalla Bibbia. 18.00 TG1. 18.10 Italia: Istruzioni per l'uso. 18.45 Ci siamo? 20.00 TG1. 20.40 Delitti privati. 4/4. Film. 22.20 Caffè italiano. 23.00 TG1. 23.05 Linea notte. 23.20 Caffè italiano. 0.00 TG1 – Oggi al Parlamento. 0.40 Mezzanotte e dintorni. 1.15 Mentire per non morire. Film. 2.45 TG1. 2.50 Il barone. Film. 4.20 TG1. 4.25 Stazione di servizio. Telefilm. 5.25 Divertimenti.

EUROSPORT
9.00 Aérobic. 9.30 Saut à skis. 10.30 Equitation. 11.30 Aérobic. 12.00 International Motorsport. 13.00 Euroscores. 13.30 Eurofun. 14.00 Cyclisme. 15.00 Patinage artistique. 17.00 Ski alpin. 19.00 Fléchettes. 20.00 Billard. 21.0rofun. 21.30 Eurosportnews 1. 22.00 Eurogoals. 23.00 Boxe. 0.30-1.00 Eurosportnews 2.

Vent de panique – TSR – Lundi 1er février – 14 h 40. ldd

La Première

Info pile toutes les heures (sauf à 13.00 et 18.00) et à 6.30, 7.30 et 8.30. Journaux entre 6.00-9.00, 12.30-13.00, 17.30-19.00 et 22.30-22.40.

6.00 *Journal du matin. Avec notamment à* **6.20, 7.20** *et* **8.20** *Matin pratique.* **6.12** *Coup de projecteur.* **6.16** *Quelque part.* **6.24** *La question du jour.* **6.28** *Bulletin routier.* **6.30** *Journal des régions et titres de 7.00.* **6.42** *Découvertes, 1re diffusion.* **6.50** *Journal des sports.* **6.58** *A fleur de temps.* **6.59** *Dons du sang.* **7.12** *Le kiosque.* **7.25** *Commentaire d'actualité.* **7.30** *Journal.* **7.38** *Quelque part, 2e diffusion.* **7.40** *Coup de projecteur.* **7.47** *La question du jour.* **7.57** *Bloc-notes économique.* **8.10** *Revue de la presse romande.* **8.15** *Le kiosque alémanique.* **8.25** *Le billet d'humeur.* **8.30** *Journal et cours des monnaies.* **8.35** *Journal des sports.* **8.41** *Découvertes, 2e diffusion.* **8.45** *Propos de table.* **8.50** *A l'affiche.* **8.58** *Accueil de Patrick Ferla.* **9.05** *Les petits déjeuners.* **10.05** *5 sur 5. En direct de Champex-Lac. La tête au carré.* **11.00** *Info pile + bulletin boursier.* **11.05** *5 sur 5 (suite). En direct de Champex-Lac.* **12.05** *SAS. Service assistance scolaire. Le (021) 6537070 répond aux écoliers en panne.* **12.30** *Journal de midi.* **13.00** *Après-midoux. Avec des interventions en direct de Champex-Lac.* **17.00** *Info pile + bulletin boursier.* **17.30** *Journal du soir.* **17.49** *Journal des sports.* **18.00** *Journal du soir. Edition principale.* **18.22** *Forum.* **19.05** *Baraka.* **22.05** *Ligne de cœur. Une ligne ouverte aux auditeurs. (021) 6537070. Répondeur: (021) 6535575.* **22.30** *Journal de nuit.* **22.40** *Ligne de cœur (suite).* **0.05- 6.00** *Programme de nuit. Relais de la Télédiffusion ligne 6 (Light).*

Espace 2

Info pile à 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 11.00, 12.00, 16.00, 17.00, 19.00, 20.00, 22.30 et 24.00.

0.05 *Notturno.* **6.10** *env. Matin pluriel. Avec notamment à* **6.40** *Clé de voûte.* **7.30** *Mémento culturel.* **8.10** *env. L'oiseau-plume.* **9.05** *Demain la veille.* **9.15** *Magellan. Semaine thématique: Show- biz.* **9.30** *Les mémoires de la musique. Musique et philosophie. 1re partie: l'Antiquité.* **11.05** *Les temps qui courent. D'Anik Schuin.* **11.30** *Entrée public. De Madeleine Caboche. La criée des arts et spectacles.* **13.00** *Rue des artistes.* **13.30** *Dessine-moi une histoire.* **13.45** *Musique d'abord.* **16.05** *Helvétiques.* **17.05** *L'avenir enjeu.* **17.45** *Bleu comme une orange.* **18.00** *Demain la veille.* **18.05** *En quête de disques.* **19.05** *JazzZ. Exclusif.* **20.05** *Plein feu.* **20.30** *Concert du monde. De Jean-Pierre Amann. Mois de la musique danoise: concert imaginaire consacré à Carl Nielsen.* **22.30** *Journal de nuit.* **22.40** *Silhouette.* **23.50** *Novitads (en romanche).* **0.05-5.59** *Notturno.*

Radio Rhône

5.55 *Bonjour, bonjour! (Michel Mottiez).* **6.30** *Info Rhône matin.* **7.30** *Info Rhône matin et journal des sports.* **7.45** *Revue de presse.* **9.00** *Le petit déjeuner de Patrick Ferla (RSR 1).* **10.00** *C'est la vie (Pierre-Alain Roh).* **12.15** *Info Rhône midi.* **12.30** *Le journal de RSR 1.* **13.00** *Vanille framboise (Maggy).* **16.00** *Couleur 3.* **17.05** *Rhône hit (Joël).* **17.50** *Le journal de RSR 1.* **18.20** *Info Rhône soir.* **18.40** *Un magazine de la rédaction de Radio Rhône.* **20.00** *Trans musique. (Dominique Perren) en direct du studio de Sierre.* **22.00** *FM & Compagnie (Michel Mayor).* **24.00** *Info pile + RSR 1.*

Médecine: première mondiale aux Etats-Unis

Une femme reçoit deux lobes de poumon de ses deux parents.

LOS ANGELES. – L'équipe chirurgicale de l'Université de Californie du Sud (USC), dirigée par le docteur Vaughn Starnes, a réalisé vendredi la transplantation sur une jeune femme de 22 ans, souffrant de fibrose cystique, de deux lobes de poumon prélevés sur ses deux parents, ce qui constitue une première mondiale.

«Les chirurgiens ont retiré plusieurs portions des poumons prélevés sur la mère de la patiente, âgée de 49 ans, et le père, âgé de 55 ans, pour les transplanter sur une jeune femme dans le cadre d'une opération urgente à hauts risques destinée à prolonger sa vie», a précisé l'hôpital de l'université dans un communiqué.

James Sewell, son épouse Barbara et leur fille Stacy se trouvaient dans un état jugé critique à l'issue de ces opérations de cinq heures réalisées simultanément dans trois salles différentes. «Ils vont tous bien», a toutefois assuré un porte-parole de l'établissement.

Jamais deux lobes avaient été transplantés sur un même patient. A l'issue de cette opération, au cours de laquelle les deux poumons de la jeune femme ont été retirés, cette dernière n'avait plus que deux lobes au lieu de cinq, a expliqué à l'Associated Press le docteur Richard Barbers de l'USC.

Les parents de la patiente disposant de capacités pulmonaires suffisantes, «les lobes ne leur manqueront pas», a-t-il ajouté. *(ap)*

---

†

Le ski-club Le Tzan de Vernamiège

a le regret de faire part du décès de

Madame Cécile THÉODOLOZ-PANNATIER

mère de Jean-François, ancien président du club.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

---

†

La société des fifres et tambours La Gaîté, Ayent

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Paul REY

frère de Lise-Marie, membre actif.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

---

†

La classe 1966 de Martigny

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Yannis BOCHATAY

frère de leur contemporaine et amie Daisy.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

---

†

Dans Ta volonté nous trouverons notre paix.

Son épouse:
Madame Mariette BARRAS-COTTAGNOUD, à Vétroz;

Ses enfants:
Madame et Monsieur Christiane et René-Claude BITZ-BARRAS, à Saint-Léonard;
Madame et Monsieur Monique et Christophe COPPEY-BARRAS, à Magnot;

Ses petits-enfants:
Virginie et Justin COPPEY, à Magnot;

Son beau-père:
Monsieur Célien COTTAGNOUD, à Erde;

Ses sœurs, son frère, ses belles-sœurs et beaux-frères:
Famille Georges DAVID-BARRAS, à Sierre;
Famille Ernest BARRAS-POTT, à Noës;
Famille Georges ZUFFEREY-BARRAS, à Chippis;
Famille André DESSIMOZ-COTTAGNOUD, à Premploz;

Ses filleuls et filleules;

ainsi que toutes les familles parentes, alliées et amies ont la profonde douleur de faire part du décès de

Monsieur Benjamin BARRAS

1924

enlevé subitement à leur affection le 30 janvier 1993, muni des sacrements de l'Eglise.

La messe d'ensevelissement sera célébrée à l'église de Vétroz, le mardi 2 février 1993, à 15 h 30.

Le défunt repose à la crypte de Vétroz où la famille sera présente aujourd'hui lundi 1er février 1993, de 19 à 20 heures.

R. I. P.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

---

†

Dans Sa miséricorde, Dieu a rappelé à Lui l'âme de Son serviteur

Monsieur Paul REY

dit Comic

décédé subitement dans sa 50e année.

Font part de leur peine:

Son fils Ronnie REY et sa maman, à Montana;

Sa maman Ernestine REY, à Flanthey;

Ses frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs:
Jean-Charles et Alice REY-FARDEL, leurs enfants et petits-enfants, à Lens et Saxon;
Lise et Michel DÉLÉTROZ-REY et leurs enfants, à Ayent;
Hélène et Paul-Henri GILLIOZ-REY et leurs enfants, à Noës;
Pierre-Louis et Marlyse REY-FARDEL et leurs enfants, à Flanthey;
Jeannette et Alexis TAPPAREL-REY et leurs enfants, à Montana;
Thérèse et Jean-Franco GANZER-REY et leurs enfants, à Veyras;
Algée et Marinette REY-BRIGUET, à Flanthey;
Francis REY et Chantal, à Flanthey et Chermignon;
Nicole et Pierre-Alain GABBUD-REY et leur fille, à Sierre;
Maxy REY et Catherine NAOUX, à Flanthey;

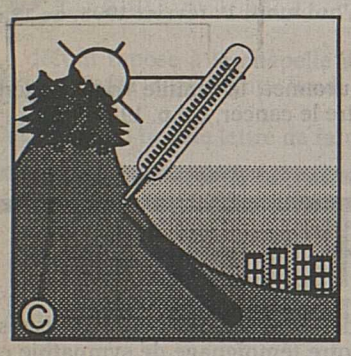
La famille de feu Candide REY, à Lens, Flanthey, Chermignon;

ainsi que les familles parentes et amies.

La messe de sépulture aura lieu à l'église de Lens, le mardi 2 février 1993, à 16 heures, et les honneurs seront rendus dès 15 h 45.

Le défunt repose à la chapelle ardente de Lens où la famille sera présente aujourd'hui lundi 1er février 1993, de 19 à 20 heures. Une veillée de prières pour le défunt débutera à 19 heures à l'église.

Cet avis tient lieu de faire-part.



QUALITÉ DE L'AIR

Résultats du jeudi 28 janvier

Station	Moyenne journalière	
	SO_2 µg/m³	NO_2 µg/m³
Les Giettes	<1	3
Massongex	3	38
Evionnaz	5	39
Saxon	2	34
Sion	5	42
Les Agettes	1	11
Tourtemagne	3	30
Eggerberg	3	21
Brigerbad	9	40
Valeurs limites	30[1]/100[2]	30[1]/80[2]

SO_2: Anhydride sulfureux – **NO_2:** Dioxyde d'azote – µg/m³: microgramme /m³.

[1] Moyenne annuelle.

[2] Moyenne journalière: ne doit pas être dépassée plus d'une fois par année.

Station	Ozone (O_3) µg/m³	
	Moyenne horaire maximale	Nombre d'heures moy. hor. >120
Les Giettes	46	
Massongex	11	
Evionnaz	16	
Saxon	19	
Sion	12	
Les Agettes	47	
Tourtemagne	29	
Eggerberg	27	
Brigerbad	14	
Valeurs limites	120[3]	

[3] Moyenne horaire: ne doit pas être dépassée plus d'une fois par année.

> = plus grand que < = plus petit que

URGENCES

Services médicaux

Sierre, Sion, Martigny: médecin de garde, ☎ 111.
Régions et villages entre Sion et Martigny: ☎ 111 ou natel (077) 28 08 09.
Région Fully-Conthey: Dr Pasquier, Saxon, ☎ (026) 44 13 35.
Saint-Maurice médecin de garde: natel ☎ (077) 22 84 40 ou Clinique Saint-Amé, ☎ 65 12 12.
Monthey: service de garde, ☎ 71 11 92.
Bex et Aigle: hôpital d'Aigle, ☎ (025) 288 288.

Pharmacies de service

Loèche-les-Bains: 61 15 15.
Sierre: Burgener, ☎ 55 11 29 et 55 36 35.
Crans-Montana: Pharma-Crans S.A., Crans, ☎ 41 27 36, natel (077) 28 34 35.
Sion: Sun'Store, ☎ 22 74 00.
Martigny, Verbier: ☎ 111.
Saint-Maurice: de Saint-Maurice, ☎ 65 12 17.
Monthey: Kuun, ☎ 71 15 44.
Bex et Aigle: du Midi, rue du Midi 12, Aigle, ☎ (025) 26 20 46.
Brigue: City Apotheke, Brigue-Glis, ☎ 23 62 63.

Ambulances

Centrale cantonale des appels ambulance secours: Police cantonale, ☎ (027) 22 61 61.
District de Sierre – moins Saint-Léonard – et district de Loèche: ☎ 55 17 17.
Centrale cantonale des appels ambulance secours: police cantonale, ☎ (027) 22 61 61.
Sion: Police municipale, ☎ (027) 23 33 33.
Martigny et Entremont: service officiel (Martigny et Verbier), ☎ (026) 220 144, ambulances Yerly, ☎ (026) 83 18 13 (Orsières).
Saint-Maurice: ☎ (025) 71 62 62 et (026) 220 144.
Monthey: ☎ 71 62 62.
Aigle: ☎ 26 27 18.

Auto-secours

Sierre: garagistes sierrois, ☎ 55 55 50. Auto-Secours sierrois, ☎ 55 24 24.
Sion: TCS, ☎ 140. Garage Touring-Farquet, 1958 Saint-Léonard, ☎ jour 31 27 96, nuit 31 58 19 ou 31 23 48. Auto-Secours accidents sédunois: ☎ 23 19 19.
Martigny: Groupement des dépanneurs accidents de Martigny, ☎ 22 81 81. Auto-secours des garagistes Martigny et environs, 24 heures sur 24, ☎ 22 89 89 (jour et nuit). Carrosserie du Simplon, Martigny S.A., route du Simplon 112, 1920 Martigny, ☎ (026) 22 26 55. **Saint-Maurice:** Garage de la Cascade, E. Bourgos, ☎ (026) 64 16 16.
Monthey: ☎ 71 17 82.
Brigue: patrouilleurs TCS, ☎ (022) ou (031) 140.
Membres TCS: ☎ 140.

Taxis

Sierre: Association des taxis sierrois, gare de Sierre, ☎ 55 63 63. Val Taxi Sierre, ☎ jour et nuit (027) 55 39 19. Natel (020) 24 97 98.
Crans-Montana: Taxi Luc, jour et nuit, ☎ 41 85 85. Taxis Poncic Montana, 24 h sur 24, ☎ 41 94 94. Association des taxis de Crans-Montana, ☎ 41 34 65, le jour; ☎ (020) 246 585, la nuit, de 19 à 7 heures.
Saint-Léonard, ☎ 31 12 69.
Sion: station centrale de la gare, ☎ 22 33 33. **Martigny:** Taxi AAA, Michel Piller, jour et nuit, station gare CFF, ☎ 22 32 31. **Verbier:** May Taxis (24 h sur 24), ☎ (026) 31 63 33, fax (026) 31 63 34. **Le Châble:** Taxi Alpina, ☎ (026) 31 35 55. **Saint-Maurice:** taxiphone, ☎ 71 17 17.
Monthey: station place Centrale de la gare, ☎ 71 14 84 et 71 41 41 ou taxiphone, ☎ 71 17 17.
Bex: taxiphone, ☎ 71 17 17.

Divers

La main tendue: ☎ 143.
SOS futures mères: permanence 24 h sur 24 h, Sion, ☎ (027) 22 12 02 et Chablais, ☎ (025) 65 30 30.
Service de dépannage du 0,8‰: ☎ (027) 22 38 59.
Sage-femme: service VS, centrale romande, ☎ (021) 28 90 70, de 9 à 12 heures et de 14 à 18 heures.
Baby-sitting: Sion, ☎ 38 37 03 et Martigny, ☎ 85 22 33. Fully, ☎ (026) 46 36 16 et 46 29 00.
Réparations prothèses dentaires: Alban Jossen, Sion, ☎ 23 43 64 ou 31 65 48 (jour et nuit). Laboratoire dentaire M. Tarbouche, av. de la Gare, 1950 Sion, ☎ (027) 22 79 84.
ADS (Appel-Détresse-Service): assistance à personne seule, handicapée et âgée. 24 heures sur 24. ☎ (026) 23 20 30.
Groupe d'appui à l'allaitement maternel: Francine Ambord, (027) 31 34 50, Marylène Moos, (027) 38 42 06, Denise Lamon (027) 58 25 18.
Alcooliques anonymes: ☎ (027) 22 96 22.

---

†

Le Moto-Club de la Lienne

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Benjamin BARRAS

papa de Christiane et beau-père de René-Claude, membres de la société.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

---

†

La société de musique La Fraternité de Noës

a le profond regret de faire part du décès de

Monsieur Benjamin BARRAS

ancien directeur et membre d'honneur, frère d'Ernest, membre actif et d'honneur.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

---

†

Le Chœur des jeunes de Flanthey

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Paul REY

frère de Pierre-Louis, Algée, Nicole et Maxy, beau-frère de Marinette et Pierre-Alain, et oncle de Pascal et Floriane.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

---

†

Le chœur des enseignants

exprime sa sympathie à la famille de

Monsieur Paul REY

frère de son dynamique directeur, M. Algée Rey.

---

†

Madame Léon REBORD-COUDRAY, à Bovernier, ses enfants et petits-enfants;
Monsieur Marcel REBORD, aux Valettes;
Monsieur et Madame Emile PUIPPE-ALTHAUS, aux Valettes, leurs enfants et petits-enfants;
Madame Anita SARRASIN-PUIPPE, aux Valettes, ses enfants et petits-enfants;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies ont la douleur de faire part du décès de

Madame Anna PUIPPE

née REBORD

leur très chère belle-sœur, tante, grand-tante, cousine, survenu à la Providence à Montagnier, le samedi 30 janvier 1993, à l'âge de 85 ans.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église paroissiale de Bovernier, aujourd'hui lundi 1er février 1993, à 15 heures.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

---

†

La crèche municipale de Martigny

a le profond regret de faire part du décès de

Yannis BOCHATAY

frère d'Anouchka, leur estimée collègue.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

---

†

La PPE Le Sud de Vissigen à Sion

a la douleur de faire part du décès de

Madame Cécile THÉODOLOZ

copropriétaire.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

†

Bienheureux ceux qui ont souffert patiemment.
Jacques 5 : 11.

Dans cette espérance chrétienne,

Monsieur et Madame Georges OGGIER-FONTANNAZ, leurs enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants, à Uvrier;
Madame Anita OGGIER-BAILLIFARD, ses enfants et petits-enfants, à Uvrier;
Monsieur Camille MÉTRAILLER-OGGIER, ses enfants et petits-enfants, à Uvrier;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies ont la profonde douleur de faire part du décès de

Mademoiselle Joséphine OGGIER

leur chère sœur, belle-sœur, tante, marraine et amie, enlevée à leur tendre affection le dimanche 31 janvier 1993, dans sa 71e année.

La messe de sépulture aura lieu à la salle du collège de Saint-Léonard, le mardi 2 février 1993, à 16 heures.

Le corps repose à la chapelle Saint-Nicolas à Saint-Léonard, où la famille sera présente aujourd'hui lundi 1er février 1993, de 18 h 30 à 19 h 30.

Selon le désir de la défunte, ni fleurs ni couronnes, mais pensez à Valais de cœur.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

†

Le personnel du garage Le Parc

a le regret de faire part du décès de

Madame Antoinette SALAMIN

belle-mère d'Othmar et Simon D'Andrès.

†

La famille Pietro Posatini et leurs enfants, à Sierre

ont le regret de faire part du décès de

Madame Marianne MAROTTA MOOSER

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

†

EN SOUVENIR DE

Paul LÉOPOLD

1988 - 1er février - 1993

Cinq ans que tu nous as quittés.
Ton souvenir reste présent.

Ton épouse, tes enfants et petits-enfants.

†

Madame veuve Doris Isobel WINTER

née CARR

de 42 Long Street, Great Gornerby, Grantham, Lincolnshire

est décédée le 2 septembre 1991 à Belvoir House Nursing Home, Brownlow Street, Grantham, Lincolnshire.

La parenté de la défunte ainsi que Marguerite Varchaux (dernier domicile connu: chemin des Ferres, Ferret (VS), Suisse) sont priées de contacter:
MM. Pert & Malim Sollicitors of 79 Westgate,
Grantham NG31 6LD
Angleterre.

†

La club de baseball Beavers, Chermignon

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Rudolf PLASCHY

papa de M. Philippe Plaschy, membre du club.

†

Le groupe démocratique Lavey-Morcles

a la douleur de faire part du décès de

Monsieur Jean-François BALET

fils de Mme Monique Balet, notre estimée municipale.

M. PERRUCHOUD & FILS
POMPES FUNÈBRES VALAISANNES
Tél. (027) 58 22 70
3966 RECHY-CHALAIS
Représentant:
Flanthey et environs
Famille Claudy Nanchen
Tél. (027) 58 25 95

Le temps de mon départ est arrivé:
j'ai combattu le bon combat,
j'ai achevé la course.
II Timothée 4, v. 7.

Eveline et Yvan JUAT-TINGUELY,
Mélanie, à Val-d'Illiez;
Josiane et Pierre-Alain BUCHS-TINGUELY,
Hervé, Sarah et son ami Cyril;
Rachel, à La Chaux-du-Milieu;
Sylvie et Michel SAUTAUX-TINGUELY,
Jérôme et Magali, à La Chaux-de-Fonds;

ainsi que les familles parentes et alliées ont le profond chagrin de faire part du décès de

Madame Eliane CHATELAIN

leur très chère maman, belle-maman, grand-maman, parente et amie, enlevée à leur tendre affection dans sa 72e année, après une pénible maladie.

Le Locle, le 30 janvier 1993.

La cérémonie sera célébrée au centre funéraire de La Chaux-de-Fonds, le mardi 2 février 1993, à 10 heures.

La défunte repose à la chambre mortuaire de l'hôpital du Locle.

Domiciles:
Famille Pierre-Alain Buchs,
Les Gillottes, 2405 La Chaux-du-Milieu.
Famille Michel Sautaux,
boulevard des Endroits 52, 2300 La Chaux-de-Fonds.

Les personnes désirant honorer la mémoire de la défunte peuvent penser à l'hôpital du Locle, c.c.p. 23-1333-5.

Il ne sera pas envoyé de lettre de faire-part, le présent avis en tenant lieu.

†

Très touchée par les nombreux témoignages de sympathie et d'affection reçus à l'occasion de son deuil, la famille de

Pierre GILLIOZ

vous remercie de votre présence, vos messages, vos dons et vos prières, et vous prie de trouver ici l'expression de sa reconnaissance émue.

Saint-Léonard, janvier 1993.

†

Une parole de réconfort, un geste d'amitié, un don de messe, un message de soutien, un envoi de fleurs, votre présence aux obsèques.

Tous ces témoignages d'affection et de sympathie nous aident à supporter notre chagrin et nous montrent l'estime que chacun portait à celle qui nous a quittés.

Profondément émue, la famille de

Liliane DESSIMOZ

Un merci particulier:
- au révérend curé Coppex, à Ayent;
- aux médecins et au personnel soignant de l'hôpital de Sion;
- à la Société du village de Botyre;
- à la société de chant La Concordia, à Ayent;
- à la société de musique Echo du Rawyl, à Ayent;
- à la société de gymnastique La Farandole, à Ayent;
- aux classes 1947 d'Ayent et de Conthey;
- à la classe 1971 d'Ayent;
- au Ski-Club de Conthey.

Ayent, janvier 1993.

†

Profondément touchée par les nombreux témoignages de sympathie et d'amitié reçus lors de son deuil, la famille de

Monsieur Raymond BIDERBOST

remercie les personnes qui l'ont entourée par leur présence, leurs dons de couronnes et de gerbes et les prie de trouver ici toute sa gratitude.

Elle tient à remercier tout particulièrement:
- le docteur Kolendowski;
- les curés Barras et Bruchez;
- la classe 1934 de Bramois et Evionnaz;
- Migros Valais;
- Migros Agriculture;
- les locataires de Dranse-Soleil;
- le chœur mixte Sainte-Cécile de Bramois;
- le chœur de dames La Romaine;
- la Schola Cantorum;
- le chœur des jeunes Agapé;
- les familles Gattoni et Henriot;
- les amis du Café du Valais;
- la société d'agriculture de Fully;
- la cagnotte de l'Industrie, à Bramois;
- les pompes funèbres Gay-Crosier et Rouiller.

Janvier 1993.

036-064866

†

Te voir souffrir et ne pas pouvoir t'aider
a été notre plus grande peine.
Ton courage restera à jamais
un exemple pour nous tous.
Merci.

Madame Marianne MAROTTA MOOSER

1948

vaincue par la maladie, est décédée à Sierre, le 29 janvier 1993, à la clinique Sainte-Claire.

Font part de leur peine:

Son époux:
Salvatore-Pietro MAROTTA, à Sierre;

Ses enfants:
Pascal MAROTTA et son amie Natacha, à Sierre;
Sylvie MAROTTA, à Sierre;

Ses parents:
Charly et Odette MOOSER, à La Souste;

Son frère, ses sœurs, ses beaux-frères, ses belles-sœurs:
Roland et Mariella MOOSER et leurs enfants, à Sierre;
Eliane MOOSER, à Lucerne;
Claudine et Marco NOSEDA, au Tessin;
Rosy et Gianfranco et leurs enfants, à Bienne;

Sa marraine: Martha WYSSEN, à La Souste;

Ses beaux-frères et belles-sœurs en Italie:
Romano et Palmira et leurs enfants, à Venise;
Consiglia et Oronzo et leurs enfants, à Livorno;
Luigi et Rita et leurs enfants, à Lecce;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église Sainte-Catherine à Sierre, le mardi 2 février 1993, à 10 h 30.

Arrivée du convoi mortuaire à l'église à 10 h 20.

Marianne repose au centre funéraire du cimetière de Sierre où la famille sera présente aujourd'hui lundi 1er février 1993, de 18 à 20 heures.

En lieu et place de fleurs et couronnes, la famille vous suggère d'aider la Ligue valaisanne contre le cancer, c.c.p. 19-340-2.

Cet avis tient lieu de faire-part.

†

Vos messages de réconfort et de soutien, vos dons, vos visites, votre présence aux obsèques, votre témoignage de sympathie et d'affection nous aident à supporter notre chagrin et nous montrent l'estime que chacun portait à celui qui nous as quittés.

Profondément touchée, la famille de

Monsieur Albert CLÉMENZO

vous exprime sa vive reconnaissance.

Ardon, janvier 1993.

†

Profondément touchée par les nombreux témoignages de sympathie et d'affection reçus lors du décès de

Madame Adèle MARIÉTHOD

sa famille vous prie de trouver ici l'expression de sa vive reconnaissance.

En ces heures de séparation, notre gratitute émue va spécialement à la population d'Aproz qui, après avoir fraternellement accueilli Adèle, a su tout au long d'une vie si bien remplie lui témoigner affection, solidarité et amitié.

Haute-Nendaz, janvier 1993.

†

Le Fans-Club du HC Martigny

a la douleur de faire part du décès de

Yannis BOCHATAY

membre et fils et Georges, notre ami.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

†

La classe 1943 de Flanthey-Lens-Icogne

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Paul-Ernest REY

son contemporain.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

†

Le bonheur que tu nous as apporté continuera à illuminer nos vies.

Ton épouse et ta fille.

Son épouse:
Raymonde VOIDE-MÉTRAL, à Grône;

Sa fille:
Gilberte VOIDE et son ami Gilles CRETTENAND, à Estvayer-le-Lac;

Sa belle-mère:
Marthe MÉTRAL, à Saint-Léonard;

Son frère:
Rémy VOIDE, à Genève;

Ses beaux-frères et belles-sœurs:
Marie VOIDE-GENOUD, ses enfants et petit-enfant, à Sierre;
Joséphine VOIDE-SAUTHIER, à Erde;
Jacqueline VOIDE-ZUFFEREY et sa fille Corinne, à Grône;
Henriette MÉTRAL-PASQUETTAZ, ses enfants et petits-enfants, à Nax;
Eglantine et Armand ROULIN-MÉTRAL, leurs enfants et petits-enfants, à Montreux;
Gertrude CONSTANTIN-MÉTRAL, ses enfants et petits-enfants, à Nax;
Hilda et Léon BOICHARD-MÉTRAL, leurs enfants et petits-enfants, à Môtiers;
Régine et Roger PYTHON-MÉTRAL, à Montreux;
Iris et Firmin THÉODOLOZ-MÉTRAL, leurs enfants et petits-enfants, à Grône;
Sœur Marie-Irénée MÉTRAL, à Pensier;

Ses filleuls;

ainsi que les familles parentes, amies et alliées ont le profond chagrin de faire part du décès de

Monsieur Roger VOIDE

enlevé subitement à leur tendre affection le samedi 30 janvier 1993, à l'âge de 65 ans.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église paroissiale de Grône, le mardi 2 février 1993, à 15 h 30.

Le défunt repose à la chapelle ardente de Grône où sa famille sera présente aujourd'hui lundi 1er février, de 19 à 20 heures.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

†

La société de musique La Marcelline, à Grône

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Roger VOIDE

membre passif.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

†

Le bureau d'architecture Pierre Pralong & Consorts S.àr.l.

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Paul-Ernest REY

son employé.

†

Profondément touchée de la gentillesse témoignée lors de son grand deuil, la famille de

Monsieur Pierre CALOZ

prie toutes les personnes qui l'ont entourée, par leur présence, leurs messages, leurs envois de fleurs et leurs dons, de trouver ici l'expression de sa vive reconnaissance.

Un merci particulier s'adresse:
- aux médecins et infirmières de l'hôpital de Sierre;
- au révérend aumônier Mudry de l'hôpital de Sierre;
- au révérend curé Amacker;
- à la Fanfare municipale de Chippis;
- à la société de chant La Cécilia de Chippis;
- aux classe 1909 et 1916.

Daval-Chippis, janvier 1993.

†

Son époux:
Antoine BURGER, à Corin;

Ses enfants:
Raphaël PARATTE et son amie Dominique, à Vercorin;
Anouk PARATTE et son ami Alain, à Corin;
Fabrice PARATTE, à Vercorin;

Sa maman:
Christiane BALLET;

Son papa:
Victor WOLF;

Son frère, sa sœur et sa belle-sœur:
Monique WOLF et sa fille Eva;
José et Sophie WOLF-CHING et leur fille Vanessa;

Claude PARATTE;

Les familles BURGER, BALLET, PARATTE et WOLF;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies ont le regret de faire part du décès de

Madame Josy BURGER

survenu à l'hôpital de Gravelone, après une longue maladie, dans sa 53e année, munie des sacrements de l'Eglise.

La messe d'ensevelissement sera célébrée à l'église de Vercorin, le mardi 2 février 1993, à 10 heures.

La défunte repose à la chapelle ardente de Chalais où la famille sera présente aujourd'hui lundi 1er février, de 19 à 20 heures.

En lieu et place de fleurs et couronnes, veuillez penser à Terre des Hommes.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

†

Le magasin Do-Sports, à Grimentz

a le regret de faire part du décès de

Madame Josy BURGER

maman de Raphaël, collègue de travail.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

†

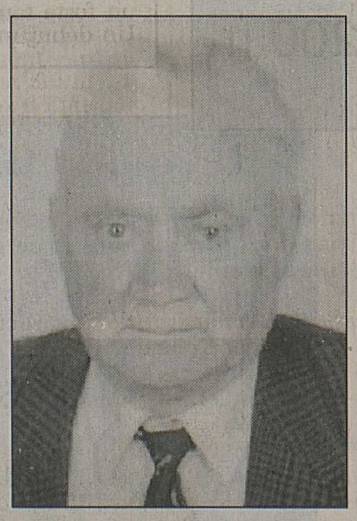
Le bureau d'architecture J.-C. Renggli & J. Zumofen

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Rudolf PLASCHY

papa de son apprenti Philippe.

†



Dans notre profond chagrin, nous avons ressenti avec émotion combien grandes étaient l'estime et l'affection portées à notre cher disparu.

Vous tous qui, de près ou de loin, avez témoigné tant de sympathie et d'amitié par votre présence, vos messages, vos dons de messes, vos envois de couronnes et de fleurs et qui avez apporté un peu de baume sur nos cœurs meurtris, la famille de

Edouard BÉTRISEY

vous remercie du fond du cœur de lui avoir prodigué tant de réconfort et vous prie de trouver ici sa reconnaissance émue.

Un merci particulier:
- aux prêtres;
- à la société de chant La Concordia d'Ayent;
- au docteur Georges-André Berger, Anzère;
- aux amis de ski de fond;
- à la classe 1914, Ayent;
- au service des secours de la Sarem, Anzère.

Ayent, janvier 1993.

†

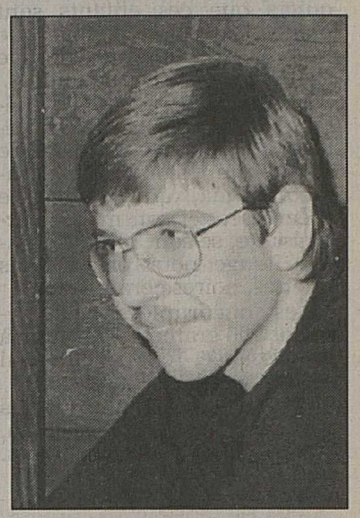
Ses parents:
Rémy et Monique BALET-BOCHATAY, à Lavey-Village;

Son frère:
Laurent BALET, à Lavey-Village, et son amie Melinda, à Monthey;

Ses oncles, tantes, cousins et cousines:
Madame veuve Maurice BALET et famille, à Saint-Léonard;
Madame veuve Firmin BALET et famille, à Vevey;
Famille Janine et Michel CHESEAUX-BOCHATAY, à Lavey-Village;
Famille Camille BOCHATAY, à Saint-Maurice;
Famille Jean-Pierre BOCHATAY, à Saint-Maurice;

Sa grand-tante:
Madame veuve Armand BOCHATAY et famille, à Monthey;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies ont le profond chagrin de faire part du décès de



Monsieur Jean-François BALET

survenu subitement à Lavey-Village, le 30 janvier 1993, à l'âge de 25 ans.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église catholique de Lavey-Village, le mardi 2 février 1993, à 14 heures.

Honneurs à 14 h 45.

Le défunt repose à la chapelle ardente de la clinique Saint-Amé à Saint-Maurice où la famille sera présente aujourd'hui lundi 1er février 1993, de 19 à 20 heures.

Domicile de la famille: 1892 Lavey-Village.

Par Ta croix, Seigneur, Tu as détruit la mort, Tu as fait briller la vie pour l'éternité.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

†

La paroisse catholique de Lavey-Morcles

a le pénible devoir et la tristesse de faire part du décès de

Monsieur Jean-François BALET

fils de sa dévouée présidente Mme Monique Balet.

†

Le Fans-Club HC Sierre, section Chablais

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Jean-François BALET

fidèle membre et ami, ancien membre du comité et frère de Laurent, membre du comité.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

†

Profondément émue, la famille de

Monsieur Gaby MUTTER

remercie très sincèrement les personnes qui, par leurs dons, leurs messages d'amitié, leurs envois de fleurs, leur présence, ont partagé sa grande peine.

Un merci particulier:
- au docteur Frei;
- au docteur Tschopp;
- au physio Robertfroid;
- au personnel infirmier;
- au révérend curé Barras;
- au chœur mixte Sainte-Cécile;
- à la direction des télécommunications;
- à l'Union PTT;
- à la Chrétienne sociale suisse assurances;
- aux amis gym;
- à la coopérative fruitière;
- à l'amicale des encaveurs;
- à la classe 1943;
- à l'UBS, Genève;
- aux juniors B inter I.

Bramois, janvier 1993.

036-064755

Nouvelliste
et Feuille d'Avis du Valais

CHABLAIS
MARTIGNY
SION
SIERRE
HAUT-VALAIS

Relancer les chantiers 10
«le pays de la joie» 12
Les adieux de Michel Dénériaz 14
Poumons sous la loupe 15
Alusuisse: on résiste 16

Messageries du Rhône et BVA Sion S.A.
Case postale 555 - 1951 Sion
Tél. (027) 297 666
300 000 adresses professionnelles à votre disposition

Insolite

L'amour x 4

La tâche n'était pas facile pour les responsables du service d'adoption de Baton Rouge (Louisiane), auxquels une femme célibataire de 20 ans avait remis ses quadruplées, des fillettes nées prématurément le 16 septembre. Ils étaient d'autant plus inquiets que ces enfants sont noirs et que les chances de trouver une famille adoptive s'annonçaient donc moindres.

Pourtant, un couple généreux qui n'envisageait au départ que d'adopter une fille s'est porté volontaire. Et, samedi, Gina, une éducatrice spécialisée, et son mari, fonctionnaire, se sont rendus à Baton Rouge pour prendre les fillettes, noires comme eux.

Les quadruplées, qui pesaient 900 grammes chacune à la naissance, font aujourd'hui entre 3,6 et 4,1 kilos.

«Dieu merci, ce ne sont pas mes premiers», relevait Gina, qui avait déjà deux enfants. *(ap)*

En vingt-deux minutes

Un pasteur baptiste va tenter de faire pour l'Eglise ce que McDonald's a fait pour l'alimentation.

«L'église rapide» doit commencer à la First American Baptist Church de Pensacola, en Floride.

Le révérend Thaine Ford explique qu'il entend, avec son «office religieux accéléré en vingt-deux minutes», défier des traditions dépassées. «Pourquoi est-ce que l'office doit commencer à 11 heures et durer une heure et plus?», demande-t-il.

Au cours de ces vingt-deux minutes, il prévoit de prononcer un sermon, de faire chanter des hymnes, de lire les écritures et de dire des prières. Pour accélérer les choses, seuls deux hymnes seront chantés tandis que son sermon ne durera que huit minutes.

En revanche, il y aura tout le temps du monde pour la quête. *(ap)*

Cartes postales de l'Ossola

Cinquante ans d'histoire en 250 illustrations.

Morasco, le village englouti sous le lac du même nom. Ici vers 1917. Les enfants, que l'on voit, parlaient le pumattertitsch, le dialecte walser d'origine concharde. ldd

Edité à Domodossola, le livre intitulé «Le cartoline dell'Ossola» permettra au lecteur de suivre pas à pas l'évolution d'une contrée italienne très proche, celle de Domodossola. L'auteur est Edgardo Ferrari. L'éditeur: Libreria Grossi, piazza Mercato 37 à Domodossola. Plus de 250 cartes postales font le tour d'une région qui nous est très connue tout en restant très méconnue.

Elle est très connue à cause de la traversée en train vers Milan, à partir du tunnel du Simplon. Mais elle reste mystérieuse pour plus d'un d'entre nous. Qu'est-ce que l'Ossola? C'est un ensemble de vallées qui s'organisent autour du fleuve Toce. Il descend de la frontière suisse pratiquement, vers le col du Nufenen, pour se jeter dans une excroissance du lac Majeur, entre Verbania et Stresa.

L'Ossola est donc constituée d'une vallée centrale qui va de Domodossola au lac Majeur et de nombreuses vallées latérales qui y aboutissent. Il y a le val Antigorio et Formazza, qui part de Domodossola jusqu'au Nufenen: c'est la vallée du fleuve Toce. Dans le val Formazza, on trouve les derniers villages de Walsers, ces émigrants conchards qui vinrent chercher fortune dans la vallée attenante à la leur. D'ailleurs «Formazza» est la transcription italienne de «Pomatt», la dénomination d'origine.

Il y a bien sûr le val Divedro, qui mène au Simplon. Il y a aussi le très beau val Vigezzo, au départ de Domodossola. Un petit train permet de rejoindre les Centovalli et Locarno sur le lac Majeur. Un peu plus au sud de Domodossola, il y a enfin le profond val Anzasca, qui mène à Macugnaga. Arrivés à ce village, on se retrouve juste derrière les crêtes de montagnes qui dominent le Gornergrat, au-dessus de Zermatt. Et il y a encore d'autres vallées, plus petites, qui viennent rejoindre le Toce.

Nous nous trouvons donc en face d'un vrai pays, qui possède son propre sentiment d'identité. Ce sentiment se traduira certainement, cette année, par la constitution d'une «nouvelle province» de l'Ossola, indépendante de la province actuelle de Novare.

Le livre raconte donc l'évolution économique et culturelle de la région entre 1890 et 1940. L'une de ses cartes postales montre, notamment, le village de Morasco, actuellement englouti sous le barrage du même nom. Ce lac Morasco se trouve juste à la descente du col du Gries, à la frontière avec la vallée de Conches et le Tessin. De l'autre côté se trouve le Nufenen.

Pascal Claivaz

En bref

Au tour des Romands

Après Lucerne, c'est au tour des hôteliers de Lausanne et Montreux d'inviter des hôtes d'outre-Sarine à découvrir leur ville à moitié prix. L'action, parrainée par le magazine «Schweizer Illustrierte» durera jusqu'au 18 avril.

Voir page 6

140 morts

Au Kenya, une catastrophe ferroviaire a fait hier au moins 140 morts et 200 disparus, selon le dernier bilan officiel.

L'ombre d'Escobar

Un attentat à la voiture piégée a fait 20 morts et 68 blessés hier soir dans une rue commerçante du centre de Bogota. Le président Cesar Gaviria a déclaré que cet attentat était vraisemblablement l'œuvre du baron de la cocaïne Pablo Escobar.

Voir page 8

Humeur

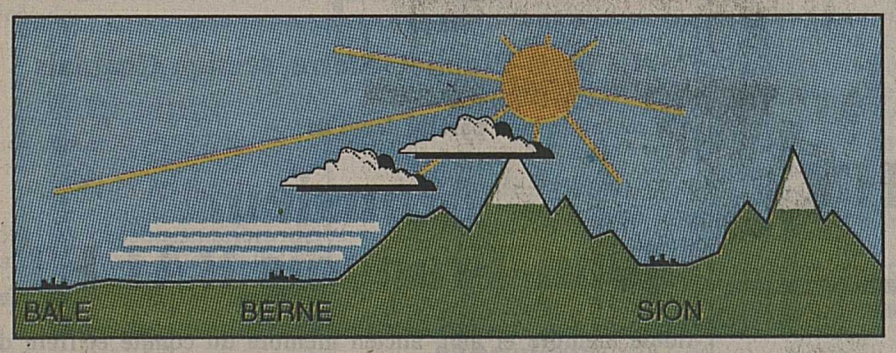
Peu avant de quitter le Conseil d'Etat, au moment du bilan, M. Arthur Bender eut cette formule plaisante, devant ses amis politiques (je cite de mémoire): «Etre le seul minoritaire au gouvernement valaisan, c'est comme courir Paris - Roubaix avec un vélo militaire.» Ne pouvant décemment pas s'attribuer la palme du martyre, ce haut et pétulant magistrat avait ciselé l'image de l'homme souffrant certes mais menant son combat à son terme, pugnace au point qu'il n'était pas question que ses collègues lui marchassent sur les pieds. Des collègues qui répliquèrent, sans fanfare festivalière, que souvent ils avaient assuré le ravitaillement, balisé le chemin et, à chaque étape, organisé le gîte et le couvert.

Le vélo politique

Dans cette bonne République, la formule plut, tant et si bien qu'elle servit de référence à tous les minoritaires désireux d'attirer l'attention des citoyens sur leur condition. Mais comme tout s'use, le bon mot d'Arthur Bender, de best-seller devint un tirage confidentiel, antichambre de l'oubli.

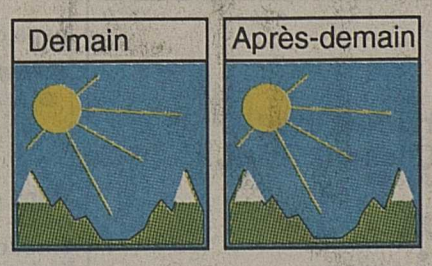
Je me pose cependant une question: quelque mémorialiste ou pêcheur de perles politiques n'aurait-il pas cueilli la formule pour la glisser dans un manuel destiné aux auteurs de ces «petites phrases» qui, aujourd'hui, tiennent lieu de prêt-à-penser à la classe dirigeante? Ce n'est pas impossible. Du Valais à la Vendée, le chemin n'est pas si long. Le député UDF Philippe de Villiers, adversaire résolu de la cohabitation de la droite avec François Mitterrand, déclare au «Point», en lointain écho à la confession de M. Bender: «La cohabitation, c'est comme si on voulait franchir l'Himalaya à Vélosolex, c'est une mission carrément impossible. Quoique... l'ambition, ça stimule, ça pousse à réaliser des exploits. Et comme l'écrivait Françoise Chandernagor («L'archange de Vienne»), «l'alpinisme social n'est-il pas, avec la roulette, le sport le plus distrayant qu'un désespéré puisse pratiquer?»

Hermann Pellegrini



Aujourd'hui

Que nous réservera ce mois de février? Une sécheresse absolue comme en 1932? Neige abondante et avalanches meurtrières comme en 1970? Des pluies diluviennes et un forte tempête comme en 1990? Un début magnifique en tout cas...



Evolution

De demain à vendredi: temps ensoleillé et doux, mais faible gel dans la nuit.

Samedi

A Sion: journée radieuse, de minces cirrus, 8 degrés.

A 13 heures:

Pluie: 10 degrés à Malaga.

Très nuageux: 3 à Bâle, 4 à Lugano, Glaris et Aarau, 5 à Locarno, Berne et Milan, 6 à Genève, Lausanne et Venise, 7 à Londres, 10 à Séville, 14 à Alicante.

Peu nuageux: 14 à Nice, 16 à Athènes et Ténériffe.

Beau: –5 à Ulrichen, –4 au Grand-Saint-Bernard, 1 à Zermatt, 2 à Fahy, 4 à Crans-Montana, 5 à Viège, 6 à Coire et Altdorf, 7 à Vouvry-Aigle, 14 à Rome, 15 au Caire, 16 à Palma.

Hier

A Sion: journée superbe, de minces cirrus, 8 degrés.

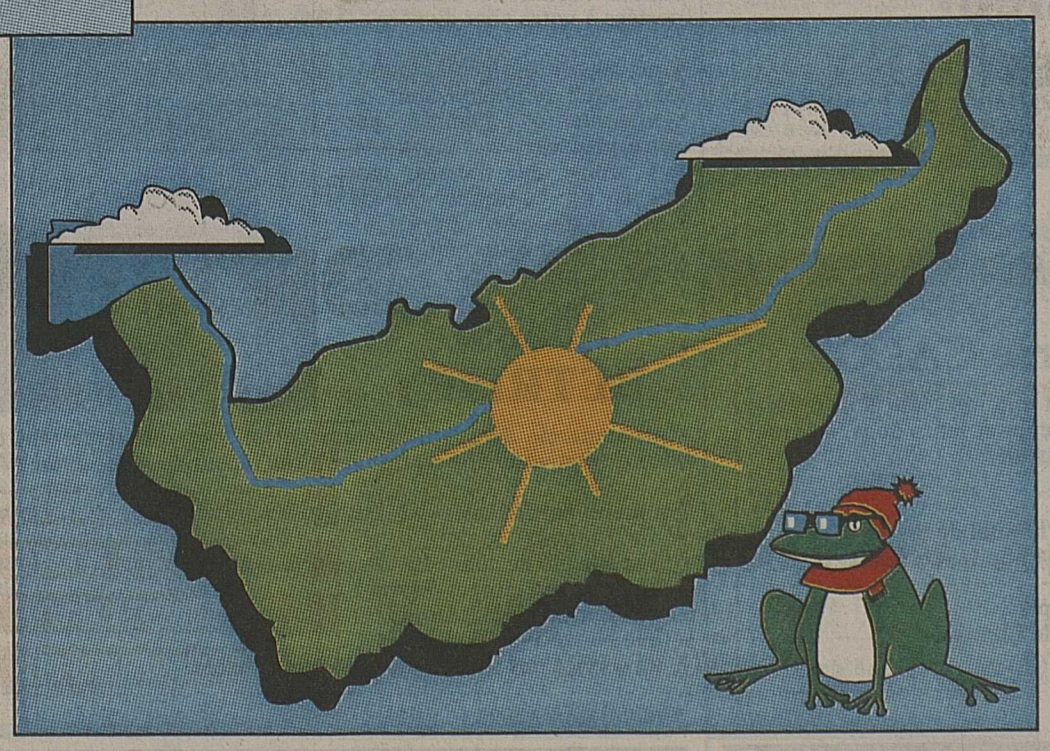
A 13 heures:

Orage: 17 à Buenos Aires.

Très nuageux: 3 à Paris et Lugano, 4 à Locarno, 6 à Londres, 7 à Athènes, 11 à Jérusalem, 13 à Séville.

Peu nuageux: 4 degrés à Amsterdam, 13 à Grenade.

Beau: –8 à Ulrichen, –5 au Grand-Saint-Bernard, 0 à Zermatt, 3 à Viège, 4 à Crans-Montana, Venise et Saint-Gall, 5 à Altdorf, 6 à Vouvry-Aigle, Zurich, Bâle et Coire, 13 à Nice-Monaco.

Nous fêtons...

... Brigitte, 450-525. Née à Faughart en Irlande, elle prit très jeune le voile et fonda le monastère de Kildare, le premier du pays.